imburgs agblad

Brandt ziet scheel

Dinsdag 19 februari 1974. 56e jaargang no. 42.

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Abonnementsprijs per kwartaal ƒ 30,15, per maand ƒ 10,13 — Giro 1035100

Werkgevers en -nemers bellen bij regering aan om onmiddellijke steun

Vandaag in het Limburgs Dagblad

CONFECTIE SLAAT ALARM

AMSTERDAM/HEERLEN — Werkgevers en werknemers in de confectie-industrie hebben besloten o n m i d d e l l i j k en g e z a m e n l i j k de hulp van de regering in te roepen om de zorgelijke situatie in hun bedrijfstak het hoofd te bieden.

Deskundigen van de Industriebonden CNV, NKV, NVV, de Unie BLHP en van de ondernemersorganisaties NEVEC en SWVC bereiden inmiddels een nota voor aan de ministers van economische zaken en sociale zaken.

Daarin zal worden gevraagd onverwijld maatregelen te treffen om verdere inkrimping van de bedrijfstak te voorkomen en om de industrie in staat te stellen, zich aan te passen aan wijzigende marktomstandigheden, alsmede de rentabiliteit van de ondernemingen te verbeteren.

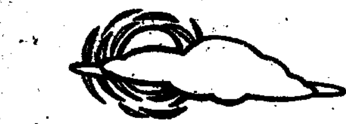
In een gisteren uitgegeven, gezamenlijke verklaring worden als de belangrijkste oorzaken van de moeilijkheden in de confectie genoemd 1. de achtergebleven verkopen van 1973; 2. de sterk gestegen lonen en 3. de stijgende prijzen van textielstoffen. Ook wordt de markt verstoord door te goedkope importen uit het Verre Oosten. Bovendien krijgt de Nederlandse confectie — als enige in de EEG — geen overheidshulp meer bij de export. Verder heeft de confectie — hoe tegenstrijdig het ook lijkt — gebrek aan vakbekwaam vrouwelijk personeel.

Binnen 14 dagen zal een schriftelijk verzoek om steun in Den Haag worden ingediend. De organisaties van de confectie zullen meteen daarna een onderhoud bij de ministers aanvragen om deze bijzonder dringende zaak op het hoogste niveau te bespreken.



Ivoorkust heeft heel de primitieve pracht en praal uit zijn binnenland naar het vliegveld van de hoofdstad gesleept om daar de Nederlandse koningin en haar gemaal een welkom te bereiden, dat prins Bernhard wel weer watertandend op de film zal hebben gezet. In het verhaal dat onze speciale verslaggever (zie pagina 3) heeft doorgeseind, treft mij de beschrijving van het stamhoofd der Abrons, „koning" Koffi Yeboa Bondouoe: hij kwam na een tocht van 400 kilometer op de luchthaven aan, nam zijn gouden troontje uit de koffer van zijn auto, ging erop zitten in afwachting van de hoge gasten uit Nederland, ving een glimp van hen op, glimlachte gelukkig, zette zijn troontje weer in de auto en reisde vervolgens weer 400 kilometer terug naar zijn Abrons. De koningin heeft hem tussen al die andere schilderachtige stamhoofden vermoedelijk niet eens opgemerkt, maar dat heeft koning Koffi's pret in 't geheel niet vermogen te drukken. Hij heeft Juliana Regina gezien en daarmee een opzienbarende ervaring toegevoegd aan de belevenissen die zijn eigen locale koningschap bij de Abrons tot een pretentieloos sieraad maken. Een man om jaloers op te zijn. Men kan wel meewarig of uit de hoogte lachen om Koffi en zijn gouden troontje, maar hij is ongetwijfeld iedere andere koning en ieder geciviliseerd staatshoofd te rijk, wanneer hij probleemloos tussen zijn stamgenoten in de schaduwen van het majesteitelijke oerwoud gezeten, het beraad en de feesten der Abrons aanvoert. Goede morgen, koning Koffi, ik zou best een tijdje met U willen ruilen.

Het weer



Overwegend veel bewolking en nevelig weer. Middagtemperaturen 5 tot 8 graden. Zwakke wind uit noord tot oost.

Ook woensdag zal het bestaande weertype zich handhaven.

en elders

Athene	licht bew.	16
Barcelona	geheel bew.	13
Innsbruck	geheel bew.	14
Lissabon	licht bew.	12
Londen	geheel bew.	7
Parijs	geheel bew.	5
Las Palmas	zwaar bew.	20

HEDEN:

ZON OP:	07.48	ONDER: 18.01
MAAN OP:	06.20	ONDER: 15.24

MORGEN:

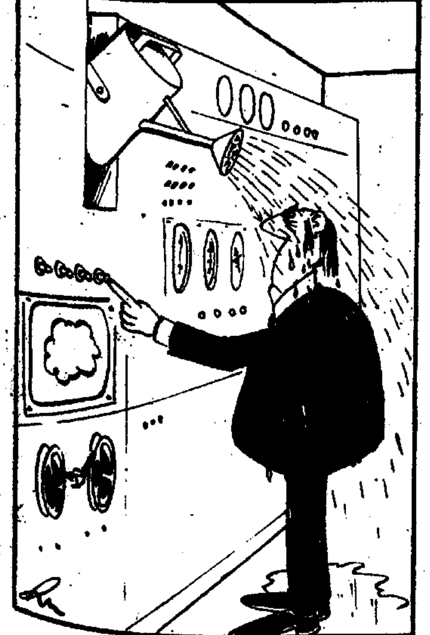
ZON OP:	07.46	ONDER: 18.02
MAAN OP:	06.43	ONDER: 16.32

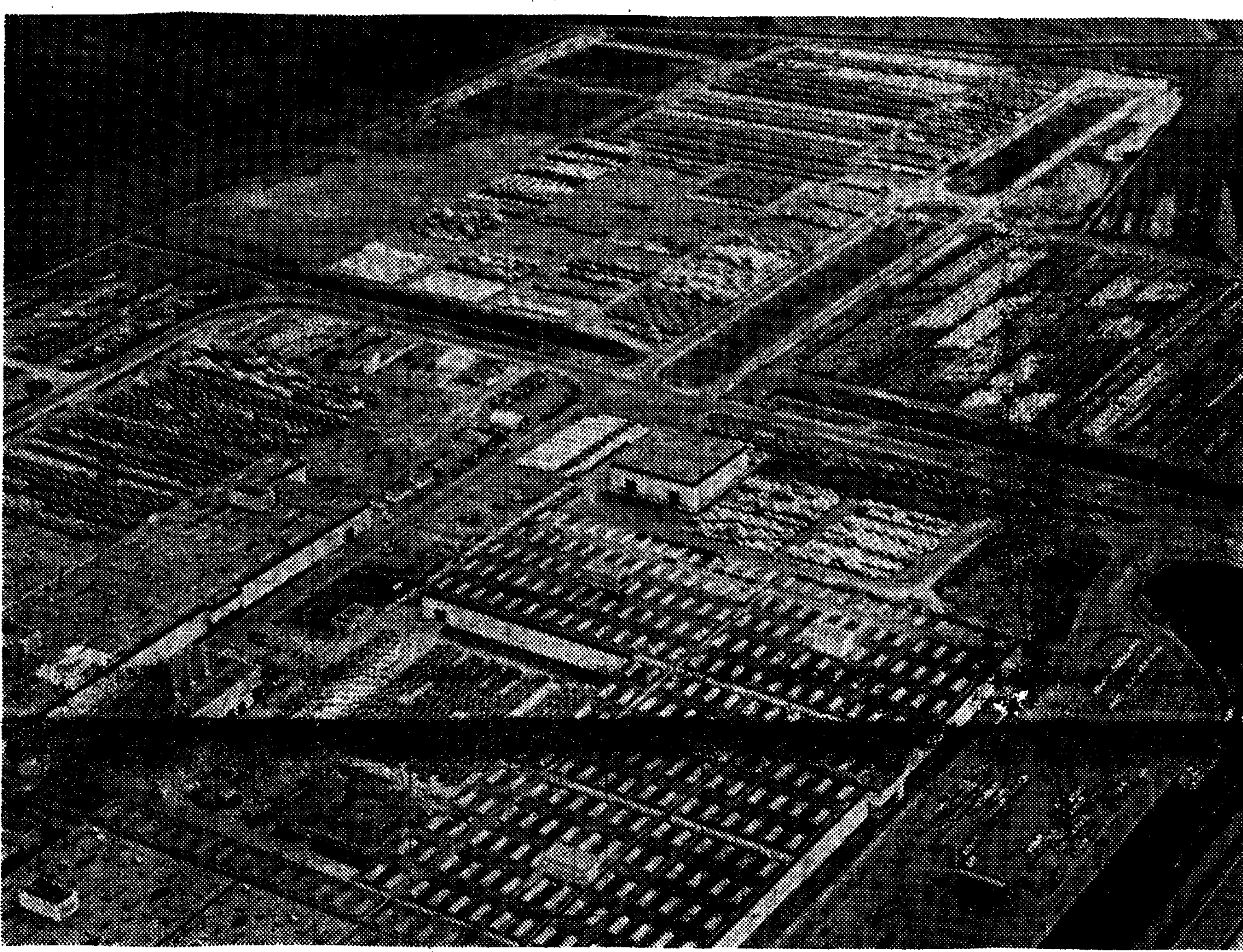
Ei, ei



Een blik vanuit de hoge hemel op de emplacementen in Born en Geleen waar nijvere opleggers duizenden licht-gekleurde ijzeren doosjes in keurige rijen hebben gerangschikt, doet de gedachten uitgaan naar de vrije natuur, waar in voorjaar en zomer de mieren hun eieren versjouwen van het naar her, ze opstapelend in nette rangschikking. In beide gevallen geldt: en nu maar afwachten! Met dit verschil, dat onze ijzeren doosjes op hun wielen niet tegelegenertijd een nieuw ijzeren doosje baren — wat héét: we zouden het vaderland waarlijk met emplacementen moeten overdekken . . .

KNMI gaat nog sneller voorspellen





DAF kan voorraad niet meer bergen



BORN — De opslagterreinen van DAF in Born zijn zo vol geraakt met geproduceerde personenwagens die voorlopig nog op een koper wachten, dat DAF meer opslagruimte heeft moeten zoeken. Het bedrijf heeft deze gevonden op het emplacement van de staatsmijn Maurits in Geleen (zie provinciepagina).

De foto hier geeft een overzicht van het terrein in Born, dat overigens niet geheel in gebruik is als opslagruimte; op een deel ervan zijn grondverzetwerkzaamheden gaande. DAF wijt de terughoudendheid bij het publiek om zich een nieuwe wagen aan te schaffen aan de invloed, die oliecq energiecrisis hebben doen gelden. Op 1 maart begint in Born voor de derde maal een periode van werktijdverkorting, waarbij per week slechts drie dagen wordt gewerkt. Zie ook de provinciepagina's.

LUCHTFOTO LIMB. DAGBLAD

NAVO-luchtmacht toch naar Limburg?

BRUSSEL/DEN HAAG — De mogelijkheid, dat het nieuw te vormen hoofdkwartier van de NAVO-luchtmacht voor Midden-Europa uiteindelijk toch in Zuid-Limburg en niet in het Duitse Ramstein gevestigd zal worden, begint in Brussel langzaamaan steeds serieuzer te worden genomen. Intussen is bekend geworden, dat enkele maanden geleden NAVO-vertegenwoordigers een onderzoek hebben ingesteld naar legeringsmogelijkheden op het terrein van de staatsmijn Emma in Hoensbroek; ook in Heerlen zijn vestigingsmogelijkheden onderzocht. Het personeelsbestand van het nieuw te vormen hoofdkwartier zal ongeveer 400 man groot zijn.

De Emma heeft al een deel van de gebouwen aan AFCENT afgestaan. Thans zijn vooral de gebouwen van de opleiding uitvoerig bekeken. Daarbij ging het om huur of koop. Huur — via AFCENT — van DSM, koop eventueel via de Dienst der Domeinen door Defensie. Zou nieuwbouw noodzakelijk zijn, dan geldt de impliciete toezegging van minister Vredeling. destijds in Brussel gedaan, dat de Nederlandse regering bereid zou zijn daarvoor de middelen te fourneren.

Tot dusver werd aangenomen, dat de vestiging van 't AAFCE-luchtmachthoofdkwartier op de Duitse basis Ramstein zou geschieden; uitlatingen uit de kring van het Militaire Comité in Brussel hadden daartoe aanleiding gegeven. Nu de publikatie van het rapport van het Militaire Comité voor de deur staat, wordt in Brussel ernstig rekening gehouden met de kans, dat de keuze toch op Zuid-Limburg zal vallen.

DDR-agenten in West-Duitsland ontmaskerd

BONN — De Westduitse contraspionagedienst heeft een groep geheime agenten ontmaskerd die voor de Oostduitse staatsveiligheidsdienst spioneerde bij de Westduitse strijdkrachten. Dit heeft een woordvoerder van de procureur-generaal in Karlsruhe bekendgemaakt.

Sinds vorige week dinsdag zijn vier personen — drie vrouwen en een man — aangehouden. Zij werkten in Koblenz en Bonn. Bij huiszoekingen was omvangrijk bewijsmateriaal gevonden, dat er op duidde dat het niet om een onbeduidend spionagegeval ging.

Volgens het boulevardblad „Express" bevindt zich onder de arrestanten een 23-jarige vrouw die werkzaam was bij een dienst van de Bundeswehr in Koblenz. Zij zou daar met talrijke officieren betrekkingen hebben onderhouden en toegang hebben gehad tot belangrijke documenten.

Ontvoerders lijk Cyriel Verschaeve gearresteerd

BRUSSEL — Na bijna een jaar van stilte heeft de Belgische justitie vier mannen gearresteerd, die in mei 1973 het stoffelijk overschot van de militante Vlaamse dichter-priester-fascist Cyriel Verschaeve in Oostenrijk hebben opgegraven om het in Vlaamse grond te kunnen bijzetten.

Verschaeve heeft in de oorlog vele duizenden jonge Vlamingen voor de strijd tegen het Bolsjewisme naar het Oostfront gestuurd uit naam van zijn kerk en ter wille van Vlaanderen. Na de oorlog werd hij dan ook bij verstek ter dood veroordeeld, maar hij vluchtte naar Oostenrijk, het van nazi's toch al zo ruimschoots voorziene land, waar hij naderhand stierf.

Chaos door vals alarm

HAMBURG — Een vals bomalarm heeft gisteravond juist in het spitsuur voor chaos in het Hamburgse treinverkeer gezorgd. De politie kreeg een anoniem telefoontje met de mededeling dat er een bom in een bagagekluis op het station „Dammtor" in de Hamburgse binnenstad lag. Er werd groot alarm gegeven, de vele duizenden treinreizigers moesten de perrons ontruimen en het treinverkeer op deze lijn werd stilgelegd. Het verkeer in de buurt van het station werd omgeleid. De bewuste kluis bleek slechts 'n aktentas met een kilo onschadelijk kwik te bevatten.

Literprijs van benzine blijft voorlopig nog onder gulden

DEN HAAG — De benzineprijs zal zeer binnenkort — waarschijnlijk per 1 maart — omhoog gaan. Minister Lubbers van economische zaken heeft dit gisteravond in het NOS-radioprogramma Vrijspraak meegedeeld. De bewindsman voegde er aan toe dat de literprijs voorlopig wel beneden de gulden zal blijven. Met hoeveel de benzineprijs mogelijk al volgende week zal stijgen, is nog niet bekend. Een woordvoerder van economische zaken lichtte gisteravond toe, dat daarover nog met de oliemaatschappijen wordt onderhandeld.

Die onderhandelingen gaan ook over een herziening van de prijzen voor aardolieprodukten. De oliemaatschappijen hadden van het ministerie in principe al toestemming gekregen per 1 maart de prijs van een ton ruwe olie te verhogen. Momenteel zijn besprekingen gaande omtrent de verdeling van die verhoging over de verschillende raffinageprodukten.

Minister staat achter plannen

Mijnen bewaren als monument

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG — Minister Van Doorn van CRM staat **welwillend tegenover de** plannen die in Limburg bestaan om een aantal mijnschachten, koeltorens en andere herinneringen aan de mijnindustrie in ere te houden. Er wordt momenteel een onderzoek ingesteld in hoeverre deze zaken onder bescherming van de monumentenwet kunnen vallen.

De minister heeft dat laten weten in antwoord op schriftelijke vragen van de Tweede-Kamerleden Knot en van Ooyen (beiden PvdA), die van oordeel zijn dat deze initiatieven in Limburg steun verdienen. De heer Knot vertelde desgevraagd bijzonder gevoelig te zijn voor de plannen die omtrent deze zaak onder meer bij de stichting mijnmuseum bestaan.

Hij wees erop dat nu juist de kans bestaat om een aantal herinneringen aan een aflopende periode van de mijnbouw vast te leggen, die over een aantal jaren misschien geheel verloren kunnen zijn gegaan. Op dit moment meent minister Van Doorn echter dat de steun van het rijk alleen nog maar moreel en niet financieel kan zijn.

Onderhandelingen over Duits concessiegebied van Beatrix

Van onze verslaggever

HEERLEN — De Nederlandse regering zal mogelijk proberen het concessiegebied dat tien jaar geleden van de mijnonderneming Sophia Jacoba in Hückelhoven voor vijfentwintig miljoen gulden werd gekocht terug te verkopen. Bij de aanleg van de staatsmijn Beatrix werd in Duitsland een concessie aangekocht, die volgens mijndeskundigen minstens twintig jaar steenkool kan opleveren. Het wingebied bevat voornamelijk gasrijke kolen en is daarom niet geschikt voor huisbrandstof.

De Sophia Jacoba heeft de concessie verkocht, omdat deze mijnonderneming zich tien jaar geleden toelegde op de produktie van huisbrandkolen. De Nederlandse Staat kocht de concessie om verzekerd te zijn van een voldoende produktie van de Beatrix.

Volgens mijndeskundigen zijn de steenkoollagen aan weerszijden van de Nederland-Duitse grens gemakkelijk te ontginnen. Bij het maken van exploitatie-opzet voor de Beatrix heeft men zelfs rekening gehouden met de mogelijkheid om alleen op de eerste verdieping steenkool te winnen. Wanneer de regering zich aansluit bij het advies van DSM en de begeleidingscommissie Hellemans en de Beatrix niet in produktie stelt moet er een beslissing genomen worden over het gekochte concessiegebied. Waarschijnlijk zal de Sophia Jacoba, die gedeeltelijk met Nederlands kapitaal draait en onderdeel uitmaakt van het De Wendelconcern (waartoe ook de ON-mijnen behoren) het concessiegebied helemaal willen ontginnen. Vanuit de schachten in Hückelhoven is gemakkelijk bij de steenkoollagen te komen. De EBV (Eschweiler Bergwerks Verein) in Alsdorf heeft nog geen positief antwoord ontvangen op haar verzoek om 350 mijnwerkers uit Zuid-Limburg te krijgen. Wel is de EBV gestart met een wervingscampagne in Limburg voor haar vier mijnzetels en de cokesfabriek. Inmiddels werken bij de EBV vijfhonderd Limburgers. Het effect bij de mijnen van de EBV bedraagt 3200 tot 4000 kg per maand. (In 1963 bedroeg het effect bij de Maurits 2200 kg).

BINNENDOOR met max schmeetz en buitenom



Melick of Melich??

HEEL stillekes hebben wij zondag de geboorte van het eerste uur kabelteevee gadegeslagen. In Melick, waar deze geboorte onder andere in het gemeenschapshuis vooraf werd gegaan door een persconferentie, gegeven door bijna iedereen die er mee te maken had. Stillekes hebben wij de dames en heren achter de tafel, waar alle antwoorden op alle — vaak moeilijke vragen — vandaan moesten komen, gadegeslagen. En toen dachten we, die dames en heren zullen het allemaal erg goed bedoelen, overal hard aan gewerkt hebben en niets hebben nagelaten om de eerste Nederlandse plaatselijke teeveekabel daadwerkelijk leven in te blazen. Maar tegelijk hebben we ook gedacht: weten die dames en heren wel wat er op hen afkomt, wat ze hebben losgeweekt en wat hun daarom nog te wachten staat. Beseffen ze wel wat een continuïteit er nodig is om een uiterst plaatselijke omroep, waar alleen maar plaatselijken aan mogen meewerken, in stand te houden. En niet alleen in stand, maar ook levend, levendig, interessant, informerend. Door Melick-Herkenbosch vóór Melick-Herkenbosch? Nou, de eerste tijd, als er nog genoeg gratis ambiance is, als er nog genoeg geld van CRM is en er nog genoeg „dorpse nieuwigheden" en „dorpse zaken" zijn om de voorgenomen dagelijkse minuten en zondagse uren mee te vullen, zullen veler verlangens nog wel vervuld kunnen worden. Maar daarna? Er zal toch te zijner tijd een apparaat op de been moeten komen, dat — hoe alle amateuristische inspanning ook gewaardeerd wordt — professioneel aan de slag moet en dat daarbij meerdere tientallen mensen zal moeten omvatten. Bijvoorbeeld om de Melick-Herkenboschenaren — als de zilveren, gouden en diamanten bruiloften „op" zijn — teeveemenu's voor te schotelen, waar ze voor hebben betaald. Want dat laatste zullen ze wel moeten als de betaalde kabelteeveefeestelijkheid over twee jaar voorbij is. Zijn we nu somber? Misschien, maar enkel omdat we niet willen dat er met de eerste Nederlandse kabelteeveetoestand iets anders zou gebeuren dan iets goeds. En omdat wij ook niet willen dat iedereen daar zo over gaat denken als de „plaatselijke man" in de Herkenbosche sporthal zondag tijdens de eerste minuten van de „dorpsomroep" er al over dacht. „Flauwe kul", zei die man, „waar is het nou voor nodig om de mensen voor zoiets extra geld uit de zak te kloppen". En op dat „betaalde en gratis gewaardeerde" moment verkeerden alle anderen nog volop in juichstemming... Hoe dan ook, het zal een hele klus zijn te verhinderen dat men daar in het Middenlimburgse van de kabelteevee Melich wordt.

Duys: liever niet meer op vrijdag

HOEWEL het alweer — gelukkig — een paar dagen geleden is, dat het Grand Gala du Disque Populaire 1974 over ons heen golfde, kunnen we het niet verknijpen daar toch nog heel even iets over te zeggen.



Minder over het Gala eigenlijk, maar iets meer over Duys, die als zijn college „Joost den Draaier" niet aan het woord was, dat Gala probeerde te presenteren. Als we heel hard knijpen kunnen we ons tot zo ongeveer aan het optreden van Tom Jones beperken tot de opmerking dat Duys zichzelf helemaal niet geknepen heeft, anders had hij niet de hele tijd met verbeten volharding en het daarbij passend gezicht, de Nederlandse kijkers verhinderd zelf hun superlatieven over de kwaliteit van de optredende artiesten te mijmeren. Erger werd het toen Duys — oh — weemoedig ging doen over de elf afgelopen Gala's en ook nog over het twaalfde, dat op dat moment „liep", toen Duys met een brok achter zijn vlinderdas begon uit te leggen hoeveel mensen er aan te pas komen om alle kabeltjes zó te leggen, dat er ook stroom doorheen loopt, toen Duys het Gala tot een nationale verworvenheid verklaarde. Toen liepen ook bij ons in de huiskamer de tranen. En toen Duys ons en passant — maar wel ongevraagd — zijn autobiografie als uitreiker van Edisons en presentator begon te verkopen, hielden ook de sterksten onder ons het niet en weenden openlijk. Later, veel later, beseften ook wij iets waar we nooit aan getwijfeld hebben: namelijk dat er achter de schermen van het Gala gewerkt moet worden, hard en door veel mensen, die het beelscherm nooit bereiken. Al was het maar om de acht ton gewicht aan spiegels op te hangen, spiegels die op en neer gehaald moesten kunnen worden. Misschien kan bij een volgend Gala een en ander zó geconstrueerd worden, dat behalve de spiegels ook Duys uit het zicht van kijkend Nederland kan worden getrokken. Wij zeuren er toch ook niet altijd over hoeveel mannen bij een krant in het holst van de nacht in de inkt moeten roeren om 's morgens een leesbaar dagblad op de verschillende ontbijttafels te kunnen brengen. Geef ons maar „Joost den Draaier". En Duys op zondag. Dan kun je hem tenminste verslapen.

Heinz en Piet

DE Kerkraadse Heerlenaar Heinz Paffen — wie kent hem niet? — die aan het hoofd staat van een uitspanning aan het Heerlense Wilhelminaplein, stapt uit de Heerlense gemeenteraad. „Kastelein en tegelijk raadslid zijn is niet langer doenlijk", zegt Heinz. „Ik keer helemaal terug naar mijn café en wijd me weer voor de volle honderd procent aan mijn zaken". Een acceptabel standpunt, dunkt ons. Nu is er in Heerlen een andere stadsbestuurder, die zo ongeveer het omgekeerde gaat doen. Piet Masthoff wethouder en dus ook raadslid van de gemeente Heerlen — wie kent hem niet? — heeft zijn zinnen gezet op een plaatsje in 't Horeca-leven. Bezig als een bij onderhandelt hij momenteel over de aankoop van een café aan de Heerlense markt om er straks als raadslid-kastelein



HEINZ

zijn pilsjes te kunnen tappen". Dat gaat best samen. Ik kan het zo regelen dat de combinatie geen probleem is. Bovendien, kijk om je heen. Er zijn meer raadsleden-kasteleins in den lande. We hebben in Nederland zelfs een minister die zich café-eigenaar kan noemen. Voor mij is er tenslotte nog een andere reden om in de Horeca te stappen. Ik heb gewoon altijd zin in dat vak gehad. Nou dan..." Rest ons de conclusie dat zowel Heinz als Piet beiden best gelijk kunnen hebben. Waarom eigenlijk niet? Nou dan...



PIET

Bomen

DE bomen aan het Burgemeester de Hesselleplein in Heerlen zullen vallen. Ze kunnen niet langer blijven staan zegt de gemeente na



een deskundig onderzoek naar de gezondheid van de groeisels. Maar dat onderzoek is er pas gekomen nadat leerlingen van de aan het Hesselleplein gelegen lts een spontane demonstratie tegen het kappen van de meidoorns op touw hadden gezet. En dat eerste kappen gebeurde zonder dat er een deskundig onderzoek naar de toestand van de bomen had plaatsgevonden. Dat kwam pas in tweede instantie en naar aanleiding van het leerlingenprotest. Wel een rare manier van zorgvuldig werken voor een gemeente. Of is dat voor de gemeente Heerlen de gewone werkwijze? In elk geval iets om eens over te bomen. Bijvoorbeeld bij de „kapper"...

SPRINGTIJD



HOEWEL de tijd, die wij lente noemen, maar de Amerikanen springtime — waarom weten wij wel en u waarschijnlijk ook —, hoewel deze tijd dus er nog niet is, hebben op het Hollands Diep twee schepen het haasje over toch al in de praktijk gebracht. En nog wel tegen de uitdrukkelijke wens van hun kapiteins in. De betrokken schepen, de Theodora W en de Franse Delacroix, schenen eerst vrij rustig gevaren te hebben totdat door een uitwijkmanoeuvre van de Fransman, plotseling de Theodora het onderspit moest delven. Theodora niet meegeteld, liep niemand letsel op.

Elf eeuwen IJsland

DOEN we even historisch: IJsland bestaat dit jaar 11 eeuwen. Het eiland, drie maal groter dan Nederland, werd omstreeks 795 ontdekt door Ierse monniken en in 874 bevolkt door uitgeweken Noren, die er onder leiding van Ingolfur Arnason een staat stichtten met een aristocratisch-republikeinse regeringsvorm. Zij sloegen hun bivak op aan de zuidkust van het vulkanische eiland, ongeveer op de plaats waar IJslands hoofdstad Reykjavik werd gebouwd. Overigens: de IJslanders — 200.000 in getal — zijn erg trots op hun Leif Eriksson, die rond het jaar 1000 Noord-Amerika zou hebben ontdekt. 500 jaar eerder dan Columbus. Als ze gelijk hebben kan Columbus wel inpakken. De mensen in een aantal streken van Noord-Amerika, die jaarlijks de „Leif Erikssons Day" vieren, hebben hem al ingepakt, samen met de schoolboekjes, waarin staat dat hij de eerste was.

samenstellen / kwellen	▼	Ned. gemeente	▼	gravure	bekoorlijk	lieverd / en dergelijke	▼
►		▼			▼	▼	
►					kunsttaal / zonnegod	►	
oorlogsgod / pers. vnw.				rondhout / bijb. figuur		niet een	
langs het genoemde regel							
►				voorzetsel / schuifbak			in oprichting
►					voedsel		
oude munt				rivier in Italië			



Aan de kar

De lente 1974 komt (waarschijnlijk) vlot naderbij. De koeien halen hier en daar reeds hun ontbijt in de wei. Paarden rennen in een milde zon dwars over hun eettafels, terwijl de inkijk van de bossen reeds „groen" aandoet. Op de Limburgse veilingen waren de vorige week twee primeurs. De eerste komkommers (59 ct-92 ct) en de eerste Veense snijbonen kwamen onder de klok. De opbrengst van de enkele kistjes snijbonen — gestookt door een teler uit IJsselsteyn — werd door de eigenaar bestemd voor de aktie „Zorgenkind". Deze instelling werd f 13 rijker. Ook asperges blijft regelmatig komen. De prijs loopt van f 6,50-f 10 voor goede kwaliteit. Naast deze zomergroenten blijft vraag naar rode kool (vooral) 28 ct-40 ct), witte kool (21 ct-40 ct) en savoyekool (60 ct-75 ct). Vooral het buitenland (W.-Duitsland) blijft verzot op de diverse koolsoorten waarvan momenteel rode kool het meest in de gratie is. Spruitkool is een aflopende zaak. Op het einde van een goed seizoen haalt deze groente nog een prijs tussen 80 ct-120 ct. Boerenkool staat blijkbaar nog steeds op het menu. Want een prijs tussen 27 ct-60 ct liegt er niet om. Selderij ligt redelijk in de markt en kost tussen 52 ct-106 ct. Dikke peen haalde verleden week 27 ct per kilo terwijl dunne wortelen met 15 ct tevreden moesten zijn. Prei beleeft een zeer goed seizoen. Naast een enkele korte inzinking blijven de prijzen — 80 ct-115 ct — zeer hoog. Ook radijs blijft prima in de markt (65 ct-80 ct), rabarber (kasproduct) komt vlot en zal straks geruisloos overgaan op een natuurprodukt. In de voorbije week werden in Grubbenvorst reeds 15 ton (80 ct-125 ct) aangevoerd. Nog staat sla mee bovenaan op het verlanglijstje van de huisvrouw. (30 ct-46,5 ct). de aanvoer loopt echter behoorlijk op. De forse export houdt de prijs echter nog stevig. Binnen enkele weken voeren de kassen zoveel jonge sla aan dat de prijzen iets lager komen te liggen. Uien (gele) kostten de vorige week rond 50 ct, terwijl veldsla een middenprijs haalde van f 2,63 .Witlof ligt nog redelijk in de markt en kost tussen 80 ct-140 ct. België voert aan eenzelfde prijs wekelijks flinke partijen Nederland binnen, waardoor de markt voldoende wordt voorzien.

AMERIKAANSE SALADE

Druk 150 gr Roquefort fijn en roer dit met een bekertje zure room, een glas cognac en enkele lepels koffieroom tot een dikke saus. Schil 2 flinke, rijpe handperen, verwijder het klokhuis en snijd ze in stukjes. Pel 200 gr witte druiven en de helft van 200 gr blauwe druiven. Als u opziet tegen het pellen, kunt u dat ook nalaten, als tenminste de druiven dunne schilletjes hebben.

Halveer alle druiven. Meng de stukjes peer en de gehalveerde druiven luchtig door elkaar, schep de saus erover en roer één keer voorzichtig door, zonder peer en druif stuk te drukken. Zet de schaal een uurtje in de koelkast. Serveer deze salade als nagerecht, op een warme dag.

FRED BASSET 2126

Lekkere sterke tweed is dit!

Nou gebeurt er toch iets!

Ik win, Jock! Jij hebt alleen 'n mouw

MIJN JASJE!

DIERENLEED — Roger Bollen

MMMMPH!

OW OW OW OW

PIJNLIJK HOOR, ALS JE JE RIBBEN STOOT

339

arman en ilva

JE HUIS IS GEWELDIG, RUDOLO! IK HEB IETS DERGELIJKS NOG NIET GEZIEN, GELOOF ME, IK BEN 'T EEN EN ANDER GEWEND

IK HEB ALLES AAN MIJN BOEKEN TE DANKEN. ALLES WAT IK SCHRIJF STAAT MINSTENS TWEE JAAR OP DE BESTSELLER-LIJST

EN DAT ZAL NET ZO GAAN MET DE FILM DIE IK SPECIAAL VOOR JULLIE GESCHREVEN HEB

WANNEER BEGINNEN WE MET DE OPNAMEN?

JA...HM...

HET ROS BAZHAAR — Suske en Wiske

Laten we ginds naast die man even uitrusten!

?

Jullie hebben honger, hè?

Hier, we zullen alles eerlijk delen, in drie gelijke stukken!

O, maar dat hoeft niet! Je hebt zelf niet veel!

Wie geeft wat hij heeft, is waard dat hij leeft! En 't smaakt, hè!

Heer- lijk! Dank u wel!

Wat nu? Waarom die waterlanders!

Heer Bommel en de Pronen

7918. Joost bond zijn zakdoek aan een takje en begaf zich naar het kasteel, dat vervallen in de avond lag. „Het stuit mij tegen de borst," mompelde hij. „Maar al te licht kan men mij dit late bezoek euvel duiden.." „Toe dan!" riep heer Bommel gedempt van achter de steen waar hij zich tactisch had opgesteld. „Vraag toegang!" De bediende hief zijn vlaggetje omhoog en klopte bedeesd aan. „Harder", adviseerde brigadier Krl, die als vakman niet ver vandaar had post gevat. „Je moet roepen: In naam der wet " Maar dat hoefde al niet meer. Het zware houtwerk werd geopend, en de gebogen gestalte van Hocus Pas verscheen in de deuropening. „Wie stoort daar een arme, oude man?" kraste hij. „Padden op je pad" „Ex-excuseer!" stamelde de onderhandelaar, terwijl hij afwerend met zijn neusdoek zwaaide. „Ik m-moet u op het benarde van uw po-positie wijzen, met uw goedvinden. U b-bent omsingeld. D-door een sterke po-politiemacht, als ik zo vrij mag wezen. Met het oog op uw slechte st-streken, d-die het pand gaan bestormen.." De bejaarde magister had met een bewolkend gelaat toegeluisterd, en toen de stem van de bediende tenslotte wegstierf in het fluiten van de wind, knipte hij driftig met zijn vingers. „Glurende gluiper!" kakelde hij. „Weg met jou.

Malum molen!" Op deze woorden zakte de stoepsteen plotseling onder de ongelukkige knecht weg, zodat hij met een ijle kreet in de grond verdween.

VANDAAG de dag

Pompidou naar Moskou

PARIJS — President Pompidou zal volgende maand naar Moskou gaan voor een onderhoud met partijleider Brezjnew, zo is officieel in Parijs bekend gemaakt. Het bezoek vindt waarschijnlijk in de eerste helft van de maand plaats. De afspraak voor Pompodous reis is gemaakt tijdens het recente bezoek van Gromyko aan Parijs.

Brandt naar Cairo

CAIRO — Bondskanselier Brandt van West-Duitsland zal op uitnodiging van president Sadat van Egypte van 21 tot 24 april een officieel bezoek aan Cairo brengen. Dit heeft de regeringswoordvoerder in Bonn maandagmiddag bekend gemaakt. Op weg daarheen zal hij drie dagen voor overleg met president Boumedienne in Algerije verblijven, waar hij op 19 april aankomt.

Syrië ontruimt bases

BEIROET — Het Syrische regiem heeft alle bases van Palestijnse guerrillastrijders in de omgeving van de Syrisch-Israelische bestandslijn opgeheven en verplaatst naar gebieden ten noorden van de hoofdstad Damascus. Dit meldt het in Beiroet verschijnende politieke weekblad „De Toekomst". In het raam van deze actie zijn gevoelige gebieden als de uitlopers van de door Israel veroverde berg Hermon en het gebied van de Syrische stad Deraa aan de Jordaanse grens ontruimd. Dit waren tot nu toe centra van de Palestijnse commando's.

Multinationals regelden oliecrisis

DEN HAAG — Naar de mening van premier Den Uyl kan worden vastgesteld dat de internationale toedeling van olie ook in de recente crisisperiode hoofdzakelijk het werk is geweest van de oliemaatschappijen en niet van EEG-instellingen of -regeringen. De minister-president heeft dit aan de Tweede Kamer medegedeeld in antwoord op vragen van de KVP-kamerleden De Bekker en Peijnenburg. Deze opvatting, aldus de premier, verdraagt zich zeer wel met de opvatting, dat het in beginsel en zeker in een tijd van schaarste onaanvaardbaar zou zijn om beslissingen die voor de nationale economieën van levensbelang zouden zijn, geheel over te laten aan ongecontroleerde multinationale ondernemingen. De beide KVP-Kamerleden hadden de premier nadere informatie gevraagd over de uitspraak van de EEG-commissaris Lardinois, dat het nog niet tegenvallen van de energiecrisis hoofdzakelijk te danken is aan de grote oliemaatschappijen zoals Shell en British Petroleum, en niet aan het beleid van de regeringen van de EEG-landen.

Topsnelheid in Duitsland naar 120 kilometer?

BONN — De oliemaatschappijen in West-Duitsland hebben de regering maandag laten weten dat handhaving van de huidige maximum-snelheden voor het wegverkeer vanuit het oogpunt van de olie-bevoorrading niet meer noodzakelijk is. De regering zal waarschijnlijk morgen besluiten of de maximum-snelheden van 100 km op de autowegen en 80 km op de overige wegen gehandhaafd, veranderd, of opgeheven zullen worden.

Een van de mogelijkheden is verhoging van de maximumsnelheid tot 120 km. Sommige deelstaten echter zijn voorstander van volledige opheffing van de maximum-snelheden. Anderen willen een maximum van 120 of zelfs 150 km.

Overigens ....

hebben ongeveer vijftig studenten maandagochtend het bureau van de letteren faculteit van de universiteit van Amsterdam bezet, ● is Nixons populariteit blijkens de jongste Gallup weer iets gestegen, ● is er in Zuid Vietnam een nieuwe regering, ● zijn er in het Indiase parlement felle gevechten van man tot man geleverd, ● heeft Gromyko Frankrijk steun toegezegd voor de energiepolitiek van dat land, ● is blijkens een enquête binnen de EEG-landen de Nederlandse consument niet pessimistisch over de economie, ● wordt vandaag in Genève de tweede ronde ingezet tussen de V.S. en De Sovjet Unie over de beperking van strategische kernwapens, ● is het consumentencontact bezorgd over de voorstellen van de Europese commissie met betrekking tot de landbouwprijzen, ● en heeft Maleisië twee Fokker Fellowships besteld.

Liberale kamerfractie voert drie redenen aan

VVD wil verlaging van belastingen met f 1,3 miljard

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — De VVD-fractie in de Tweede Kamer wil dat de regering per 1 april de belastingen verlaagt met een totaalbedrag van 1,3 miljard gulden. Deze belastingverlaging zal blijvend moeten zijn en moeten gelden voor alle groepen, al wil de VVD een extra verlaging voor de inkomens onder de 40.000 gulden. Het VVD-Tweede-Kamerlid Van Aardenne zal deze plannen vanmiddag aan het kabinet voorleggen.

Het VVD-voorstel bepleit:

- **een verlaging van de belastingheffing met 1 procent in elke schijf van de loon- en inkomstenbelasting (kosten 550 miljoen gulden);**
- **een extra verlaging met nog eens 1 procent voor alle schijven onder de 40.000 gulden (kosten 480 miljoen gulden);**
- **optrekking van de belastingvrije voet met 1 procent extra (kosten 150 miljoen);**
- **extra verbetering in de sfeer van de fiscale oudedagsvoorziening voor zelfstandigen en voor de gehuwde vrouw, die meewerkt in het bedrijf van haar man (kosten 60 miljoen);**
- **herinvoering van de investeringsaftrek op machines etc. (kosten 60 miljoen).**

Extra koopkracht

De VVD maakte nog niet bekend hoe het begrotingsgat dat door het wegvallen van deze inkomsten ontstaat, gedekt zou moeten worden. Men denkt echter aan overheidsbezuinigingen van ongeveer 500 miljoen gulden (met name op CRM) en het handhaven van de reeds voorgenomen, maar inmiddels weer ongedaan gemaakte overheidsbezuinigingen tot een bedrag van 750 miljoen gulden.

Evenals het kabinet, dat afgelopen vrijdag aankondigde ook belastingverlaging te overwegen, wil de VVD met haar voorstel bereiken dat extra koopkracht beschikbaar komt.

De optrekking van de belastingvrije voet met 1 procent extra is volgens de VVD rechtvaardig, omdat de belastingbetaler daardoor terugkrijgt wat hij door de inflatie meer moest betalen. Het kabinet verhoogde per 1 januari de belastingvrije voet met 5 procent. Voor volledige inflatiecorrectie is volgens de VVD een verhoging van 6 procent nodig.

Een charmante handkus voor mevrouw Houphouet-Boigny.



President Felix Houphouet-Boigny verwelkomde de koningin.

LD commentaar

Sukkelen

Het blijft sukkelen met de Medische Faculteit Maastricht. Het is duidelijk dat vooral veel ambtelijke „knarsende raderen" er de oorzaak van zijn, dat het nog steeds onzeker is of het zo langzamerhand gestalte krijgende apparaat in Maastricht met ingang van september van dit jaar in gebruik kan worden genomen.

Er is grond gekocht. Er zijn bouwplannen voor laboratoria, die voor september klaar kunnen zijn. Er is een klooster gekocht, waaraan momenteel verbouwd wordt. Er is een kapitale bibliotheek aangekocht. Er is een momenteel snel groeiende en hardwerkende staf bijeengehaald. Er is een al werkend huisartseninstituut waarin artsen al voorbereid worden op hun toekomstige taak als „praktijkdocent". Er is een leerplan zo goed als klaar. De voorbereidingscommissie denkt al aan de volgende faculteiten die gevestigd moeten worden. Er is een vérgaand plan tot regionalisatie van de Limburgse gezondheidszorg rond de MFM, en dat plan is al in serieuze bespreking bij alle betrokkenen.

En ondanks dat alles is het wel zeker dat de wet, die de oprichting van de Rijksuniversiteit Limburg officieel moet maken, nog niet is aangenomen, dit parlementaire jaar ook niet wordt aangenomen en het volgende jaar maar op het nippertje kan halen.

De tekst van de wet is, op één klein detail na, helemaal rond. Het lijkt mogelijk dat de eindtekst eind van deze maand het departement kan verlaten, voor behandeling door de officiële adviesorganen van de minister: de Academische Raad, de Onderwijsraad, het kabinet van de Koningin, de Raad van State. Allemaal instanties die, het wordt met verschuldigde eerbied gezegd, niet horen tot de snelst werkende van het land.

Je hoort zelfs weer geruchten, ook in de eigen regio, dat die hele MFM eigenlijk niet nodig is. Of de wet goedgekeurd zal worden zal afhangen van de politieke constellatie van het moment, hoewel natuurlijk niet voorbij gegaan kan worden aan het feit dat de Staten-Generaal in andere samenstelling al besloten heeft tot vestiging van wat toen „de Achtste" werd genoemd in Maastricht.

Dat de wet er niet „door" zou komen moet, vinden wij, tot de onmogelijkheden horen. De staatssecretaris, die vergevorderde plannen tot samenwerking met een andere universiteit (zodat een start ook zonder de wet mogelijk zou zijn) heeft tegengehouden, moet nu maar eens over de brug komen: de MFM moet als experiment kunnen starten, dat staat als een paal boven water. Dat is belangrijk voor Limburg, voor de al werkende staf, en het is niet meer dan efficiënt gebruik van reeds geïnvesteerde overheidsgelden.

sb

Heath trimt zich fit

Premier Heath van Engeland is behalve een goed zeezeiler ook een trimmer van formaat. Hier rent hij door de bossen van zijn buitenverblijf, gevolgd door zijn privé-detective.



Regering volgt Zelzate nauw

DEN HAAG — De regering zal al het mogelijke doen, om, als de bij de Belgische plaats Zelzate een olieraffinaderij gevestigd zal worden, de gevolgen op milieuhygiënisch gebied op het terrein van aan- en afvoer van grondstoffen en produkten binnen voor Zeeuwsch-Vlaanderen aanvaardbare perken te houden. Dat hebben de ministers van buitenlandse zaken, van economische zaken en van volksgezondheid en milieuhygiëne geantwoord op vragen van de Tweede Kamerleden Jansen en Waltmans (beiden PPR).

De bewindslieden delen mee dat de Belgische autoriteiten hebben bevestigd, dat inderdaad gedacht wordt aan eventuele vestiging van een raffinaderij in de buurt van Zelzate. Mochten de plannen, die zich nog in een pril stadium bevinden, vastere vorm aannemen, dan zal de Belgische regering zich — zo heeft hij verklaard — langs de geëigende weg met de Nederlandse regering voor overleg in verbinding stellen.

De drie ministers antwoorden ten slotte, dat zij niets weten van een termijn, waarbinnen de Belgische regering een beslissing zal moeten nemen over de vestigingsplannen.

Solzjenitsyn mag schrijven wat hij wil van Zwitsers

ZüRICH — Zwitserland heeft de verbannen Russische schrijver en Nobelprijswinnaar Alexander Solzjenitsyn laten weten, dat hij voorgoed in Zwitserland mag blijven en kan schrijven wat hij wil.

Spiegel en Bild ontketenen campagne tegen Willy Brandt

Van onze correspondent

BONN — Bondskanselier Willy Brandt is zo teleurgesteld, dat één verkeerd woord genoeg is om hem te laten aftreden. Dat heeft, naar het weekblad Der Spiegel gisteren meldde, een van zijn ministers gezegd. Vorige week dinsdag dacht hij niet alleen aan aftreden, maar had zelfs al een opvolger op het oog: Minister van financiën Helmut Schmidt. Dit laatste meldde, eveneens gisteren, het boulevardblad Bild.

De regering heeft beide bladen ervan beschuldigd een campagne te voeren tegen Willy Brandt. De bedoeling daarvan zou zijn door het ten val brengen van de bondskanselier de coalitie van sociaal-democraten (SPD) en liberalen (FDP) te torpederen. Bovendien zou het de uitgevers Augstein (Spiegel) en Springer (Bild) er — in een merkwaardig bondgenootschap — volgens staatssecretaris Grabert, de leider van de Bondskanselarij, om gaan een akkoord over de medezeggenschap voor werknemers in de industrie op het laatste moment nog te verhinderen.

Volgens Der Spiegel heeft Brandt op de laatste kabinetszitting de vraag gesteld: „Ben ik eigenlijk de chef van een firma die failliet is gegaan?" Bild brengt het volgende citaat van de kanselier: „Ik zou niet ongaarne de hele rommel erbij neergooien".

De directe aanleiding voor de opwinding van de 60-jarige bandskanselier — waarvan overigens de bedachtzame Frankfurter Allgemeine Zeitung vrijdag als eerste melding maakte — was het verloop van de onderhandelingen over salarisverhoging voor de 1,4 miljoen werknemers in de openbare dienst. Met het geweld van een staking dreven de vakbonden verhogingen van 11 procent door, ondanks de waarschuwing van Brandt dat dit eigenlijk niet aanvaardbaar was.

Voorts is Brandt teleurgesteld over het gedrag van vice-kanselier en minister van buitenlandse zaken Walter Scheel, die binnenkort tot bondspresident zal worden gekozen. Scheel heeft nu al zijn politieke ideeën over het werk als president ontvouwd en heeft door zijn vroege kandidatuur een touwtrekken in het kabinet ontketend, waar de bondskanselier niets van moet hebben. Brandt houdt vast aan zijn recht zelfstandig ministers te benoemen. Hij zal daarmee wachten tot Scheel in mei tot president is gekozen.

Ten slotte is er de teleurstelling in de buitenlandse politiek. In oostelijke richting gaat het, nadat het grote werk is verzet, moeizaam verder. In het westen voelt Brandt, aldus der Spiegel, „zijn Europa-politiek door de Fransen ondermijnd."

Ziekenfondsregeling voor zelfstandigen verbeterd

Van onze redactie economie

DEN HAAG — De premie vrijwillige ziekenfondsregeling voor kleine zelfstandigen gaat per 1 maart omlaag. De bodempremie, die nu nog f 49,50 bedraagt, gaat terug naar het peil van vorig jaar en dat betekent een verlaging naar f 43,05 per maand.

De daling is van kracht voor gehuwde (mannelijke) verzekerde kleine zelfstandigen, die jonger dan 65 jaar zijn en een bruto jaarinkomen van minder dan f 13.650 hebben.

Dezer dagen wordt de ministeriële beschikking door staatssecretaris Hendriks (volksgezondheid) getekend. De regering beoogt met deze maatregel een verlichting van de lasten voor de kleine zelfstandigen met de allerlaagste inkomens.

Aankomst koningin in Ivoorkust werd spektakel

Van onze speciale verslaggever
Tony van der Meulen

ABIDJAN — Twee uur voordat koningin Juliana en prins Bernhard op het vliegveld van Abidjan in Ivoorkust landden, zat koning Koffi Yeboa Bondouoe al op zijn gouden troon voor de aankomsthal. Het stamhoofd van de Abrons was gistermorgen zeer vroeg aan de 400 kilometer lange tocht begonnen, met zijn hofhouding kwam hij per auto, de draagbare troon en een grote parasol in de kofferbak. Waardig keek hij om zich heen, terwijl een van zijn onderdanen op een tamtam vreugdeboodschappen over het vliegveld roffelde. Een oude Franse dame meldde zich aan om de tamtam te gaan vertalen, maar op de een of andere manier bleef zij toch in de tekst steken.

Koffi Yeboa Bondouoe zat er niet alleen. Afgevaardigden van tal van stammen stonden bij het vliegveld om het bezoek uit Nederland luidruchtig te verwelkomen. Urenlang werd er gedanst, terwijl fotografen te midden van de vele kleuren volledig aan hun trekken kwamen.

Even zwegen alle trommen toen koningin Juliana samen met de president van Ivoorkust Felix Houphouet-Boigny de erewacht inspecteerde, daarna dansten de Ivorianen weer verder. Op dat moment moest een vooruit gevlogen Nederlandse lakei proberen de koninklijke bagage uit het vliegtuig naar het logeeradres te krijgen, voordat het gezelschap er zelf aankwam. Hij had daar een uur de tijd voor, want zo lang duurde de tocht door de hoofdstad Abidjan. Tienduizenden mensen, voor een deel met legerauto's naar de route gebracht, stonden te klappen. Duizenden schoolmeisjes hadden allemaal een zelfde jurk aan van blauw-witte ruitjesstof, de fabrikant moet kilometers van deze katoen in het land hebben afgezet. Het begin van het staatsbezoek dat drie dagen duurt, werd rechtstreeks door de Ivoriaanse televisie uitgezonden en maandagmorgen om zeven uur startte de radionieuwsdienst al met tien minuten informatie over Nederland. De grootste krant had rode en blauwe drukinkt op de persen gedaan en wijdde de hele voorpagina aan het bezoek. Behalve het dagelijkse diepzinnige citaat van de president („de gedachte van de dag") stond er nu in dikke chocoladeletters „welkom hare majesteit" en daaronder een spannend verhaal hoe Nederland elke meter grondgebied op de zee bevochten heeft.

Na aankomst in het presidentiële paleis zijn koningin en prins en de meereizende minister van Buitenlandse Zaken, mr. M. van der Stoel eerst gaan uitrusten. Daarna gaven de beide staatshoofden elkaar cadeautjes: wat dat is, blijft heel geheim.

LD commentaar

Eerste hulp

De 21 miljoen gulden die Limburg krijgt voor de acute bestrijding van de werkloosheid is uiteraard een druppel op een gloeiende plaat. Zo'n bedrag brengt natuurlijk enig soulaas, maar het zijn incidentele bijstuurhandelingen in een beleid, dat meer doet denken aan het constant verlenen van eerste hulp — wat op zichzelf natuurlijk een goede daad is. Maar het aanpakken van de moeilijkheden in Limburg — waarbij wij dit keer echt niet alleen willen pleiten voor het zg. oostelijk mijngebied — vraagt een meer gefundeerde visie, die er van uit gaat, dat de corrosie van de pendel, het verval van de mijnsluitingen, het aarzelend acquireren van nieuwe industrieën, veel degelijker moeten worden aangepakt. Na de eerste hulp dient er een veel intensievere behandeling te zijn van ons gebied.

Wij willen voor de zoveelste keer nog eens pleiten voor meer steun aan de bestaande industrieën in plaats van allereerst te denken aan gloednieuwe industrieën. Daar schort het nogal eens aan. Men komt te hulp als de bestaande industrie in nood zit en dat is nu net precies te laat. Want een dergelijke hulp rekt meestal het bestaan enigszins maar leidt niet tot vitaliteit, die zo broodnodig is in het klimaat van de Limburgse economie. Daarom hopen wij dat behalve eerste hulp in de vorm van werkloosheidsprojecten en steun aan in moeilijkheden verkerende bedrijven, nu ook eens gedacht wordt aan het doen uitbouwen van kerngezonde bedrijven want dan zijn de gelden die daarvoor worden vrijgemaakt van grote waarde. Wij pleiten hier beslist niet voor staatsinmenging. Nee, wij pleiten voor een andere formule, een vorm van faciliteiten, waardoor gezonde bedrijven gezond kunnen blijven. Dat zou een stuk beleid zijn waardoor uiteindelijk steeds minder steun gegeven behoeft te worden aan noodlijdende bedrijven.

br

Formele regels

De sluiting van de mijnen lijkt nabij te zijn. Op 1 maart zullen de Mijn-Industrieraad en de begeleidingscommissie Hellemans hun advies aan de minister uitbrengen. Het lijkt zo goed als zeker dat het advies negatief zal zijn. Dus geen vertraging van de sluiting van de Julia en de Oranje-Nassaumijn en geen opening van de Beatrix. Wanneer het gaat om sociale motieven kunnen we vrede hebben met het doorvoeren van het oorspronkelijke sluitingsprogramma mits alle mijnpersoneel onder dak kan worden gebracht. En daar wringt nu juist de schoen. Wanneer vakbonden, mijndirecties en ministerie zich strikt aan de formele regels houden, zal er een groep mijnwerkers en mijnbeambten zijn die tussen wal en schip geraakt. Deze werkers zullen te oud zijn om in dienst te treden bij nieuwe ondernemingen en te jong om voor overbrugging in aanmerking te komen.

Wil men de mijnen sociaal verantwoord sluiten dan zullen de formele regels op een hoop geveegd moeten worden. Rijksdiensten zullen bereid moeten zijn om de leeftijdsgrenzen die ze aan personeel gesteld hebben bij de werving te vergeten en ook ouderen in dienst moeten nemen. Het ministerie zal bereid moeten zijn ook mijnwerkers die de leeftijd nog niet hebben in de overbrugging te stoppen. (Ofschoon de overbrugging natuurlijk geen ideale oplossing is).

Al zouden slechts tien mijnwerkers of beambten in de knel komen dan zijn de mijndirecties verplicht deze mensen in dienst te houden. Geld mag daarbij geen rol spelen. Regering en mijndirecties zullen zelfs verplicht zijn de mijnsluiting te vertragen wanneer niet alle personeel verantwoord onder dak is. Er zal een subtiel, maar soms ook hard, gevecht geleverd moeten worden tussen de vakbonden in de mijnindustrie en het ministerie.

Het werk van een vakbondsman is in Limburg soms belangrijker en vermoeiender dan het werk van een burgemeester.

hth

'GOELAG ARCHIPEL' BOEK VAN SOLZJENITSIN

Kruisweg van een politieke gevangene in de Sovjet Unie

door An Salomonson

WENEN — „De Goelag Archipel" is geschreven voor het Russische volk. Alexander Solzjenitsyn wilde met dit werk zijn landgenoten tot bezinning brengen en hen het monsterlijke verraad voor ogen voeren, waaraan zich de oktober-revolutie van meet af aan jegens zichzelf en zijn eigen zonen heeft schuldig gemaakt. Het lag oorspronkelijk niet in Solzjenitsyns bedoeling het boek in het Westen te publiceren. Pas toen de geheime politie een vriendin van de schrijver arresteerde en deze na vijf dagen foltering bekende waar het manuscript was verborgen — waarna zij naar huis ging en zich ophing — gaf Solzjenitsyn zijn uitgever in het Westen toestemming tot publicatie. Het was de enige manier om de honderden nog levende informanten, wier lotgevallen in het boek worden beschreven, tegen de geheime politie te beschermen.

„Gewijd aan al diegenen, die niet genoeg leven was gegeven om dit te vertellen", luidt Solzjenitsyns opdracht in het boek. De communistische terreur moet in de Sovjetunie tot aan Stalins dood in 1953 meer dan 30 miljoen slachtoffers hebben gekost. Niet alleen zulke evident gevaarlijke groepen als bijvoorbeeld mensen uit Estland, sociaal-democraten, ingenieurs, boeren, intellectuelen en gelovigen vielen daar onder, maar ook communisten, trouwe partijleden en revolutionairen van het eerste uur. Solzjenitsyn vergelijkt dit fenomeen met een voorwereldlijk monster: „Vanaf zijn staart lid na lid verslindend, werkt de muil naar zijn eigen kop toe".

De schrijver kent de communistische vleesmolen uit eigen ervaring. **Nog voor het eind van de Tweede Wereldoorlog** werd hij als officier van het Rode Leger gearresteerd, omdat hij in een brief aan een vriend de strategische talenten van Stalin in twijfel had getrokken. Elf jaar lang werd hij door de Archipel heen gesleurd. Langs de talloze eilanden van Goelag (de gangbare afkorting van: Hoofdbestuur van Sovjet-strafkampen) die als een mysterieuze onzichtbare archipel over de hele Sovjetunie verspreid liggen, van Lenigrad tot Wladiwostok en van de Noordelijke IJszee tot bijna aan de Bosporus.



SOLZJENITSYN
...geen wraakgevoelens...

Kwellingen

Hij beschrijft de kruisweg, die een politieke gevangene in de Sovjetunie moet afleggen, met de specifieke kwellingen van iedere statie afzonderlijk: De arrestatie, het verhoor, het voorarrest, de foltering, het proces, het transport, de transitkampen. Het strafkamp, eindpunt van deze smartelijke tocht en voor meer dan 99 procent eindpunt van het leven, beschrijft hij in dit eerste deel niet. Daarover gaat de tweede band, waarvan de publicatie wordt voorbereid nu de schrijver voorgoed uit zijn vaderland verbannen is.

Dit boek is een epos van het menselijke leed, een epos van de terreur. „De terreur is een middel om te overtuigen" (Lenin, verzamelde werken, band 39, pagina 404 en volgende), schreef Lenin lang voor hij aan de macht kwam. Solzjenitsyn citeert een brief van Lenin aan de toenmalige volkscommissaris van justitie Kurski van 27 mei 1922: „.... De rechtbank moet de terreur niet afschaffen... maar hem principieel, duidelijk.... vastleggen en wettig verankeren. De formulering moet zo elastisch mogelijk zijn, want alleen het revolutionaire rechtsbewustzijn en het revolutionaire geweten leggen de voorwaarden vast voor de meer of minder brede toepassing in de praktijk".

Welnu, Lenin hoeft niet bang te zijn dat het revolutionaire geweten van zijn volgelingen zijn opvattingen niet breed genoeg zou hebben geïnterpreteerd. In een met kurk beklede cel, zo groot dat de gevangene er niet in kan staan, wordt de temperatuur steeds hoger opgevoerd totdat het bloed door de huid naar buiten treedt. Met een verstelbare ijzeren hoofdband wordt de schedel langzaam maar zeker gekraakt. Rebelleert daar nog iemand? „Mond open, slang naar binnen, daar heb je je zoute water!' 'Er is geen mens, die de martelingen op de archipel weerstaat, zegt Solzjenitsyn en hij zondert zichzelf niet uit. Voor deze armzalige schepselen is er maar één hoop en dat is: Alle hoop te laten varen (een advies, dat ook vroegere deskundigen niet onbekend is geweest). Zoals een oude, vrome baboesjka, die haar pijnigers toeschreeuwde: „Schiet me maar dood, dan ben ik van jullie af en dan ben ik eindelijk bij mijn Heer in de hemel".

Solzjenitsyn beschrijft 50 jaar totale rechteloosheid. Het ging in de Sovjetunie niet om schuld of onschuld, noch bij de grote monsterprocessen noch bij de honderden, die dagelijks hun „tiener" of meteen hun kwart eeuw kregen. Niet eens de schijn van een proces werd opgehouden. De snelheid van de OSO's (de speciale rechtbanken van de geheime politie), die geen aanklager, geen verdediger en ook geen hoger beroep kennen, „werd alleen door de tik-snelheid (waarmee het vonnis werd geschreven) binnen de perken gehouden". De beschuldigingen varieerden van hoogverraad of samenzwering tegen de Allerhoogste tot diefstal van volkseigendom.

In december 1932 werden in het district Leningrad 265 mensen tegelijkertijd gefusilleerd. Wat hadden ze op hun geweten? Nu, daar zaten bijvoorbeeld zes kolchose-boeren, die de reeds gemaaide weilanden van de kolchose met hun blote handen hadden afgezocht naar overgebleven gras voor hun verhongerende koeien. Dan is de kogel het enige juiste antwoord. Mensen zijn in de Sovjetunie geen mensen, maar „dragers van bepaalde ideeën: afgezien van de individuele eigenschappen (van de beklaagde) kan voor zijn beoordeling slechts één enkele methode worden toegepast, namelijk zijn waardering vanuit het standpunt van de klasse-doelmatigheid". Dat zei Krylenko, volkscommissaris van justitie in de jaren 30 .diè in 1938 overigens ook zelf door de kogel aan zijn einde kwam.

Daarbij behelzen deze 600 pagina's zonder twijfel slechts een fractie van wat zich in werkelijkheid heeft afgespeeld in het vaderland van de revolutie. Maar Solzjenitsyn schrijft over al dit leed met een lichte pen. Daardoor wordt zijn boek leesbaar. Zijn subtiele ironie, een menselijke glimlach op momenten die niet menselijk meer kunnen worden genoemd, scheppen voor de lezer net de nodige distantie. Anders zou het immers niet meer zijn dan een catalogus van gruwelijkheden. Alleen vervreemding maakt in dit geval vermenselijking mogelijk. Solzjenitsyns „Goelag Archipel" is een „document humain" van monumentale proporties.

Bittere conclusie

Een van de bittere conclusies na lezing van dit boek luidt, dat de totale desintegratie van recht en menselijkheid niet onder Stalin, maar al meteen onder Lenin is begonnen. Lenin heeft de terreur bewust gebruikt als middel om zijn macht te consolideren. Toen de dichter Gorki hem diep verontrust wees op de totale willekeur, waarmee de intellectuelen in de Sovjetunie werden geliquideerd, had Lenin voor deze oude overtuigde marxist niets dan cynisme over: „De intellectuelen zijn toch alleen maar het uitvaagsel van de natie". Lenin zette het liquidatie-apparaat op. Stalin perfectioneerde het. En Chroesjtsjov? Die begon weliswaar enthousiast met de ont-stalinisering en wilde de waarheid aan het licht brengen. Maar zoals met zoveel wat Chroesjtsjov aanpakte: hij bleef halverwege steken en liet alles liggen.

Ook een ander algemeen verbreid misverstand ruimt Solzjenitsyn in zijn boek op. De bloedige zuiveringen van 1937-1938 zijn niet de enige van die omvang geweest, misschien niet eens de ergste. Ook in 1929-1930 wierp een stroom „zo machtig als de Ob" miljoenen slachtoffers op de oevers van de Archipel. Later was er nog de stroom van 1944-1946 „zo breed als de Jenissej". Hele naties werden door de riolen gepompt, zegt Solzjenitsyn, en dan nog eens miljoenen en miljoenen mensen, die terugkwamen uit krijgsgevangenschap of dwangarbeid in Duitsland. Maar nooit, in al die 50 jaren sinds de revolutie, waren die riolen leeg. „Bloed, zweet en urine, wat er van ons na de vleesmolen overbleef, spoot er zonder onderbreking doorheen".

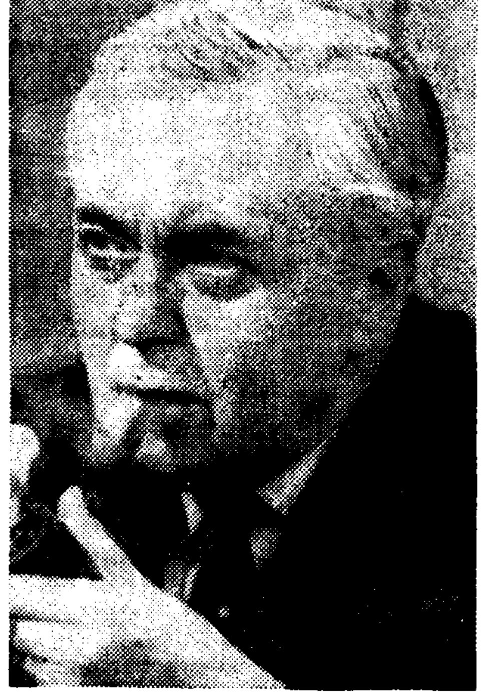
Een van Solzjenitsyns eigen bittere conclusies luidt, dat de Duitsers hun verleden heel wat beter hebben verwerkt dan de Russen. In West-Duitsland zijn tot 1966 86.000 nazi-misdadigers veroordeeld, zegt hij. Maar toch blijven we er in de Sovjetunie maar op doorhameren, dat 86.000 veel te weinig zijn, dat het recht zijn beloop moet hebben, dat de Duitsers door moeten gaan met veroordelen. „Maar bij ons stond er in totaal een klein dozijn mensen voor de rechter", zegt Solzjenitsyn. Over wat er achter de Oder en de Rijn gebeurt, winden we ons vreselijk op. Maar de moordenaars van onze mannen en vaders laten staan. „Maar we zijn ons land rondlopen. „En als symbool woont in de Granowskistraat 3 de van top tot teen met ons bloed doordrenkte Molotow en schrijdt bedachtzaam, tot op heden van niets overtuigd, naar zijn luxe limousine aan de rand van de straat". Wat — verzucht Solzjenitsyn wanhopig — moet de wereld dan eigenlijk van Rusland leren?

Solzjenitsyn wil geen wraak. We zullen ze niet fusilleren, niet met zout water volgieten, niet met luizen bestrooien en ze niet een week lang zonder slaap stram overeind laten staan. „Maa rwe zijn ons land en onze kinderen verplicht allen op te sporen en over allen een oordeel te vellen". Ieder van hen zal althans één keer openlijk moeten toegeven: „Ja, ik ben een moordenaar en een beul geweest". Als we dat niet doen, zegt Solzjenitsyn, dan zaaien we het kwaad en morgen komt het duizendvoudig op. „Wat zal het onbehaaglijk, wat zal het griezelig zijn om in zo'n land te leven".

Met zijn levenswerk over schuld en boete van het Russische volk heeft Alexander Solzjenitsyn zijn plaats ingenomen onder de giganten in de Russen heeft zich één man verheven Tolstoi. Te midden van 200 miljoen zwijgende, geknechte, gedeformeerde Russen heeft zich én man verheven om de despoten een „j'accuse" in het gezicht te slingeren. Mijn eerste boek „Een dag in het leven van Iwan Denissowitsch" had al onder Chroesjtsjov het effect van een bom, zegt Solzjenitsyn ergens in zijn nieuwe boek. Wat zal er dan wel niet in ons land gebeuren, wanneer de waarheid als een waterval over ons neerstort? Voor de lezer en tijdgenoot is het antwoord evident: niet alleen de Sovjetunie, maar heel Europa zal sidderen op zijn grondvesten. En Solzjenitsyn antwoordt: „Zij baant zich al haar weg, de waarheid. Wie kan haar nog tegenhouden?"

Verkiezingsstrijd in Engeland aan de gang

In Londen wordt elke dag de 'Ted en Harold show' gebracht



WILSON
...vaste slaap...

LONDEN — Ze noemen hem de „Ted en Harold Show". Het is zeker niet de langstlopende show in Londen, want het gordijn zakt onherroepelijk op 27 februari, de dag voordat de Britten hun nieuwe regering kiezen. Maar verder heeft de show alles wat een show moet hebben: drama en humor, plus dagelijks verslag in de nieuwsmedia zoals geen enkele andere show in Londen geniet. Elke morgen geven premier Edward Heath en de man die tot 1970 premier was en het graag weer wil worden, leider van de Labour Party Harold Wilson, een persconferentie van 45 minuten. „Ted" gaat als eerste om twaalf uur Nederlandse tijd van start in het gebouw waarin zijn Conservatieve Partij zijn hoofdzetel heeft. Het is een quasi-Georgian perceel in rode steen op Smith Square, een kilometer gelegen van Westminster Abbey en de parlementsgebouwen. Drie kwartier later begint aan de overkant van het plein in Transport House, een saai gebouw in rode steen dat de Labour Party deelt met de omvangrijke Transport and General Workers Union, Harold Wilson zijn gal te spuwen. Een uur voor de show van Edward Heath vindt in de Nationale Liberale Club de persconferentie van de Liberale Partij plaats. Maar voorzitter Jeremy Thorpe liet zich alleen op de eerste dag zien. Thorpe heeft een te zware strijd te voeren in zijn kiesdistrict North Devon om veel tijd in Londen te kunnen verdoen. Maar de pers kan hem vragen stellen op het gesloten kleurentelevisiecircuit vanuit North Devon. De grote trekpleisters zijn evenwel de persshows van Heath en Wilson. Ze worden bezocht door gemiddeld vierhonderd journalisten, die opeengepakt zweten in een ruimte die maar voor hooguit 200 mensen is bedoeld. Heath treedt, glimlachend en rose, op onder de lampen van de televisie en tegen een fond in de blauwe kleur van de conservatieve partij, in een donkerblauw kostuum en met dito das. Zijn haar, dat tot voor kort modieus lang was, is kortgeknipt zoals dat conservatieven betaamt. De premier opent met een verklaring waarin hij er de socialisten van langs geeft. Dan nodigt hij uit tot vragen.

Bulderlach

Heath schiet in een bulderlach wanneer de eerste vraag wordt gesteld door een journalist die een slecht gelezen linksradicaal weekblad vertegenwoordigt. „He, ik heb u niet onder mijn bed zien liggen", grapt de premier, zinspelende op het angstsyndroom dat de „communisten erachter zitten" en onder elk bed liggen en dat de verkiezingscampagne verlevendigt. De premier weet overal een antwoord op. Wanneer hij besluit met „Ik geloof dat het voor U tijd wordt naar de overkant te gaan", verheft zich de hele meute en steekt Smith Square over. Daar leest Wilson in het monotone accent van Yorkshire een verklaring voor waarin niet veel heel blijft van de conservatieven. Iemand wil zijn mening over „de communisten onder het bed" weten. „Wij hebben een vaste slaap", antwoordt Wilson. „Tweedracht zaaiend", Rampzalig beleid", „Frauduleus", zijn enkele omschrijvingen van Wilson voor de politiek van de conservatieve regering. Wilson verschijnt voor het persforum in een donkerbruin pak en staat op een platform met een beige gordijn achter zijn rug. Het wordt tijd dat de journalisten hun stukjes doorbelien en een hapje eten. Ze drommen naar de uitgang.

„The greatest show in town", is afgelopen, tot morgen.



HEATH
...bulderlach...

In gesprek

Woning-ellende

In één week tijds zag ik drie woningen, waarvan er één nieuw werd afgeleverd door een bepaalde bouwvereniging, terwijl de twee andere werden verbouwd door een tweede bouwvereniging.
De ellende, die mij daar onder ogen kwam, deed mij tot nadenken stemmen. Hier moet toch zonder meer iets aan gedaan worden.
De huiszoekenden accepteren de aflevering vanwege de woningnood. De huurders van verbouwde woningen worden met juridische procedures bedreigd als zij de verbouwing niet accepteren.
Daar de huurders in de periode tussen sleutelafgifte tot het ingericht zijn en van verbouwing tot het inrichten niet het volle woongenot van hun woning hebben, vind ik het met vele anderen juist, dat men in bedoelde perioden geen huur betaalt.
Op de tweede plaats vind ik, dat men een onafhankelijke commissie moet creëren, die de heren aannemers en woningbezitters of -beheerders ter verantwoording kan roepen voor slechte afleveringen.

HEERLEN — **J. Snijders**

Fouten

In het L.D.-berichtje „Amerikaanse bommenwerpers voor Perzië" stonden enkele grove fouten. Het gaat hier om de F-5 en niet om de F-15 „Eagle", aangezien deze zich nog in het teststadium bevindt en nog niet aan het buitenland geleverd wordt. Verder is het niet juist dat Perzië nog 200 andere bommenwerpers zou hebben besteld en tenslotte zijn de 30 gevechtsvliegtuigen (F-14 „Tomcat" met Phoenix-raketten) nog niet besteld, maar men overweegt wel ze te bestellen aangezien dit type in competitie is met de F-15 „Eagle".

HEERLEN — **P. Wijnans**

GLtwee

Gedeputeerde Staten Limburg maakt zich behoorlijk druk over agressieve jeugdkriminaliteit.
Om de oorzaken van krimineel gedrag weg te nemen, zou op de scholen iets gedaan moeten worden. Als leraar denk je dan, dat een vormingstheater als het GLtwee broodnodig is. Maar helaas.
Juist het GLtwee wordt bedreigd met oppeffing. In de rapporten staat, dat je niet moet praten over agressieve kriminele jongeren, maar over hoge risikogroep.
Wij mogen wel konkluderen, dat Gedeputeerde Staten een zeldzame risikogroep is.
Naast de aan te stellen funktionarissen en op te richten werkgroepen lijkt ons onontbeerlijk een verpleegster, die bij Gedeputeerde Staten verbanden legt.

MAASTRICHT
Frans Budé
Willy Winkelhuyzen

Statenverkiezing

PPR en PvdA willen niet in een college van G.S. samen met de VVD. Men begint dus alweer te rotsooien voordat de kiezer zelf al een uitspraak kan doen. Het gedonder komt zoals iedere keer weer uit de linkse hoek. In de Bondsrepubliek zitten liberalen en socialisten in de regering. Door het stuntelachtig gedoe, vooral vanuit de linkse hoek, is zoiets niet in Nederland en zelfs niet in Limburg mogelijk. Links doet dus de kiezer geweld aan. Links doet op deze manier ook de democratie geweld aan, omdat de kiezer op de eerste plaats vrij wil zijn in het bepalen van zijn keus. De kiezer wil zich bij het bepalen van zijn keuze niet de wet laten voorschrijven vanuit de linkse hoek, noch vanuit een andere hoek.
Voorzitter Franssen van de Maastrichtse PvdA-afdeling vindt het nu bepaald niet leuk wat gebeurd is met de groslijststemming bij de KVP. Franssen heeft volkomen gelijk.
Een grote geruststelling is voor mijnheer Franssen, dat de Limburgse KVP-voorzitter onmiddellijk schoon schip gemaakt heeft en maatregelen treft om zoiets in de toekomst te vermijden.
De heer Franssen moet echter ook eens kijken naar de moeilijkheden bij de Vaalser PvdA-afdeling. De heer Franssen moet ook eens kijken naar de moeilijkheden en onhebbelijkheden tussen enerzijds de PvdA-fractie en de fractie van D'66 in de Prov. Staten van Noord-Holland. Dus, eerst mijnheer Franssen, de zaak voor uw eigen deur opruimen en schoonvegen, voordat men de was, of de vuile was van anderen gaat buiten hangen.

BOCHOLTZ — **J. Kleijnen**

Bidden!

De H. Schrift waarschuwt ons voor de duivel, die rond gaat als een briesende leeuw, zoekend wie hij zal verslinden. Dit laatste is vooral in onze tijd met haar ten hemel schreiende toestanden een lugubere werkelijkheid. Maar zijn wij eigenlijk wel op onze hoede? Of nemen wij de waarschuwing van de H. Schrift alleen vóór kennisgeving aan?
De bedoeling van die waarschuwing is toch kinderlijk eenvoudig. Wij moeten veel bidden. Noch een aardse, noch een duivelse macht, heeft tegen ons gebed enig verweer.
Nu wij zo vaak de aansporing tot gebed missen van hen, die ons moeten voorgaan, moeten wij de daardoor helaas ontstane leemte zelf compenseren. Voor hen, die zelf niet meer bidden, moeten wij nu nóg vuriger Gods zegen afsmeken. Vooral door het bidden van de rozenkrans zal de wereld nog gered kunnen worden.

UBACHSBERG — **Mevr. Schröder**

EN JOHNY HOSTE MEE

CHèVREMONT-KERKRADE — Johny Kraaykamp was zondagavond in zijn element temidden van een hossende carnavalsmenigte in zaal Ehrens te Chèvremont. Hij was de speciale gast van de stichting Jeugdhuis die in die zaal een prinseproclamatie annex gala-avond op touw had gezet.

Zijn aanwezigheid bleek een garantie voor het welslagen van het carnavalsfestijn. Pas toen de nieuwe prins voor het komende seizoen, John II, uit een levensgrote muziekdoos tevoorschijn trad kon de eigenlijke gala-avond beginnen. Na een optreden van de majorettes en muzikanten van St.-Barbara gaf Johny Kraaykamp een one-man show voor de vuist weg. Vooral een striptease-act doorkruid met pikante humor bracht de feestvierende carnavalisten in de juiste stemming voor een denderende gala-avond waar Johny Kraaykamp middelpunt was en bleef. Een gala-avond waaraan onder andere meewerkten de Vasteloavends Veraine van Kerkrade en Merkstein.



● Johny Kraaykamp temidden van de hossende menigte.



The Carpenters uur lang op TV

Van onze showpaginaredaktie

AMSTERDAM — The Carpenters, het duo dat op het Grand Gala succes had met nummers als „Goodbye to love" „„Yesterday once more", „We've only begun" en „Top of the world" zullen op donderdagavond 7 maart een uur lang op de tv te zien en te horen zijn. De KRO maakte afgelopen weekend van een door impressario Lou van Rees georganiseerd optreden in het RAI-Congrescentrum te Amsterdam, tv-opnamen.

Richard en Caren Carpenter kunnen het na vijf jaar nog steeds goed met elkaar vinden. Ze denken niet aan trouwen, zo vertelden ze ons. „We blijven bij elkaar zo lang het succes aanhoudt." Caren was nooit nerveus voor een optreden, zei ze. Wel opgewonden. Ze had geen spijt van het leven zoals ze het tot nu toe zo dicht bij haar bijna vier jaar oudere broer had geleefd: „Ik heb een fantastisch leven", riep ze opgetogen uit.

The Carpenters vinden het publiek in de landen waar ze hebben opgetreden vrijwel overal hetzelfde. Alleen klappen ze in het ene land wel eens minder attent met het ritme mee dan in het andere. In Denemarken waren ze in dat opzicht wat aan de langzame kant, weet Caren nog.

Concerten

Na de concerten in dit land vertrekken ze naar Engeland en ook in Duitsland en Scandinavië wordt opgetreden. Eind van de maand is er in Londen een charitatief nachtconcert voor de kankerbestrijding. „Er zijn zoveel ziektes in de wereld waar hard iets aan moet worden gedaan. Maar door een tante van ons die aan kanker is overleden werden we ermee geconfronteerd."

Het geluid op de plaat en in de zaal verschilt, geeft Richard toe. Maar er wordt op concerten grotendeels met dezelfde musici gewerkt als bij de platen en de technicus in de zaal werkt ook aan de plaatopnamen mee. Hun specifieke geluid wordt „live' ' vrijwel volledig benaderd. Maar het is bij elk concert steeds weer een hele klus de balans te vinden in muzikaal en vocaal opzicht.

Richard, die tegen de 30 zal zijn en Caren hebben het de komende maanden te druk met concerten om aan een nieuwe elpee te werken. Ze zijn tot het populairste duo van Amerika uitgeroepen. Vanwaar dat succes in eigen land en sinds ruim een jaar ook steeds meer in Europa? Richard weet het niet. „We doen waarin we geloven. En dat blijven we maar doen."





● LES POPPYS alvast even in Nederland. U ziet hen hier samen met onze (bebrilde) medewerker Harry Thomas en TV-presentatrice Willy Dobbe.

Met de groeten van de Poppys!

Van onze showpagina-redaktie

HEERLEN — Les Poppys, de bijzonder populaire zanggroep die op het Franse Festival op 6 april in Maastricht aanwezig zal zijn, groeten vandaag alvast even alle lezers en lezeressen van de showpagina. De 20 Franse zangertjes waren even in ons land voor televisie-opnamen (programma „Zevensprong"; uitzending 5 april). Samen met de presentator van het Franse festival, onze bebrilde medewerker Harry Thomas en TV-presentatrice Willy Dobbe uit Heerlen, poseerden ze voor de lens van onze fotograaf Frits Widdershoven.

BEHALVE Les Poppys zullen thans definitief in Maastricht optreden: Patrick Juvet, Christian Delagrange, Esther Galil, Michel Delpech, Sheila, Ringo, Art Sullivan, C. Jerome, Christian Vidal, Alain Chamfort, Richard Anthony, Emmanuel St. Laurent en David Alexandre Winter.

De AVRO-televisie zal evenals de RTB-televisie van het Franse festival opnamen maken. De AVRO zendt deze uit op paasmaandag 15 april en op zaterdag 20 april.

NA CARNAVAL — daarover volgen nog nadere mededelingen op deze pagina — zullen op alle kantoren van het Limburgs Dagblad kaarten à raison van f 15,— voor dit festival verkrijgbaar zijn. In Maastricht vindt voorverkoop van kaarten plaats bij de VVV.

IN BELGIë zijn kaarten verkrijgbaar bij onze collega's van het dagblad „Belang van Limburg" te Hasselt, Grenz-Echo in Eupen, Voyages Pullman in Luik en in Brussel en Au Roi du Disque te Verviers.

Na afloop van het Franse Festival op 6 april houdt Radio Veronica in de Eurohal te Maastricht een „drive-in-show".

Voetballen

ZDF brengt wedstrijd Italië-Duitsland

Van onze RTV-redaktie

MAINZ — Volgende week dinsdag brengt het tweede net van de Duitse televisie (ZDF), 's avonds om 19.30 uur een volledig verslag van de voetbalwedstrijd Italië-Duitsland. De wedstrijd, die eerder op de dag wordt gespeeld, vindt plaats in het Olympia-stadion te Rome.

Komende zaterdag brengt het ZDF in „Das aktuelle Sportstudio" (22.00 uur) beelden van de Interland Spanje-Duitsland.

LENTEBLOEMPJES WEER OP DE RADIO

MARGRATEN — Een aardige nagekomen foto van het jongerenkoor „De Lentebloempjes" uit Margraten. Zoals we gisteren berichtten is het koor onder leiding van Hub Vanhauten vanavond te beluisteren in het KRO-radioprogramma „Zin in muziek" (Hilversum II, 19 uur) met de nummers „Geef uw goedheid" en „Nimm dir ein kleines Blümlein".





NEDERLAND I
Kanalen 5, 51, 53 en 57

11.10 - 12.00 ■ **Schooltelevisie.**
14.00 - 14.50 ■ **Schooltelevisie.**
18.45 **Ti-Ta-Tovenaar,** voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **Piste,** amusementsprogramma.
20.00 **Journaal.**
20.21 **Prijswijzer.**
20.28 **Gamma,** „Wij lopen op tijd" of „Hebben mensen en dieren een klok in hun lichaam?"
21.17 **Oorlog en vrede,** „Epiloog", slotaflevering van deze serie naar de beroemde roman van Leo Tolstoj.
22.08 **Waar gebeurd,** mensen vertellen dingen die waar gebeurd zijn maar die niemand wil geloven.
22.30 ■ **Den Haag vandaag.**
22.45 **Journaal.**

NEDERLAND II
Kanalen 31, 54 en 60

18.45 **Ti-Ta-Tovenaar,** voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **Pipo in Marobia** „De kunst van Plom", tv-serie voor de kinderen.
19.30 **Volgende patiënt,** „Houdt de dief", tv-serie; Als er in het ziekenhuis nogal wat apparatuur verdwijnt, wordt er gedacht dat Duncan wel eens de dader kon zijn. Duncan zelf heeft ook bepaalde verdachten op het oog.
20.00 **Journaal.**
20.20 **Merijntje Gijzens jeugd,** tv-serie naar het boek van A. M. de Jong.
21.10 **Prijswijzer.**
21.20 **..En een zoen van de juffrouw,** met vanavond aandacht voor een nieuwe tekenmethode.
21.35 ■ **Wie, wat, waar?** Vraag- en andwoordspel met Herman Stok.
22.05 **Achter het nieuws,** actualiteiten.
22.55 **Journaal.**
23.00 **Beton,** Teleac-cursus.

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 41

15.45 **Noorse ski-wereldkampioenschappen,** reportage van de 15 kilometerloop voor heren vanuit Falkun.
16.15 **Journaal.**
16.20 **Iedereen kan een geluksvogel zijn,** documentaire.
17.05 **Sealab 2020,** cartoonserie voor de kinderen.
17.25 **Het grote moeras,** film.
17.55 **Journaal.**
18.00 **Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.**
18.10 **De twee van het bureau,** „Kostelijke vruchten", tv-serie.
18.40 **Hier und heute.**
19.20 **Hamburg transit,** „Het interview", tv-serie.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Klimbim,** terugblik op de vorige afleveringen, met o.a. Gilbert Becaud, Jerry Lewis en de Klimbims.
21.00 **Een avond, een nacht, een morgen...,** film; de film schildert de verhouding tussen een oudere, getrouwde man en een geëngageerde jonge vrouw.
22.25 **Journaal,** aansluitend commentaar.
22.45 **Samenvatting van de vandaag gehouden wedstrijden bij het Noordse ski-wereldkampioenschap in Falkun.**

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

16.30 **Mozaiek,** magazine voor de oudere generatie.
17.00 **Journaal.**
17.10 **Circussensaties,** amusementsprogramma.
17.45 **Die Drehscheibe.**
18.25 **Follyfoot,** „Een paard van honderd pond", tv-serie voor de jeugd.
19.00 **Journaal.**
19.30 **De huwelijksrechtbank,** „De zaak Amrein tegen Amrein". Oorzaak van alle moeilijkheden in deze zaak is de grote invloed die de schoonmoeder op het gezin Amrein heeft.
21.00 **Journaal.**
21.15 **Gezichtspunt,** informatie over een omstreden onderwerp.
22.00 **Filmnieuws.**
22.45 **Journaal.**

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50 en 58

08.20 **Schooltelevisie.**
09.30 - 10.00 **Sesamstrasse.**
10.30 - 12.15 **Schooltelevisie.**
16.00 **Sesamstrasse.**
17.00 **Schooltelevisie.**
17.30 ■ **Russische les**
18.00 **Sesamstrasse.**
18.30 ■ **Diagnose sociaal gedrag.**
19.00 **Klaas Vaak.**
19.05 **Programma voor Griekse gastarbeiders.**
19.15 **Almanak.**
19.45 **Nieuws uit de regio.**
19.55 **Commentaar.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **De strijd om te overleven;** „Levende klokken".
21.00 **Filmportret van de schrijver Hans Henny Jahn.**
21.45 **Magazine van de dag**
22.05 **Didaktiek en methodiek.**

BELGIë (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

14.00 - 16.00 en 17.00 ■ **Schooltelevisie.**
18.00 **Beertje Colargol,** tekenfilm.
18.05 **Het grote koraalrif,** „Red de whiskey", tv-serie.
18.30 **Tienerklanken,** met een optreden van „Jeugd en Theater".
18.10 **Uit de dierenwereld,** „De stem van de natuur" film.
19.35 **Kortweg en mededelingen.**
19.45 **Journaal.**
20.20 **Merijntje Gijzens jeugd,** tv-serie naar het boek van A. M. de Jong.
21.10 **Dier, wat voor een mens ben jij? Programma in de serie „Verover de aarde".**
22.05 **In 1/2,** tv-serie over audio-visuele fabels.
22.30 **Journaal.**

BELGIë (Frans)
Kanalen 8, 28 en 42

14.00 - 16.00 ■ **Schooltelevisie.**
16.45 ■ **Moederne wiskunde.**
17.40 ■ **Schooltelevisie.**
18.10 **1,2,3,... j'ai vu.**
18.30 ■ **Seniorama.**
19.00 ■ **Antenne-soir**
19.15 **Les enfants des autres,** tv-serie over adoptie.
19.45 **Journaal.**
20.20 ■ **Si vous seviez,** „De schokbrekers".
20.40 **Jo Gaillard,** tv-serie.
21.30 ■ **Dossier F,** programma over de plaats Cheratte.
22.30 **Seksuele voorlichting.**
23.00 **Journaal.**

radio

● = **Stereo**

HILVERSUM I
402 m; FM-kanalen 4 en 17

(Nieuws: 7, 8, 11, 13, 16, 18, 22.30 en 23.55 uur)
7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 ● Dag met een gaatje. 8.50 Morgenwijding. 9.00 ● Klassieke kamermuziek met commentaar. 10.00 ● Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogramma. 11.30 ● Rondom Twaalf: een uur allerlei voor iedereen. 12.30 Uitzending voor de landbouw. 12.40 Kinderkoor: lichte muziek. 13.11 Radiojournaal. 13.21 ● Klassieke pianomuziek. 14.00 Het woord der waarheid: Kernbegrippen uit de Bijbel. 14.15 ● Over en weer: radiomagazine. 15.15 ● Licht en uitzicht: gewijde muziek. 16.03 Klankbord. 16.10 ● Voor de kleuters. 16.30 ● Jeugdtoer. 17.00 ● Mobeil: een beweeglijk programma voor beweeglijke mensen. 17.55 Mededelingen. 18.11 Radiojournaal. 18.21 Suriname en de Nederlandse Antillen, documentatire. 18.40 ● Licht orkest met zang. 19.05 ● Y'all come: een Country & Westernprogramma. 19.30 ● Vanavond: gevarieerd programma. 22.40 Radiojournaal. 22.50 ● Lichte zang. 23.05 ● Er floot een vogel in de wei.

HILVERSUM II
298 m; FM-kanalen 13 en 28

(Nieuws: 7, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 20 en 23.55 uur)
7.02 Het levende woord. 7.07 ● Badinerie: klassieke muziek. 8.24 Overweging. 8.35 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 Moeders wil is wet. 9.40 Schoolradio. 9.50 Idem. 10.00 De wereld om ons heen; informatieve rubriek. 10.20 ● Aubade: klassieke muziek. 11.00 Gebakjes en een beter leven — verhalen van wel en wee. 11.30 Bejaardenprogramma. 11.55 Mededelingen. 12.00 ● Van twaalf tot twee. 14.00 Schoolradio. 14.30 ● Interlokaal op dinsdag. 17.00 Overheidsvoorlichting: Luchtpost uit de Nederlandse Antillen. 17.10 Voor de kleuters. 17.32 Echo. 18.00 Dansmuziek uit de 16e eeuw. 18.19 Uitzending van de Communistische Partij van Nederand. 18.41 Echo. 18.50 Programma-voorbeschouwing. 19.00 ● Zin in muziek: amateurs geven de toon aan. 19.30 Kampioenswedstrijden van de R.K. Federatie van Muziekbonden. 19.50 Den Haag vandaag. 20.05 Overweging. 20.15 ● Utrechts Conservatorium Orkest: hedendaagse muziek. 21.00 ● Concertgebouw pianokwartet klassieke muziek. 21.30 Babel. 22.30 ● Fluit en piano: moderne muziek. 23.00 Strip: dinsdagavondkrant over boeken. 23.10 ● Rokoko-orgels en hun muziek.

HILVERSUM III
240 m; FM-kanalen 25 en 39

(Elk heel uur nieuws)
7.02 Eddy Becker. 9.03 ● Plaatjes voor de pep. 11.03 Tom Blom in uw radio. 12.03 ● Een opvallend vrolijke gevarieerde visite. 14.03 Eddy Becker. 15.03 Drie-draai. 16.03 ● Mix. 18.02 Joost mag niet eten. 19.02 Popreconstructie. 20.02 ● Nashville. 21.02 ● Jazz & Blues. 22.02 ● (P)opdonder. 22.55 Mededelingen. 23.02 ● Wachten op middernacht. 0.02 ● In de kleine uren met Koos Postema 2.02 ● Kees van Maasdam. 3.02 ● Willem van Beusekom. 4.02 ● Alfred Lagarde. 5.02-7.00 Hans Hamburger en Wim Bloemendaal.

RADIO LUXEMBURG
208 en 49,26 m; FM-kan. 6 en 33

(Nieuws: 6.30, 7.30, 8.30 enz. t.m. 17.30 uur. Vanaf 20 uur elk heel uur)
Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Mensch ärgere Dich nicht. 11.30 Hallo Nachbarin. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 14.00 Kilometerstein 208. 15.00 Gefragt, gespielt. 16.30 Die Hörergrusslotterie. 17.00 Die Musikmaschine von Radio Luxemburg. 18.00 Superclub.
Nederlands: 19.00 208 op volle kracht.
Italiaans: 19.30 Programma voor Italiaanse gastarbeiders.
Engels: 19.45 Dave Christian. 21.30 Paul Burnett. 23.00 Bob Stewart. 01.00 Mark Wesley.

B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

(Nieuws: 5.30, 6, 6.30, 7, 7.30, 8, 9, 10, 13, 15, 17, 19, 20.30, 22, 23 en 23.40 uur)
Antwerpen: 5.33 Wakker zonder wekker. 6.33 Goede morgen, morgen. 9.05 De vrije teugel.
Oost-Vlaanderen: 10.05 Mattinata. 12.00 Variété van 12 tot 2.
Brabant: 14.00 Klankspoor. 15.03 Krisse krasjes. 16.00 Splinternieuws. 16.10 De vrije teugel. 16.30 Intetinte.
West-Vlaanderen: 17.05 Piek-uur. 18.00 Focus West-Vlaanderen. 18.25 Country en westernmuziek. 19.15 Overstappen. 19.45 Vrij-uit — in humanistisch perspectief.
Limburg: 20.00 Limburg viert Armand Preud 'homme. 20.35 Vrij... blijvend. 21.00 Splinternieuws. 21.10 Gaaf uit de groef. 21.30 Een van de velen.., 22.05 Jeugd 74.

R.O.Z.
188 m; FM-kanalen 25 en 39

19.00 ROZ-actueel. 19.10 Operaconcert door het LSO o.l.v. Sef Pijpers.

AANGEB. BETREKK.

STRALERS en spuiters gevraagd. Werkend voorman om leiding te geven. Melden Thull 8B, Straalbedrijf „De Kluis". tel. 04493-1490. x

Confectieatelier Ger Brouns vr. enige ervaren CONFECTIENAAISTERS niet ouder dan ca. 20 jaar. Akerstr. 40 Spek.heide tel. 045-411185. x

Gevr. BROODBEZORGER, bestaande route; liefst met ervaring. De Kroon B.V., Hoofdstr. 2, Kerkrade. x

Voor direct gevr. 2 leuke BARDAMES voor achter het buffet. Tel. 714218 Heerlen. x

BARDAMES gevraagd van maandag tot zaterdag. hoog loon plus prov. Akerstr. 10, Bar De Bonte Koe, Kerkrade-W., tel. 045—412015. x

Wij hebben nog plaats voor enige ervaren MODINETTES. Confectie-industrie Confeco, Rötscherweg 34, Waubach, tel. 312967. x

Bijverdienste in de ochtenduren!! Voor de bezorging van het Limburgs Dagblad te Heerlerheide vragen wij flinke BEZORGERS (gepensioneerden of in gezinsverband). Geen incasso. Aanm. hoofdagente L.D. mevr. Schut, Italiëlaan 63, Vrieheide-Hrln, tel. 216494. x

Gevr. vlotte BARDAMES voor 's maandags tot en met vrijdagavond in besloten club bar, exclusief La Perle, Bokstraat 47, H'heide, tel. 045—214580. Aanmelden na 3 uur 's avonds. x

BARMEISJES gevr. in Dld. Ubach-Palenberg op fifty-fifty basis tel. 09-4911643639. x

Le KAPSTER of kapper gevr. moet modern kunnen werken. Haute Coiffure G. Godderij Kerkstr. 107 Brunssum 045-252397. x

BARMEISJES gevr. H. Kebec. Nieuwstr. 140, Kerkrade. x

WERKSTER voor plm. 3 halve dg p.wk. Kl. Graverstr. 189, Spek'heide. tel. 413700.

Z.s.m. gevr. geroutineerde DISKJOCKEY. Tel. 045-714218. x

BARMEISJES gevr., hoog loon, evt. intern, weekend vrij. Tel. 01756-1415 en 04492-1527. x

DAMES, bijverdienen en huishouden gaat nu samen. Leuk werk (Aranka). Bel alleen vandaag, dinsdag, van 14—16 uur 045—716049. x

Confectie-industrie A. W. Colijn, Ganzeweide 49a, Heerlerheide .Tel. 211539 vr. NAAISTERS, leerl.-naaisters en strijksters. Aanm. v. 8-17 en na 18 uur. Kampstr. 52, Heerlerheide. x

Las Vegas Night Club (Kessenich Kinrooi) vraagt leuke MEISJES ervaring niet vereist intern of halen en brengen. Hoog loon en prov. Driestak 28, tel. 09-321162336 of 045-252991. x

Nieuw geopend Bar Las Vegas (disco) vraagt leuke jonge MEISJES voor barwerk. Prins Hendriklaan 86 Brunssum 045-252991. x

ORKEST gevr. v. 21, 23, 24, 25 febr. 2 tot 4 pers. Tel. 04495-1946. x

Dames, in deze dure tijd is een BIJVERDIENSTE van plm. f 80,- p. w. ook voor U welkom. Schr. v. inl. aan P.B. 144 H'broek. x

VERSPREIDERS gevr. voor maandel. verspr. Schaesberg, Kerkrade en omgev. Klimopstr. 11, Heerlen, tel. 045-216439. x

Voor direct gevr. BANKWERKERS, CO2-lassers. Bewa apparatenbouw p.a. Terrein Staatsmijn Wilhelmina. Terwinselen, tel. 045-410176. x

Met spoed gevr. UITHULP-MUZIKANT gitaar of accordeon of sax voor trio d.d. 24 en 25 febr. Tel. 045-411264. x

Confectiefabr. Arofa, Maastrichterstr. 9A, Brunssum, telef. 251727. Wij hebben plaats voor geroutineerde en aank. NAAISTERS. Aanm. dagelijks van 9-17 uur. x

Met spoed gevr. VERKOOPSTERS voor onze ambachtelijke slagerij, lft. plm. 18 jr. Dagelijks aanm. Spar Supermarkt Janssen, Zuidhof 15, Geleen, tel. 04494-6364. x

Voor drogisterij-parfumerie gevr. VERKOOPSTER of part-time hulp. L. Dautzenberg, Kerkplein 26, Voerendaal, tel. 1221. x

Leuke BIJVERDIENSTE door verkoop van panty's, sokjes, slips enz. aan vrienden en kennissen. Erina textiel B.V. Inl. tel. 045—315501 tussen 9—12 en 19—20 uur. x

HULP in de huish. gevr., enkele of gehele dagen per week. Franssen, Heerenweg no. 240, Heerlerheide. x

Gevr. ADM. KRACHT met enige boekhoudkundige erv. (mnl.). Aanb. Aluminium B.V. te Schaesberg, tijdens werkuren. x

Gevr. VERKOOPSTER of leerling verkoopster voor levensm.bedrijf, 16 tot 19 jr. Centra, P. Vossen, Marisstr. no. 38, Geleen-Zuid. x

Wij vragen voor zo spoedig mogelijk een leuk WINKELMEISJE wat prettig met klanten om kan gaan. Slagerij Habets, v. Weerden Poelmanstraat 2, Heerlen, telef. 412157. x

Hema Sittard vraagt een MEDEWERKER v.h. magazijn in warenhuis, dat is afwisseling. Goederen komen binnen, moeten worden gecontroleerd, opgeborgen. De voorraad in de winkel moet steeds worden aangevuld. Een handige magazijnman die van aanpakken weet, heeft hieraan een zelfst. baan en wordt goed betaald. Leeft. plm. 20 jr. Erv. niet nodig, want je wordt goed ingewerkt. Neem contact op met de bedrijfsleider, de heer J. Engelen Hema, Sittard. tel. 04490-4656. x

Industrie Anlage Bau Köln sucht ab sofort E SCHWEISSER mit B 2 Prüfung für Umgebung Rheinhausen. Anmelden ab 10 Uhr. Tel. 04490-9826. x

Gevr. geroutineerde CAFÉ-KELNERS voor 21, 24, 25, 26 februari. Café Hochstenbach Tudderen. x

2 BARMEISJES gevr. hoog loon en prov. Int. mog. Hollywood Bar. tel. 251790, Brunssum. x

BARDAMES gevr. v. cafébar 't Pumpke, Akerstr. 90, H'broek. Na 18 u. 214328. x

BARDAMES gevr. voor kleine bar bij Aken. Hoog loon. Inl. 09-4924073976. Na 14 u. x

Fa. „Wivatro" België vraagt voor haar werken in België 40 TIMMERLIEDEN, 40 metselaars, 20 handlangers, 40 ijzervlechters. Hoog loon. Melden na 6 uur Heemskerkstraat 4, Heerlen. x

WINKELJUFFROUW gevr. van dinsdag t.m. zaterdag. Slagerij Boumans Heerlen, Akerstr. 102, Tel. 714250. x

Gevr. BARMEISJES. Hoge verdiensten. Black Angel Bar. Hommerterweg Vaesrade, tel. 04492-2161. x

GEVR. BETREKK.

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld-, geluids- en huish. APPARATUUR. H. Kremers en Zn., Mgr. Feronstraat 31, Heerlerheide, tel. 045-211753, -215562. x

Gaat u BOUWEN of verbouwen? Vraagt prijsopgave. Tevens het adres voor al uw timmerwerk. C. Schmitz (bouwbedrijf en timmerwerkplaats), Hommert 14, gem. Nuth, tel. 04492-1214. x

Klein bouwbedrijf kan ook NIEUWBOUW of verbouwing aanbrengen. Tel. 045-711629. x

Ploegje METSELAARS kan nog nieuwbouw of verb. aannemen met stucadoorwerk, tegelwerk, alle timmerwerkzaamh. Tel. 045—711850. x

Dakdekkersbedrijf FADAK. Repar., vernieuwen van daken en dakgoten. Hoofdbroekerweg 1, Brunssum, tel. 253940. x

ANTENNEBOUW Kleintjens, Beneluxlaan 47, Heerlen, tel. 045-215000 plaatst, monteert en onderhoudt t.v.-antennes, centrale antennesystemen, en stereo-antennes. x

Voor al uw DAKWERKEN, rep. en mastiekwerken. Bel Voerendaal 04446—1207. x

Bel voor al uw VERBOUWINGEN en metselwerk 045-717919. x

Let op! Laat Uw pannendaken, platte of leien daken vernieuwen. DAKDEKKERSBEDRIJF Peters, Maastrichterlaan 42, Waubach, tel. 312817. x

VLOERBEDEKKING gratis en vakkundig gelegd. Wij komen direct. Tel. 045-711598. x

Electro Wagner B.V. Heerlerheide, Litscherveldweg 7, tel. 045-213949 wikkelen en repareren van alle electro motoren, transformatoren, electrische gereedschappen, enz. x

LEIDING afgekeurd door PLEM of GEB. Spoedreparatie 24 uur. Bel Electro Bemelmans, Wannerstraat 12 Markt Heerlerheide. 045—212330. x

Televisie of radio DEFECT onze T.D. repareert binnen 24 uur ook aan huis. Bel Electro Bemelmans Wannerstr. 12 (Markt) H'heide 045—212330. x

Wij maken voor U alle metsel-, dak- en TIMMERWERKZAAMHEDEN (binnenwerk goedkoper, wintertarief). Tev. uw adres voor verbouw. Fa. Lips, tel. 04445-3818. x

Ervaren METSELAAR kan nog nieuwbouw en verbouwing aannemen. Br.o.nr. F 332 LD Hrl. x

Wij maken voor U al uw VERBOUWINGEN, stucadoorswerk, dakdekkers en sanitair. Tel. 045-710350. x

SCHOONMAAK. Wilt u uw kamer tijdig behangen, geverfd of laten sauzen voor lage prijs, bel dan 04404-776 Vrblijvend prijsopgave. x

TE KOOP AANGEB.

Te koop COMPUTER zeer geschikt voor een carnavalswagen. Meerdere malen bekroond in nationale en internationale carnavalsoptochten. Te bevragen: Klimmenderweg 10, Hulsberg. x

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad klassieke, oudholl. Windsor, dralon. Ook met franjes, kunstleder; met losse kussens op draaivoet. Giesen, Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen, telef. 04494-5149. Bet. in overleg. 6, 12, 18 mnd. x

Partij nieuwe TV's 61 cm f 448, partij nwe kleuren tv's 66 cm f 1498, partij inr-tv's v.a. f 75. Alle merken voorradig. Gemakk. betaling. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48, H'heide, tel. 045-213879. x

Faillissementskoopjes! BANKSTELLEN vanaf f 125, bergmeubels vanaf f 295, verschillende losse clubs f 35, div. stoelen en tafels etc. Meubelcentrale Heerlen, Burg. van Grunsvenstraat 132, Hoensbroek. x

AARDAPPELS te k. 25 ct p. kg. L. de Lampe, Grootenweg 10, Merkelbeek. x

Te k. AARDAPP. 25 ct per kg, peren, appels v.a. 35 ct per kg per kist. H. Timmermans, Julianastraat 15, Merkelbeek. x

Spotprijs - spotprijs!! TV-ANTENNE met de nieuwste o.v.-elementen voor zwart-wit en kleur, compl. geplaatst binnen 2 dagen voor slechts f 200,-. Lev. door geheel Limburg. Cash en Carry KLEBA Brunssum tel. 252739. x

Nylon TEGELS 40 x 40, 12 kleuren 98 cent. Führen, Ganzeweide 70, Heerlerheide tel. 045—212156; Walramplein 16 Valkenburg, tel. 04406-5191. x

f 200 tot f 300 terug voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuwe. Grote voorraad nieuwe meubels direct uit voorraad leverbaar tegen lage prijzen. U slaagt altijd. Tel. 045-711598. x

Van vertrekkende Afcentgezinnen teruggenomen GOEDEREN te k. voor weggeefprijzen o.a. bankstellen, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, t.v., keukenstoelen, keukentafel. bij Limatic, Willemstraat 97, Heerlen, tel. 045-716340. x

PARKETVLOEREN gelegd en verzegeld v.a. f 32.— per m2 (8 mm dik) excl. BTW. Dokora-Parket Het Zuiden B.V., Zandbergerweg 82, Bocholtz, tel. 04452-1697; showroom open v. 9-6, 's zaterdags van 9-12. x

Onze laatste BONTMANTELS, bontjasjes, colliers kunt u nu kopen ver beneden de normale waarde!! B.v. van f 698.— nu tegeef. slechts f 275.—, van f 985.— nu tegeef. slechts f 475.— enz. enz. Zo goedkoop kocht U nooit een bontmantel! U zult zeggen: dit is niet mogelijk, dat is haast voor niets!!! 3 jaar garantie en crediet-service ook mogelijk. Dit kan alleen: de grootste en goedkoopste bontzaak van Nederland. De Bontkoning, Hoogstraat 3 (straat schuin t.o. Hema) te Eindhoven-C., tel. 040-61100. Vrijdagavond tot 9 uur geopend. Bij koop word reisgeld terug betaald (ook benzine auto). Dus voor U extra interessant. Gratis reizen. x

TELEVISIES nieuwste model o.a. Grundig, Nord-Mende, Philips, Blaupunkt, v.a. f 150.- grootbeeld t.v. af f 75.- Garantie inr. Dr. Calsstraat 23 Schaesberg (station) tel. 312091. x

Af fabriek-Carnavalsvreters! 2-deurs KLEERKASTEN 100 cm breed wit kunststofplaat van f 145.- voor f 105.-, 1-drs. servieskasten 49,5 cm kunststofplaat v. f 122.- voor f 98.-, 1-drs. hangkasten 100 cm breed wit kunststofplaat van f 98.- voor f 74,50. Moderne salontafels beuken onderstel zwart gekleurd eikenblad met kunststofplaat afm. 125x60 cm van f 145.- voor f 98.- 80x80 cm van f 143.- voor f 96.-. Meubelfabriek P. Wetzels Heerlerweg 150 Hoensbroek tel. 045-212295. (Bij autobaan E39 uitrit Heerlen N). x

MUZIEK voor elke smaak en alle hits op cassette of band à f 7.50 per uur. Telef. 045—713392. x

Te k. antieke Mechelse FAUTEUIL f 200. damesfauteuil f 75, Beatrixlaan 36, Sittard. x

VLOERBEDEKKING gratis en vakkundig gelegd. Wij komen direct. Tel. 045-711598. x

Oude MEUBELS zijn veel geld waard. Wij geven de hoogste inruilwaarde en toch kunt u kopen bij de grootste fabriekstoonzalen in Limburg. U slaagt altijd in prijs, stijl en kwaliteit. Tel. 045-711598. x

Koopje, mooi BANKSTEL voor weinig geld. Middelburgstr. 20, Schaesbergerveld. x

Te k. KOELKAST z.g.a.n. in pr.st. tegen elk aann. bod. Pr. Irenestr. 37, Chèvremont-Kerkrade. x

Te k. FRITUREBENODIGDHEDEN. tel. 045-216780 of Br. ond. nr. H 3659 Hoensbroek. x

Wist U al? dat wij Makita dealer voor Limburg zijn? Het voordeligste Japans elektrisch HANDGEREEDSCHAP voor industrie. Brouwers B.V. Wijlre tel. 04450-1173. x

Te koop uit nalatenschap 2 antieke Balinese POPPEN, geheel bekleed met ± 500 oude munten f 250. Tevens 250 div. munten f 150, alles samen f 350. 4 antieke vestzakhorloges f 125. 070-461307, 070-652405. x

Te koop 25 KINDERFILMS super 8 f 200, 25 kinderfilms 8 mm f 200, alles nog nieuw in doos. Tel. 070-461307 of 652405. x

PANTALON reinigen en persen klaar in enkele uren. Chem. reiniging Sloun B.V. Spoorsingel A2 D2 Heerlen t.o. de overweg tel. 711563. x

GORDIJNEN reinigen klaar in enkele uren chem. reiniging van Sloun B.V. Spoorsingel A2 D2 Heerlen t.o. de overweg tel. 711563. x

Voor gebr. NAAIMACHINES nu uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en evt. gespreide betaling. x

TRILBETONTEGELS grijs gekleurd of uitgewassen. Gebr. Creugers, Economiestr. 46, Hoensbroek, Tel. 045-213877. x

Reeds v.a. f 15.— per mnd. kunt u in het bezit zijn van een PIANO. Pianohandel Laven, Geerstr. 61, Heerlen, telef. 714054. x

AQUARIA, lichtkappen, tafels etc. in alle maten verkrijgbaar. Aquarium Guus Wagner, Willemstr. 111, Heerlen. x

Te k. lange leren JAS, Gesch. voor brommer en motor f 50.-. A. Ruitenschild, Lupinestr. 11 Spekheide, na 5 uur. x

ACHTUNG! Bekannte M-Einbauküche direkt vom Hersteller jetzt noch bessere Preise. Listenpreis 50% Rabatt. Alleinhersteller der M-Küchen in Wohn- und Ausser Reopal, Reopalit, Müller, K.G. 516 Düren Rl. Nideggener Strasse 217. Telefon 09-49242117193. x

BANKSTEL z.g.s.t. tev. bijpass. salontafel en staande schemerlamp. Tel. Hoensbroek 212838. Promenade 71 Hrln, na 19 uur tel. 714940. x

GRATIS voor aanschaf meubelen. Schrijf nu postbus 37, H'broek. x

Te k. TRIUMPH Herald, bj. 1966. Te bevr. Krekelbergerweg 15, Ouwlebeek. x

Wegens vertrek naar buitenland te koop Philips KLEUREN-T.V., half jaar oud, van f 2000 voor f 1600 m. garantie. div. schemerlampen f 25, bankstel f 10; bruin rib bankstel half jaar oud f 700; zw. skai t.v.-stoel f 50; 4 stoelen f 25 en div. huish. art. Tel. 04494—1151. x

Een laatste partij uit Engeland DUNLOP tennisballen, voorlopig geen nieuwe voorraad meer. Max Munnich, Raadhuisstr. 48, Heerlen. x

Te k. BANKSTEL f 60, Eikske 14, Schaesberg.

Koopje, prachtige ANTIEKKAST, Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg. x

BREIMACHINES. Zoekt u de goede breimachine. dan hebben wij de volgende merken voor u, o.a.: Passap dumatic, Passap combi, Passap F 200 en de Knittax, ook steeds gebruikte machines in voorraad. Prijzen v.a. f 100. Gemakkelijke betaling, gratis les aan huis. D. Veldman, Emmastr. 22, Heerlen, tel. 045—716100; Kouvenderstr. 68 Hoensbroek, tel. 045—213538; Raadhuisstr. 14, Geleen, tel. 04494—6480. x

Te k. ijzeren DIN- en I-BALKEN, alle maten, thuisgebracht en veldbrandstenen. Tel. 045—315111 en 311970. x

BANKSTEL te k. Jupiterstr. no. 10. Geleen. x

Te k. weg. omstandigh. 2 VLOERTAPIJTEN, vitrinekast. Lodewijk stijl. armfauteuil. Tel. 04750—14342. x

Te k. weg. ziekte en hoge leeft. m. alles weg CIRKELZAAG m. benzinem. z.m. bankstel en m. woonk., gashaarden, gr. gevelkachel 14.000 cal., oliehaarden, kast, houten- en ijzer. ledikanten, tafels, stoelen, lampen, keukenk. eeth., oude petroleumlamp enz. Onderstestr. 9, Palemig-Heerlen. x

Te koop KEUKENKASTEN formica, eiken kastje en heren rijwiel, stereo Saba en 2 luidsprekers, dinsdag tussen 18 en 20 uur. Pr. Hendriklaan 145, Brunssum. x

Te koop aang. zware eikehouten BALK plm. 5½ m lang. Klimmenderweg 8, Hulsberg. x

Te k. teakhouten BERGMEUBEL, salontafel en eethoek t.e.a.b. Gouv. Houbenlaan 14, Munstergeleen, tel. 6652. x

Te k. AANRECHT. mengkraan, gasfornuis. eiken kast, skai bank, tafeltjes en vloerbedekking. Rolducverstr. 46, Kerkrade. x

Door omst. pal. BERGMEUBEL. Agnes Huynstr. 37, Amstenrade. x

Zanker WASAUTOM. te k. Hommerterweg 101. H'broek, tel. 212747. x

Te k. staande KLOK, Schaesbergerweg 74, Heerlen. x

Te koop moderne SALONKAST, bankstel, palissander, salontafel z.g.a.n. overcompl. Sch. Offermanstraat 59, Roermond. x

Te k. zeer mooie staande HALKLOK f 575. Straatsburgstr. 27, Vrieheide-Heerlen. x

Te k. gevr. DIEPVRIEZER. Tel. 045-215644. x

Te koop Pfaff NAAIMACH. Prijs f 100, Annastr. 52, Bleijerheide. x

TE KOOP GEVR.

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad bankstellen, wandmeubels, eethoeken, slaapkamers, bergmeubels, alle soorten tapijt. Wij betalen van bankstellen v. 2-, 3-zits, oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Bij de fa. Mennen Metaal betalen wij de beste prijzen in heel Limburg voor rood KOPER, geel koper, alum. Zink, accu's, lood. Tuddernderweg 281, Sittard, telefoon 04490-2283. x

Handelaren en bedrijven. Wij betalen de hoogste prijzen voor alle METALEN, het vertrouwde adres Janssen Lindenweg 2 Munstergeleen Tel. 04490-9291. x

Oude MEUBELS zijn veel geld waard. Wij geven de hoogste inruilwaarde en toch kunt u kopen bij de grootste fabriekstoonzalen in Limburg. U slaagt altijd in prijs, stijl en kwaliteit. Tel. 045-711598. x

Te koop gevr. oude GULDENS en rijksdaalders „Juliana", 30 pct boven het muntbedrag, elk aantal contant. Br. ond. nr. P 331 L.D. Heerlen. x

f 200 tot f 300 terug voor uw oude BANKSTEL. Wij leveren nieuwe meubels direct af fabriek tegen zeer lage prijzen. U slaagt altijd. Tel. 045-711598. x

Märklin TREIN gevraagd m. huisjes of toebeh. Tel. 043—19688, Maastricht. x

Te k. gevr. 4-pers. BUNGALOWTENT evt. m. toebeh. Nazarethstr. 8, Heerlen, tel. 045-412749. x

TE HUUR AANGEB.

KAMERS te huur met voll. pension. Pension Rest. Wilhelmina, Buttingstr. 24, tel. 045-214804 Hoensbroek. x

Te koop WIJVENKOSTUUMS tel. 045-413053 of Vredeshofje 32 Kerkrade-W. x

HABO - Hrl-Nuth. Verhuur van GELUIDSINSTALL. ook mobiel v. geluidsrekl. e.d. — Tel. 045—410371. x

CARNAVALSCOSTUUMS te huur en te koop, alle prijzen voor carnaval. Horatiusstr. 65, Heerlen. Bij Tobias. x

Te huur KARNAVALSPAKJES. H. Loesberg, Vredeshofje 22, Terwinselen. x

Te h. aangeb. gem. ZITSLPK. met c.v., gebr. v. keuken, douche en tel., aparte ing. Nieuwstr. 181 Kerkrade-Holz. x

Te huur aangeboden: prachtig gestoffeerde doch gedeeltelijk gemeubileerde ZITSLPKAMERS in centrum van Maastricht met medegebruik van zeer ingerichte keuken, badkamer met douche-cel, w.c., centrale verwarming, sommige kamers tevens met stromend water. S.v.p. telefoneren (043-16498). x

Te h. WINKELWOONHUIS nabij centr. Heerlen, huur f 400.- p.m. 045-311064. x

Tweede partij KOSTHEREN gevr. huisel. verk. Telef. Kerkrade 04445—5945. x

Te huur oude-wijven-KOSTUUMS. Lokerstr. 21 Heerlerheide, tel. 045-211173. x

Gem. ZITSLPK. te h. 1- en 2-pers. vlak bij station Heerlen voorz. v. c.v. en vaste wast. en gebruik v. keuken, vrije opgang. Tel. 712853 of 713978 na 14 uur. x

Ruime 2-pers. ZITSLPKAMER in Hoensbroek, c.v., douche, kookgel. en vrije opgang. Inlicht. tel. 045-712853 na 14 uur. x

Gemeubileerde KAMER te huur. Tel. 045-313088. x

Te huur te Hoensbroek FLATWONINGEN ook geschikt voor kantoor, gelegen in het centrum. Huren vanaf f 300.- tot f 500.- per mnd. G. J. H. Roebroek, makelaar o.g., lid NBM Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405-1707. x

Gemeub. KAMERS te huur. Voskuilenweg 1. Heerlen, tel. 710808. x

Electrische BOUWLIER te h. a. Klein Graverstr. 63. Kerkrade-W., tel. 045-413030. x

2 gem. ZITSLAAPK. in de binnenstad samen of enkel te huur. Meidoornstr. 67, Heerlen, tel. 413089. x

Heerlen te huur eenpers. ZITSLAAPK. met c.v., gestoff. en gemeub., gebruik keuk. en douche f 45 p.w. 045-710315. x

TE HUUR GEVR.

Rustige heer, 50 jaar, zoekt lege ETAGEWONING of enkele kamers, ongemeub. Br. ond. no. K 332 L.D. Hrln. x

Te h. gevr. ZITSLAAPKAMER. Te bevr. na 17 uur tel. 7351 Sittard. x

Heer zoekt net KOSTHUIS op Vrieheide of zitslaapk. m. douche en kookgelegenheid. Br. ond. nr. Q 332 Heerlen. x

RUILEN

Woningruil Schuttersveld Vijverstr. 5 Brunssum tegen WONING omg. centr. Heerlen benedenflat met 3 slaapkamers geen bezwaar. Inl. tel. 253306. x

Te ruil eengez. WONING te Molenberg, Jan Camperstr. 30 teg. eengez.won. Schaesbergerveld of Hoensbroek. x

BEN.FLAT te Nuth, ruilen m. eengezinswon. of flat onversch. waar. Tel. 04447-1675. x

HUIZEN

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers Makelaar in Onroerende Goederen. Beëdigd Taxateur, Lid NBM, Pijnsweg 70 Heerlen tel. 717237. x

Te k. gevr. v. div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgr. in Zuid-Limburg tot f 170.000,-. Bem. Bur. in Onr. Goed., Ass.-kant. Horstink, Heerlen, Tempsplein 20a. telef. 045—710315. x

Te k. of te h. gevr. in rustig en afgelegen HUIS of boerenwon. met mogelijkheid tot aanleggen v. 'n parkeerpl. Event. bouwvervall. of ondergrond. Br. ond. no. 0272 LD Hrl. x

Te k. halfvrijst. WONING met Rijkspremie Ruime woonkamer 4 slaapk. en keuken. Badk. event. in garage. Bij de Sittard aan het Broek. Pr. nader overeen te komen. Te bevr. 04498-1657. x

Te k. gevr. BOUWGROND of oude woning met ruim grond. Inl. gevr. Heerlen, tel. 045-215873. x

No. 401 — Stein te koop: mooi gelegen halfvrijst. WONING met won.-rv., Ind. woonk., keuken, 3 slp.k., badk. m. douche en w.c., zolder. Grote tuin en won. garage: 7x3.50. Totaal grondoppervl. 310 m2. Te aanv. in overleg. Vraagprijs: f 66.500, — k.k. Inl. Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen, tel. 04494-5658, ma. t.m. vr. 8.30 tot 17.30 uur.

No. 417 — Elsloo te koop: mooie halfvrijst. WONING met c.v., bev. woonk., keuken, 3 slp.k., badk. m. douche en wast., kelder. zolder. garage. Totaal oppervl. 213 m2. Direkt te aanv. Vraagprijs: f 69.500,—. Inl.: Offermans Fin. Bem. Bur. BV., Geleen. Tel: 04494-5658, ma. t.m. vr. van 8.30 tot 17.30 uur.

HUIS te k. gevr. Kerkrade of omg. Br. ond. no. K 4502 LD Kerkrade.

No. 418. Stein: halfvrijst. WONING als nieuw met fraaie tuin. Bev. ruime woonk. en keuken, 3 slp.k., badk. met ligbad, wast. en 2e toilet. kelderruimte en garage. Totaal oppervl. 330 m2. Vraagprijs: f 77.500.— Spoedig te aanvaarden. Inl. Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen. Tel.: 04494-5658 ma. t.m. vr. van 8.30 tot 17.30 uur.

No. 422 — Bleijerheide, gem. Kerkrade: te koop halfvrijst. WOONHUIS. Van binnen geheel gemoderniseerd met c.v.-gas, woonk. 8x3.80, keuken-eeth. 5x5. badk. m. ligb. en douchecel, 5 slp.k. m. wast., kelder, berging, garage 8.50x2.70. Totaal oppervl. plm. 250 m2. Vraagprijs: f 61.000.— k.k. Spoedig te aanv. Inl.: Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen. Tel.: 04494-5658. ma. t.m. vr. van 8.30 tot 17.30 uur.

GELEEN. In aanbouw zijnde ruime herenhuizen met garage en c.v. Rustig gelegen. Scholen en winkels in de direkte nabijheid. Ind. o.a.: grote woonk., in T-vorm bet. keuken, 4 ruime sl.k. bet. badk. met ligb. dubbele v.w., ged. beplankte zolder. Uitvoering geschiedt in 2 types. Koopprijs v.a. f 80.281,- k.k. Stienstra Heerlen b.v., Tempspl. 26, Heerlen, 045—712255. x

Wilt U een LANDHUIS of bungalow in Z.-Limburg kopen? Wij kunnen U deze aanbieden in de prijsklasse van f 59.500,- tot f 550.000,-. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

Ik zoek voor mijn gezin een ruime MIDDENST.WONING met minstens 4 slpk., graag met c.v., garage en tuin, in omgev. van Heerlen, Voerendaal. Br. ond. no. 0256 L.D. Heerlen.

Nieuwstadt: 8 HERENHUIZEN met c.v. en garage aan de R. v. Gelrestraat. Ind. o.a.: woonkamer, open mod. ingerichte keuken met o.a. wasemkap, door schuifvouwwand af te scheiden v.d. woonk., 4 slk., badk. met ligbad. Prijzen v.a. f 59.969,- v.o.n. Stienstra Heerlen bv, Tempsplein 26, Heerlen. 045-712255. x

UBACH o. WORMS. Splitlevel drive-in-woningen met garage aan de Groenendaal. Ind. o.a.: eetk. met open keuken, terras, grote woonk., 3 slpk., toilet met fonteintje, badk. met ligbad en v.w. Prijzen v.a. f 75.524 k.k. Stienstra Heerlen b.v. Tempspl. 26 Heerlen, tel. 045-712255. x

HEERLEN-NOORD. Middenstandswoning met c.v. en garage. Ind. o.a.: woonkamer 860x300x580 met open trap. keuken 330x350 met r.v.s. aanrecht en div. kastjes, 4 slaapk. en zolder te bereiken via vaste trap. Keuze uit enkele of dubbele garage. Prijzen v.a. f 82.298,- k.k. Rijkspremie f 8.424,-. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26. Heerlen, 045—712255. x

Voor div. relaties vragen wij te koop WONINGEN, herenhuizen, bungalows en gronden. Makelaardij Lindclauf, Voerendaal, tel. 04446-1579. x

Te koop grote BUNGALOW te Simpelveld half. gr. L-vorm. woonk. eetk. keuken, garderobe, badk., 3 slaapk., gr. tuink. m. douche, garage, c.v. gas. Vraagprijs f 250.000.- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Te koop te Stein mooie BUNGALOW met 750 m2 grond: hal. doorzonkamer, keuken, 3 slk. badkamer met ligb. stookkelder, garage, c.v. gas. Vr.pr. f 175.000.- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen, tel. 714315. x

Te koop zeer fraaie BUNGALOW te Brunssum op goede stand gelegen met hal, woonkamer l-vorm. keuken, badk. 2 grote en 1 kleinere slaapk., gr. garage 11,5x4.5 provisie- en c.v. kelder. grondopp. 935 m2 Vraagprijs f 179.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

Als U een huis wilt kopen: Laat U bij ons gratis inschrijven. Wij houden U op de hoogte van het aanbod- - ook van de beursaanbiedingen ca. 200 panden. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

TAXATIE, voor aan- en verkoop, successie, boedelscheiding, hypotheek etc. B.V. H. Hendriks Beëd. Taxateur Lid NBM Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

Als het over HUIZEN gaat! Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen. Beurslid Limb. Makelaars, Lid NBM tel. 714315.

Wij zoeken een mooi WOONHUIS te Heerlen of directe omg. op goede stand met 4-5 slaapk. Prijs tot f 200.000,- Wilt U verkopen belt U ons dan? Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen, tel. 714315.

Te koop WOONHUIS te Heerlen (verhuurd) op zeer goede ligging 2 kamers en suite, keuken, 6 slaapk. en 2 zolderkamers, tuin f 60.000,- Br. o. nr. 0305 LD Heerlen.

Te koop gevr. te Heerlen of Molenberg WOONHUIS (ook woning in rij) ca. f 55.000,- Br. o. nr. 0306 LD Heerlen.

Te koop te Nuth-Vaesrade: ruim WOONHUIS m. 5 sl.k. garage en grote werkplaats (parterre 100 m2 en 1e verd. 100 m2), tevens nevenliggend terrein. Tot. opp. 773 m2. Zeer geschikt voor autohandel, transp. bedrijf grooth. Vraagprijs f 150.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

Wilt U Uw HUIS snel verkopen? Denkt U dan aan de Limb. Beurs v. Makelaars. Voor inl. ook Makelaardij Hendriks, Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

Weer een nieuwe SERVICE van Uw NBM-makelaar. Kopen en verkopen met behulp van de computer. Wilt U Uw huis verkopen? Vraagt U buij ons informatie! Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

Wij hebben zeer vele asp. kopers voor WONINGEN in Z.-Limburg! Als U wilt verkopen belt U ons dan even? Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

Te koop WOONHUIS te Eygelshoven Eijdemstraat 10 Ind. woonk. 3 sl.k. douchecel, zolder (vliezotrap). Vr.pr. f 67.000.- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

Te koop bij Tempsplein te Heerlen mooi ruim WOONHUIS degelijk gebouwd, m. gr. tuin (geen garage) ind. vestibule, gang, gr. woonkamer m. openslaande deuren n. terras, gr. tuin 25 m diep, c.v. gas, 1e verd. 2 gr. slk. en badk. met 2e toilet, 2e verd. 1 gr. slk. zolder-vliering, 3 kelders. Vraagprijs f 125.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

Te koop omg. Hesselleplein ruim WOONHUIS (tussenwoning) met c.v. hal, keuken, bijkeuken, doorzonkamer 38 m2 1e verd., 3 sl.k. en badk. m. ligbad 2e verd. 2 sl.k. Vraagprijs f 76.500,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

Te k. te ULESTRATEN in aanbouw zijnde woningen (2 onder 1 kap), mooi gelegen t.o. bebossing, met garage en tuin opp. plm. 310 m2, centr. verw. Koopsom incl. BTW en overdr.kosten f 94.720,—, gereed voor bewoning 1 sept. 1974. G. J. H. Roebroek, makelaar o.g., lid NBM Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405—1707.

Te k. a.d. Bekkerweg te Heerlen ruim WOONHUIS m. kl. tuin, garage en c.v. ind. hal, keuken, doorzonkamer, 3 sl.k. badk. m. ligb. en 2e toilet zolder met 1 slk. Vraagprijs f 85.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

Te koop gevraagd mooie BUNGALOW in centrum Brunssum. Br. m. inl. onder no. 0307 L.D. Hrln.

Te k. gevr. deg. part. vrijst. WOONHUIS met veel grond of huisweide in Nuth of omstr. pr. tot f 100.000.- Br. met prijsopg. aan J. Linders Wilhelminastr. 11 Grubbenvorst.

SCHAESBERG. Futuristisch ingedeelde patiowoning. Ind. o.a. hal, keuken, berging, woonk. plm. 35 m2, fraai aangel. patio, 1e verd. open slaapruimte plm. 22 m2, slaapk., badk., gar. beschikb. Direkt te aanv. Vraagprijs f 85.000.- k.k. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26 Heerlen. 045—712255.

Te k. te Hoensbroek groot ruim GEBOUW (ca. 6300 m3), ondergrond met achterterrein plm. 1461 m2, voor div. doeleinden geschikt. Vraagprijs f 90.000,- k.k. G. J. H. Roebroek, makelaar o.g., lid NBM Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405—1707.

Te k. te SCHAESBERG halfvrijst. goed onderh. woning met berging en tuin, opp. 400 m2, bwj. 1953, gunstige ligging met blijvend vrij uitzicht. Indeling: hal met trap, toilet, kamer ensuite, keuken, berging; 1e verd.: 3 slaapk., douche met vaste wastafel, zolder met vliezotrap, ondergronds kelder. Vraagprijs G. J. H. Roebroek makelaar o.g., lid NBM Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405—1707.

Te k. te HOENSBROEK goed onderh. tussenwoning met berging en tuin opp. plm. 150 m2, bwj. 1966. Ind.: hal, toilet, keuken, eet-woonk., 1e verd.: 3 slaapk., badkam. (douche). Koopsom f 58.000.- k.k., vrij te aanv. 1 maart 1974. G. J. H. Roebroek, makelaar o.g., lid NBM Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405—1707.

Te k. te HOENSBROEK-centrum drie gunstig gelegen oude zakenpanden met een gezamenlijke opp. van circa 1250 m2, direct leeg te aanv. Prijs n.o.t.k. G. J. H. Roebroek, makelaar o.g., lid NBM, Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405—1707.

Te k. te HOENSBROEK gunstig gelegen winkel-woonhuis en erf, tot. opp. plm. 350 m2, direc te aanv. Koopsom f 65.000,- k.k. G. J. H. Roebroek, makelaar o.g., lid NBM Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405—1707.

Te koop te HOENSBROEK, Akerstraat, winkelpand met bovenwoning, erf en tuin, tot. opp. plm. 635 m2, aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 47.500,- k.k. G. J. H. Roebroek, makelaar o.g., lid NBM Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405—1707.

SUSTEREN, degelijk vrijst. woonh. met c.v. en garage en grote achtertuin. Ind.: hal, 3 kelders, woonk., keuken, grote berging, 3 slaapk. m. v.w. en muurk., badk. met douche en v.w., grote zolder. Aanv. spoedig. Vraagprijs f 89.500- k.k. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Stationsplein 1, Sittard, tel. 04490—9151. Beursmakelaar.

CHEVREMONT-KERKRADE groot vrijst. ouder woonhuis m. c.v. op benedenverd. en o.m. 3 kamers, keuken, douche, waranda, 5 slaapk. en zolder. Aanv. 3 mnd. na verk. Vraagpr. f 60.000,- k.k. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Stationspl. 1, Sittard, tel. 04490—9151 — Beursmakelaar.

Te koop te HULSBERG een gunstig gel. bedrijfsruimte met een nuttig vloeropp. van plm. 480 m2, nieuwbouw en voorzien van centr. verw., opp. gehele perceel plm. 3000 m2. Op het perceel kan een woning gebouwd worden. Koopsom f 130.000,- k.k. dir. vrij te aanv. G. J. H. Roebroek, makelaar o.g., lid NBM Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405—1707.

Te k. te GEULLE-BROMMELEN mooi gel. nieuw te bouwen semi-bungalow met garage en tuin, opp. plm. 720 m2, centr. verw. Ind.: ondergr.: kelders voor provisie, c.v. en hobby; begane grond: hal, toilet, salon, woonkamer, keuken, berging; 1e verd.: overloop, badkamer met ligbad, douche en toilet, 3 slaapk. met bergruimten. — Koopsom f 200.000,- k.k. G. J. H. Roebroek, makelaar o.g., lid NBM Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405—1707.

Te k. te NUTH halfvrijst. gunstig gel. nieuwb.woningen met garage en tuin opp. plm. 250 m2, centr. verw., duurzame uitvoering in buitenl. hardhout. Ind.: L-vorm. eet-woonkamer plm. 40 m2 met open haard, ruime hal, 2 toiletten, keuken, 4 slaapk. waarvan 1 met balkon, badkamer, beplankte zolder. Koopsom f 115.000,- k.k. G. J. H. Roebroek, makelaar o.g., lid NBM Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405-1707.

Te k. te PUTH-SCHINNEN nog te bouwen woningen (2 onder 1 kap), gunstig gel. aan weg van Puth naar Geleen, met vrij achteruitzicht, tot. opp. plm. 560 m2. Ind.: ondergr.: garage en 2 kelders; beg. grond: hal, toilet m.k., keuken 3.22 x 3.20, L-eet-woonkamer 8.50 x 4.50 resp. 3.75; 1e verd.: overloop, badkamer met ligbad, w.c. en vaste wastafel, 3 slaapkam., grote ruime zolder, centr. verw. Koopsom incl. alle kosten f 134.300,-. G. J. H. Roebroek, magelaar o.g., lid NBM Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, tel. 04405—1707.

Te k. WOONH. m. c.v., woonk., keuken, hal, 4 slaapk., badk., zolder, Hamerstr. 4, Heerlen. Tel. 715875 v. 9 t.m. 6 u. Na 18 u. 719114. x

Te koop Geleen, Luxemburgstr. 16, 2½ jr oude MINIWONING. Woonk., slaapk., keuken, bad-wc, berging, c.v. en 70 m2 tuin. f 60.000 k.k. Tel. 04494-8712, tussen 14 en 16 uur.

Te k. gevr. vrijst. HUIS, Schildstr. 52, Treebeek. x

Te k. te Limbricht, mooie MIDDENST.WONING. Te bevragen Burg. v. Boxtelstr. 6 Limbricht, tel. 04490-9784. x

BEEK, te koop vrijst. herenhuis met c.v. en garage aan de Irestr. f 125.000.- k.k. Horstink, Heerlen. Bem. Bur. in Onr. Goed, Tempsplein 20A, tel. 045-710315. x

TREEBEEK-Heerlen te k. halfvrijst. woonh. met c.v., grote woonk., keuken, 3 slaapk., badk. met ligbad, zolder via vaste trap, tuin 600 m2 f 78.500.- k.k. Horstink Heerlen. Bem. Bur. in Onr. Goed. Tempsplein 20A, tel. 045-710315. x

HEERLEN-Heerlerheide te k. vrijstaande nog te bouwen nieuwbouw, garage en c.v., doorzonk., keuk., hal, 3 slaapk., badk. met ligbad en v.w., zolder via vliezo. f 107.500.- v.o.n. Horstink Heerlen. Bem. Bur. in Onr. Goed. Tempsplein 20A, tel. 045-710315. x

Ouder echtpaar uit Amsterdam wenst zich iets dichter bij zijn gehuwde kinderen in het zuiden. Te koop gevraagd omgeving HEERLERHEIDE eenvoudig, doch goed onderhouden woonhuis. Binnen 3 mnd vrij te betrekken. Koopprijs circa f 40.000 - f 50.000 Betaling contant. Br. onder nr. 0318 L.D. Heerlen. x

BOUWVAK

Wist U al? dat wij in ons magazijn 1000-en-1 ONDERDELEN in voorraad hebben. Brouwers B.V. Wijlre tel. 04450-1173. x

Bel voor GRONDWERK, groot of klein, 04447-1308. x

DIEREN

PENS 500 gram 75 cent. Hondenspec.zaak „Esculaap" Willemstr. 50 Heerlen. x

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden Dierenspeciaalzaak Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42 Heerlen, tel. 710865. x

Te k. pr. zilveren en witte DWERGPOEDELS 8 w. Kamp afst. Rijksweg Zd. 29 Sittard. x

DWERGPOEDELTJES abricot met stamb. Gravenweg 57 Adbissenbosch-Waubach.

Gratis afhalen teef en jong HONDJE zw. Kerkstr. 82 Doenrade.

Te k. BOUVIER 8 mnd. m. stamb. teef. Lindelaan 63 Chèvremont. x

Te k. Bastard PINCHERS 8 w. oud. Pr. Irenestr. 37 Chevremont-Kerkrade.

Te k. kruising BOUVIER x D. HERDER, teef, 20 mnd., goed waaks, zeer lief voor kind., en hiervan 4 puppy's, 6 wkn oud, D. herder, moeten weg wegens plaatsgebr. W. M. Krijgsman, Caravan, Corisberg, Heerlerbaan.

Te k. RUNDEREN, pinken, graskalveren, zeer goedkoop. Cerfontaine en Zn., Beatrixlaan 18, Spaubeek, tel. 04493-1323, of 04490—7470. x

Te k. Shetland PONY, zeer lief voor kinderen. Franssen Heerenweg 240, H'heide. x

Te k. 100 KONIJNEN, alle lft. G. Gezellestraat 41 Hrln Molenberg. x

Te k. COCKER SPANIEL. Burg. Willemstraat 20, Hoensbroek.

POEDEL, volw. reu, lief, ook v. kind., zindelijk, intelligent, weg. vertr. n. buitenl. zeer g. teh. gez. Sticht. Dier in Nood, 043-15491.

Tehuizen gez. voor onze beschermelingen: lieve HONDEN, alle leeftijden, óók pups. St. Dier in Nood, p.a. Wilhelminastr. 96, Meerssen.

Zoekt u een trouwe viervoeter? Een POES? Bezoekt asiel Dierenbescherming Maasmechelen (B), Rijksweg 46. Grote keuze. Uitsl. voor particulieren met legitimatiebewijs. Open 16-19 uur. beh. zat. en zond.

Maak van uw HUISDIER geen handelsobject. Sta het niet af aan wederverkopers. Inl. St. Dier in Nood. Tel. 043-15491.

D. HERDERS te k. 10 w. m. g. stamb. Pr. Hendrikstr. 47, H'broek. x

Te k. jonge Welsh TERRIER met papieren en whippet m. papieren. Susterderweg 19, Nieuwstadt. x

Te k. HOND, lief v. kinderen. Veldstr. 32, Brunssum. x

Voor vakkundig SCHEREN en trimmen van uw hond aan huis. Trimsalon Joschka. Maak tel. afspr. 04445-6487. x

AUTO'S & MOTOREN

Te koop alle typen gebr. AUTO-ONDERDELEN. Autohandel en sloperij Verboom, Leemkampsweg 2, Heerlen. Palemig, tel. 710654 en 717512. x

Te k. alle ONDERDELEN van alle auto's. Industriestr. 39, Spekholzerheide. Ingang bruine poort. Tel. 045-412045. x

LELIJKE EEND 2CV4 i.pr.st. bwj. '68. Kamerlingh, Onnesstr. 6, Hrl-Grasbroek. x

2 CV bestel 1972 en 1969 zeer mooi BOVAG gar. tel. 043-27556. x

DYANE 70, 2 cv 71 70 BOVAG gar. tel. 043-27556. x

Met volle garantie voordelig OPEL Rekord '72, Taunus 1600 GXL coupé gasinstall. als nw. dec. '71 en 2000 XL '72, Ford Escort 1300 en 1100 allebei '72, BMW 1600 '71, Simca 1000 S '72, Opel Kadett '72, VW als nw. '71 en '65, Renault 4 mooi '68. M. v. Hees Litscherveldweg 5 H'heide, tel. 045-214341 achter dancing Nationaal. x

Enkele citr. 2CV Dyane Amie 8 en Ren. 4. ANWB-keuringsrapp. en bovag gar. Auto-France, Bergerstraat 164 Maastricht. tel. 043-27556.

AUTO verkopen voor contant geld alleen bij P. Joosten Scharnerweg 3-7 Maastricht tel. 043-27308. In- en verkoop goede auto's. x

Van part. AUSTIN MINI 1000 wit, zeer mooi, radiaal banden en radio f 2350,-. Tel. 04445-5305. Na 18 uur. x

Te k. VOLKSWAGEN i.z.g.st., nwe banden. Te bevr. Douvenrade, Valkenburgerweg, kamer 1010, De la Haye Heerlen, tussen 14 en 13 uur

DAF Daf Daf Daf Daf Daf! Alle typen uit voorraad leverbaar. Nog steeds met onze bekende rijbewijsservice. Daf-dealer Loven B.V. Palemigerboord 401, Heerlen, tel. 045-712451 Voor Brunssum, Rembrandtstraat 64, tel. 045-253333. Voor Kerkrade, O.L. Vrouwestraat 89, tel. 04445-3030. x

Bij Donny kijken is kopen. Inruil, direkte financiering tot 36 maanden. Ook zonder geld. MERCEDES 250 C Coupé '71, Mercedes 250 '68 apart mooi, Ford 2000 GXL Coupé '73, Ford 1600 L '71, Ford 17M '71, Escort 70-69, Capri 2000 71-70-69, Ford 1600 L Stat.car, 71, Cortina 1300 L 72, Opel Manta 72-71-71, Opel GT Sport 72, Kadett 72-70-69-68, Ascona type 73, Citroën Ami 8 71, Dyane 70, GS Club Comfort 71, Fiat 124 SL Special 72-71-70. Fiat 850 69 en 68, BMW 2002 71, Renault 12 TL 71, Morris Marina Coupé 72, Vauxhall Viva 71-70-69, Toyota Corolla Coupé 71, Simca 1100 Special 71, VW 1300 72-71-69-66, VW 1600 TL 71-68, div bedrijfsauto's en bussen voor pers.vervoer, Hanomag F 45 Diesel open laadbak 71 3 ton, Opel Blitz gesl. bestel diesel 70, VW Bestel 71-70, VW Pick-Up 71, VW Bussen 72-71-70-69, Ford Transit Bestel 72-71, Ford Bussen 72-71-70-69. Donny Klassen B.V. Automobielbedrijven Meerssenerweg 219 tel. 043-27354 of Bloemenweg 67 tel. 043-15569 (bij USA-tankstation) Maastricht.

Zes maanden extra garantie op OK-auto's van Canton-Reiss. Plus: 3 maanden OK-garantie, op onderdelen én arbeidsloon, 2 weken proefrijden, OK-garantie bij iedere OK-dealer in Nederland. Eigen financiering, inruil mogelijk. Opel Kadett 1969, 1970, 1971, 1972, 1973. Opel Ascona 1972. Opel Rekord 1969, 1970, 1971. Opel Manta 1972. Opel Commodore 1971, 1972. Vauxhall Viva 1970, 971. Vauxhall Victor, Vauxhall 2000, Firenza 1972. Buick Skylark. VW 1971. Morris Mini 1971. Rover 3500 1971 Autm., Fiat 125 1970. Goedkope auto's steeds in voorraad. Canton-Reiss. Waar U auto's met service koopt. Honigmanstr. 63-65. Heerlen, tel. 045-714441. x

Wij kopen alle AUTO'S met of zonder schade. Fina Service Station. Brunsummerweg 81 Waubach. x

MERCEDES 280 S '70 f 6750,-, Mercedes 220 '71 f 1750,-, Chrysler 180 '68 f 3950,-, Ford 15M f 1750,-, Ford 20M '66 f 750,-, BM W'68 met lichte schade f 500,-, Ford Transit bestel a.n. FT 100 '72 f 3450,-, Kadett L '72 f 3950,-, Commandor coupé '69 f 2950,-. Garantie 10.000 km. Fianciering direct klaar. Fina service station Brunsummerw. 81 Waubach. x

KADETT L '67 f 1250, en f 950; Kadett L zilver als nw. f 1650; Fiat 850 coupé '67 f 750; Inr., fin. Hamerstr. 16, Heerlen, tel. 716592 (bij Amb.-school). x

Te k. CITROëN DS 21 Pallas, bwj. '69 t.e.a.b. tev. kinderwagen, wandelwagen en reiswieg. Eisenhowerstraat 151, Sittard. x

Te k. SIMCA 1000 bwj. 1973. 14.000 km gelopen v.d. Sande, Sch. v. Merodestr. 22, Limbricht, tel. 04490-6820.

Schijnrust aan prijzenfront: gevolgen zijn levensgevaarlijk

Van een medewerker

AMSTERDAM — Vorige week ontstond er in ons land luid tumult over de stijgingsomvang van de kosten van levensonderhoud. Velen hadden met een bang hart gevreesd voor een stijging van 2 tot 3 procent, omdat de boekingsperiode viel in de tijd toen de energiecrisis in alle hevigheid was losgebarsten. Maar over de periode midden-december tot midden-januari bleek de stijging maar 0,6 procent te hebben bedragen en ieder viel om van verbazing. De eerste reactie was een algemene blijheid en opluchting. Maar naderhand begon de twijfel toe te nemen. Want iedereen had toch aan den lijve de ongebreidelde prijsstijging gevoeld. Of was het maar verbeelding geweest en had men elkaar de angst voor hollende prijzen aangepraat?

Sociale organisaties zetten al spoedig een vraagteken achter de uitgangspunten van de berekeningen en vroegen zich af of de basis, waarop het gemiddelde dagelijkse levensonderhoud wordt gebaseerd, nog wel met de gebruiksgewoonten klopt. Maar in die kring kon men toch niet veel anders meer doen dan een zekere bereidheid tonen om de looneisen voor de komende besprekingen wat te matigen

Explosie in maart

Nu de regering vlak voor de beëindiging van de eerste vierweekse wachttijd die er tot eind januari tussen de eerste aanmelding en eerste doorvoering van een prijsverhoging moest liggen, deze wachttijd voor de industrie nog eens met vier weken heeft verlengd, kan ook over de periode tot midden februari op een sterk meevallende verhoging van de kosten van levensonderhoud worden gerekend. Ook dan zal de index maar een matige stijging hebben vertoond. Maar als de regering de wachttijd dan niet meer verlengt, moet er in maart wel een soort prijsexplosie losbarsten.

Alleen al in de oliesector moet het dan grof toegaan, want de eind december aangevraagde forse prijsverhoging — voor benzine bijvoorbeeld bijna 10 cent per liter — bevindt zich nu almaar in bovengenoemde wachtkamer. Maar olie en haar afgeleide produkten zijn niet de enige artikelen, die sedert 1974 fors verder in prijs zijn gestegen. De Moody-index, die de prijzen van vele wereldgrondstoffenmarkten bijhoudt, is sedert eind 1973, dus vanaf het tijdstip dat de Nederlandse regering de binnenlandse prijzen kunstmatig laag tracht te houden, tot heden vrijwel in rechte lijn doorgestegen.

Op de rug van de ondernemers

Lag deze index eind 1973 op circa 690, deze week werd de 755 reeds bereikt, met ruim 721 eind januari. Hieruit volgt duidelijk dat er in tegenstelling tot ons land op het wereldfront van de economie nog geen rust in de prijzen is ingetreden. Door zijn grote afhankelijkheid van deze wereldeconomie moeten al die prijsstijgingen het onze nationale economie dan ook wel danig lastig maken.

Het lijkt daarom een hard gelag voor de ondernemerswereld vrijwel de gehele zwaarte van die opwaartse prijsdruk voor zijn rekening te moeten nemen. En niet alleen hard, maar ook gevaarlijk, want emoties kunnen licht overgaan in frustraties en deze weer in de een of andere vorm van agressie.

Werkgelegenheid

Het vrijwel geheel voor eigen rekening nemen van de uit het buitenland overkomende prijsstijgingsrage leidt dan ook tot een angstige winstmarge-inkrimping, en die weer tot allerlei ingrijpende bedrijfsreorganisaties, met afstoting van arbeidskrachten. De afgelopen week kwam reeds in toenemende mate in het gesternte van dit verschijnsel te staan.

Het Meneba-Concern, de Dikkers-fabrieken, Schokbeton en in zeker opzicht ook de ongelukkige IHC-Holland, zij alle namen contact op, of kwamen in conflict met de vakorganisaties over de gevolgen voor de werkgelegenheid. Zelfs bij grote ondernemingen als Philips begint dit proces weer op gang te komen.

Minister Lubbers wees destijds een algehele prijsstop af om reden van de werkgelegenheid, die dan in ernstig gevaar zou kunnen komen. Hij koos voor het compromis van een tijdelijke prijzenrust, nu dus tot twee maanden uitgestreken.

Maar het ziet ernaar uit dat zelfs dit intermezzo al tot levensgevaarlijke consequenties gaat leiden. Ook de beurs stond niet te juichen om de matige 0,6 procent-stijging van de kosten van levensonderhoud. Want daar is men al enige tijd geconfronteerd met de sterk toenemende druk op de winstmarges.

BEURS-overzicht

Stil en afbrokkelend

[...]STERDAM — Het weekeinde [...] voor de beurs geen nieuwe ge[...]punten opgeleverd en de nieuwe [...] begon zoals de oude eindigde: [...]en gemakkelijker. Gebrek aan [...] leidde al spoedig tot een af[...]kelende tendens en de handel [...] op een laag pitje. Bij de inter[...]nale fondsen kon alleen Hoogo[...] nog wat verder aantrekken en [...] 65,50 bedroeg de vooruitgang bij [...]ing 70 cent. Olies daalden echter [...]ent op f 92,70 en Philips was 40 [...] lager op f 32,80. Akzo en Unile[...] zetten een paar dubbeltjes lager [...] resp. f 52,50 en f 109,30.

[...]de scheepvaartmarkt overheersten verliezen. HAL was f 3 lager op [...] en Van Ommeren daalde f 1,50. [...]de cultuurhoek zag het er wat [...] uit. Deli trok f 1,50 aan op [...],50 en Amsterdam Rubber was [...] hoger op f 219,50. De overige [...]ve fondsen waren in mineur. [...]eken verloor f 2 op f 183, ABN [...] f 3 tot f 273 en Nationale Ne[...]nden daalde 70 cent tot f 62,10.

[...]de staatsfondsenmarkt kwamen [...]el alleen dalingen voor, waarbij [...]erliezen gemiddeld 30 cent groot [...]n.

[...]de locale handel lag er zo dood [...]en pier bij. Er werden weinig [...] gedaan en de beurshandelaren [...]en weinig anders doen dan gela[...]het einde van de beurstijd af te [...]ten. De stemming voor de min[...]actieve waarden was enigszins [...]eld. Een zeer vaste stemming [...] voor aandelen BOZ, waarvoor [...] meer werd gegeven op f 430. [...]er waren beter Wyers, Stoom[...]erij Twenthe, Unikap, Ahog, [...] Nedap, Bergoss en Elsevier. [...]w was het snoepfonds Klene, [...]voor de prijs f 16 daalde. Ook [...]tta lag flauw in de markt op [...] (min f 10). IHC lag twee kwart[...]ger op f 38, terwijl verder lager [...] Macintosh, Buyhrmann, Am[...]amse Droogdok, Holec, ICU en [...]apolsky. Kon. Olie liep tijdens [...]eurstijd nog wat verder terug tot [...]20, waarmee het verlies was op[...]en tot f 1,20. Deze afbrokkelende [...]ens deed zich ook bij rederijen en [...]aandelen voor.

[...]ORD-PRIJS VOOR GOUD

[...]DEN — Op de goudmarkt van [...]en is de prijs maandagmorgen [...]eel vastgesteld op het record van [...]ollar per ounce (31,1 gram). Dit [...]ende een stijging van 1,10 dollar [...]zichte van de officiële „fixing" [...]vrijdagmiddag. De handel droeg [...]nerveus karakter. Op een gege[...]genblik werd 151 dollar aange[...] en 153 dollar gevraagd. De [...]eling uit Brussel dat de minis[...]van financiën van de EEG waar[...]lijk formeel toestemming zullen [...] voor de eerste stap in de [...]ing van een nieuwe waardebe[...] van het goud voor officiële [...]ingen tussen de centrale ban[...]had grote invloed op de goud[...]el.

Advieskoersen

[...]UITENLANDS BANKPAPIER

[...]STERDAM — De advieskoersen [...] en verkoopprijzen) voor buiten[...] bankpapier geldend in Amster[...] op heden luiden:

[...]kaanse dollar 2.76-2.86
[...]se ponden 6.30-6.60
[...]che francs (100) 6.66-6.98
[...] marken (100) 102.00-105.00
[...]anse lires (10.000) 34.50-38.00
[...]ese escudo's (100) 10.40-11.60
[...]ese dollars 2.81-2.91
[...] francs (100) 54.00-57.50
[...]rse francs (100) 87.50-90.50
[...]e kronen (100) 59.00-62.00
[...] kronen (100) 47.50-50.50
[...] kronen (100) 42.50-45.50
[...]enrijkse schillings (100) 14.05-[...]
[...]anse peseta's (100) 4.60-4.90
[...]kse drachmen (100) 8.60-9.80
[...] marken (100) 70.00-73.00
[...]slavische dinars (100) 15.50-[...]

Avondkoersen

ADVIESKOERSEN AMSTERDAMSE BEURS

[...]STERDAM — Aan de Amsterdam[...]effectenbeurs werd maandag voor [...] Nederlandse aandelen een note[...] opgemaakt (vorige beursdag 291). [...]van waren 93 of 32,5 pct hoger [...] of 41,9 pct), 124 of 43,4 pct lager [...]of 34,7 pct) en 69 of 24,1 pct on[...]anderd (68 of 23,4 pct).

[...] meest verhandeld werden:

[...]obeco	f 6.462.250,—
[...]tilico	f 2.090.000,—
[...]hilips	f 781.530,—
[...]on. Olie	f 674.220,—
[...]olinco	f 589.600,—
[...] Bank Ned.	f 490.600,—
[...]H.C. Holland	f 396.400,—
[...]LM	f 247.000,—
[...]nilever	f 229.000,—
[...]MRO-bank	f 195.180,—

Economisch kort

● ARBEID

De vijfdaagse werkweek in Bulgarije is een mislukking gebleken, zo meldt het Joegoslavische persbureau uit Sofia. Het secretariaat van het centraal comité van de Bulgaarse communistische partij en de ministerraad hebben hun beslissing van een maand geleden herroepen en opdracht gegeven tot de herinvoering van de zesdaagse werkweek.

De vijfdaagse werkweek, een experiment, heeft negatieve gevolgen gehad voor de economie, de bevoorrading, de openbare diensten en de voedselvoorziening, die gepaard gingen met een „storm van ontevredenheid" onder de bevolking, aldus Tanjoeg.

● OLIE

Noorwegen wil de olie- en gasreserves in de Noorse sector van de Noordzee voorlopig maar ten dele laten ontginnen. In een regeringsverklaring van staat ondermeer, dat voor het zeegebied ten zuiden van de 62ste breedtegraad geen vergunningen meer zullen worden verleend. Ten noorden van die lijn wordt echter binnenkort begonnen met een nieuw exploratieprogramma.

De regering behoudt zich het recht van beschikking over de reserves in de zeebodem volledig voor. Binnen- en buitenlandse particuliere maatschappijen zullen alleen met speciale vergunning aan opsporing en ontginning kunnen deelnemen. Ze moeten bovendien rekening houden met zeer hoge belastingen. Staatsinkomsten uit olie en gas worden voor de komende jaren (tot 1978) op acht tot twaalf miljard kronen geraamd. Dat is vier à zes miljard gulden.

● OLIE

Volgens het Westduitse ministerie van Economische Zaken zijn de prijsverhogingen voor olieprodukten, die de oliemaatschappijen in de Bondsrepubliek hebben afkondigd, gerechtvaardigd. De winsten van de olieconcerns zijn vorig jaar aanzienlijk gestegen maar ze waren in 1972 erg mager aldus het ministerie. Overigens heeft deze winstverbetering zich in het vierde kwartaal van het vorige jaar niet voortgezet.

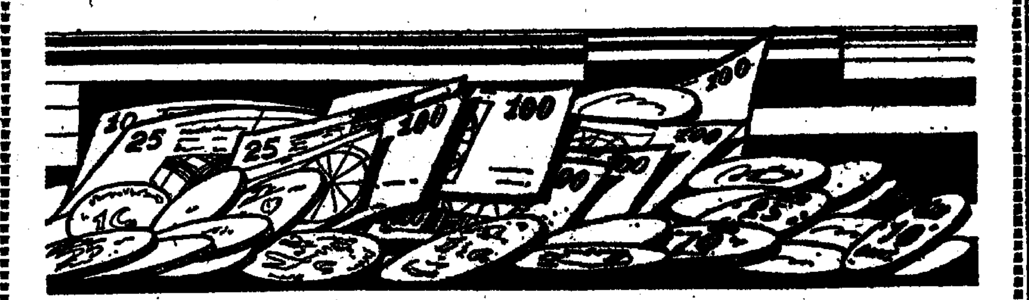
● OLIE

Het Japanse ministerie van Handel wil niet ingaan op het verzoek van de raffinaderij van grote internationale olieconcerns olieprodukten in prijs te mogen verhogen. Volgens minister Nakasone hebben Esso, Mobil en Shell vorig jaar genoeg verdiend en kunnen ze best een poosje op hun reserves teren.

● OLIE

Gulf Oil Corporation heeft bekend gemaakt dat over 1973 de geconsolideerde netto winst $ 800 miljoen bedraagt. Over 1972 was dit een bedrag van $ 447 miljoen, vóór de buitengewone afschrijving van $ 250 miljoen in dat jaar. De resultaten van 1973 komen neer op $ 4,06 per aandeel. In 1972 was dit $ 2,15 per aandeel.

Deze inkomsten vertegenwoordigen een winst van 8 pct. op de bruto inkomsten van $ 9,9 miljard, tegenover een 5,8 pct. winstmarge over de omzet van $ 7,7 miljard in 1972. De winst gerelateerd aan de verkoop van ruwe olie en olieprodukten komt neer op een winst van $ 0,015 per gallon (Hfl. 0,01 per liter).



Sappige Golden onder de prijs

door Wiel Lebens

De appelmarkt voor golden delicious staat op instorten. De vorige week daalden de prijzen voor deze winterappel tot rond 23 à 30 ct. voor de beste kwaliteit. Voor een dergelijke beloning kan een teler geen golden verzorgen, plukken, sorteren, koelen, opnieuw sorteren en veilen. Hier moet geld bij en [illegible] begonnen.

„Als de margarinefabrikanten huns inziens te weinig voor hun product ontvangen, kunnen ze met medewerking van de regering hun basisprijzen rustig met zo veel cent per pakje verhogen", zei ons van de week een teler in het zuiden, die per kilo golden moet bijleggen. „Waarom kan een basisprijs van onze winterappels niet hoger worden gezet?" Elders in Nederland gingen de prijzen van golden tot rond 40 ct of iets hoger. In België is de toestand nog slechter. Daar worden wekelijks partijen uit de markt genomen en bestemd voor instellingen en veevoer. Over de prijzen van andere variëteiten wil men niet klagen. Vooral de cox maakte een beste prijs tot 90 ct per kilo. Maar dit ras is op zijn retour en bijna uitgeput. Beste jonathans werden met 40 à 50 ct redelijk goed betaald, terwijl „the good old goudreinet" goed in de markt ligt met prijzen tussen 45-65 ct. Goudreinetten worden door het buitenland in alle maten voldoende gevraagd. West-Duitsland kan naast Conference (65- [illegible] Oost-Duitsland heeft — we meldden het reeds — ook belangstelling voor het Nederlandse fruit. Dit land vraagt beste appels in de kleinere maten. Boscoop, jonathan en golden delicious in de BC-maat worden regelmatig verladen en vinden hun weg naar Leipzig en Dresden. „Alle beetjes helpen", mag men hier het spreekwoord nazeggen. En bij deze tamelijk sombere geluiden moest worden vastgesteld, dat het publiek wel golden vraagt. Dat velen verzot zijn op deze appel die springlevend en barstens vol sap uit de Zuidlimburgse koelhuizen komt. „Maar wat baat het de golden", zei ons een directeur in het diepe zuiden. „Er zijn van deze appels te veel. In alle landen. Iedereen heeft golden en staat er mee aan een of andere grens....."

Plan voor benzine-rantsoen in Italië

ROME — Het Italiaanse ministerie van industrie heeft voorgesteld voor particuliere auto's vanaf 1 mei niet [illegible] beschikbaar te stellen. De prijs van benzine op de bon moet 260 tot 270 lire gaan bedragen (1,04 tot 1,08 gulden) tegen nu ongeveer 200 lire (80 cent). Het ministerie heeft voorgesteld „vrije" benzine op de markt te brengen voor 400 lire (1,60 gulden) per liter.

Tot de inwerkingtreding van het rantsoeneringsplan moeten de Italiaanse automobilisten hun auto afhankelijk van hun kentekenbewijs op zaterdag of op zondag laten staan, zo stelt het ministerie verder voor. Sinds november geldt in Italië een algemeen rijverbod voor de zondagen. Het ministerie hoopt met zijn maatregelen 2,5 miljoen ton benzine uit te sparen en voor export beschikbaar te stellen. De Italiaanse deviezeninkomsten zouden dan met meer dan 800 miljoen gulden stijgen.

Het rantsoeneringsplan heeft niets te maken met bevoorradingsmoeilijkheden, maar alles met het grote tekort op de Italiaanse handelsbalans, dat in het afgelopen jaar tot meer dan 12 miljard gulden is toegenomen.

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO f 20	52.80	52.30
ABN f 100	240.00	235.00
AMRO f 20	60.10	59.90
A'dam Rubber f 750	—	220.00
Deli-Mij f 75	104.00	105.00
Dordtsche P. f 20	116.00	115.00
Dordtsche P. pref.	115.90	114.70
Heineken Hold. f 25	178.00	176.90
Heineken f 25	185.10	183.00
Holl.-Am. Lijn f 200	154.00	—
Hoogov. f 20	64.80	65.50
HVA-Mij' en A+Rec	79.00	78.60
KLM f 100	69.80	69.60
Kon. Olie f 20	93.40	91.90
KNSM f 100	143.20	143.00
Nat. Ned. f 10	63.80	63.00
Ommeren cert.	322.00	324.00
Philips f 10	33.20	32.70
Robeco f 50	201.00	201.00
Rolinco f 50	132.80	132.50
Scheepv.un. f 50	103.50	102.60
Unilever f 20	109.50	109.00

OBLIGATIES

Staatsleningen

8 Ned. 70-95	90.20	89.80
8 Idem 70 III	91.70	91.40
8 Idem 70-77	97.00	96.80
7¼ id. 84-96	86.50	86.40
7½ idem 71-81	92.20	92.00
7,2 idem 72-97	83.00	82.60
7 idem 69-94	83.10	82.90
6½ idem 68 IV	80.00	78.70
6¼ idem 67-93	79.40	79.00
6 idem 67-92	78.30	77.70
5¾ idem 65 II	81.50	81.20
5¼ idem 64 II	79.50	79.40
5 idem 64-94	75.50	75.30

Converteerbare Obligaties

4¾ AKZO	71.70	71.90
6 A.B.N.	88.00	86.00
6¾ AMRO '73	90.30	90.50
5½ AMRO	126.00	125.50
6¼ Bührm. T.	97.00	97.80
7¾ Elsevier	—	145.00 b
4¾ Gelder	89.30	89.30
5¾ Gist-Br.	95.50	97.50
6½ Grinten	107.00	108.00
5¼ Hoogov.	—	81.00
5¾ KLM	75.00	75.00
7¾ K.N. Pa.	135.00	134.00 l
7¼ Macintosh '73	81.70	81.60

6½ Philips	96.55	96.65
4¼ Philips	97.00	96.25
6½ Rolinco 1000	72.00	70.00
7 Skol	90.70	90.90
6½ VMF	—	88.50

AANDELEN

Bank Cred. Verzeker.

AMEV	113.20	112.50
AMFAS	96.10	95.00
Ass. St. R'dam	92.50	92.00
Ennia	166.00	165.00
Kas Ass.	—	—
Mees Hope	125.50	129.00
Ned. Credietb.	43.50	42.20
NMB	147.80	147.70
Slavenb. Bnk	2875.00	2865.00
Fr. Gr. Hyp. Bk.	95.80	95.00
Tilb. Hyp. Bk.	170.00	171.00
Westl. Utr. Hyp.	335.00	330.00

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

ACF	254.80	258.00
AHOG-BOB	40.50	42.50
Ahold	74.00	73.30
Amas	45.10	45.10
Asd. Droogd.	97.20	93.50
Asd. Rijtuig	140.00	140.00
Aniem Nat.	16.90	16.90
Arnh. Schbw.	125.00	123.00
Asselberg	840.00	845.00
Audet	195.00	195.00
Aut. Screw	116.50	116.50
Aut. Ind. Rt.	1160.00	1160.00 b
Ballast-N	46.00	44.60
BAM	88.20	88.50
Batava	1470.00 l	1450.00 l
Batenburg	1300.00	1320.00
Beek van	137.50	139.00
Beers	70.50	71.00
Begemann	91.50	90.00
Bergoss	284.00	291.00
Berkel P.	142.50	143.00
Blydenst.	770.00	770.00
Boer Druk.	261.00	264.00
Bols	106.80	105.00
Borsumij W.	75.10	76.00
Bos Kalis	99.50	98.00
BOZ	405.00 b	438.00
Braat Bouw	294.00	285.00
Bredero VG	1480.00	1443.00
Id. Cert.	1460.00	1445.00
Bredero VB	463.00	458.00
Id. Cert.	454.00	453.00
Buhrmann-T.	—	—
Id. Cert.	75.90	75.00
Calvé-D cert.	161.50	161.00
Id. 6 pct. cert.	1252.00	1260.00
Centr. Suiker	820.00 b	820.00 b
Id. Cert.	820.00 b	820.00 b
Ceteco	169.00	169.80
Id. Cert.	168.00	169.80
Chamotte	63.50	63.00
Cindu-Key	55.00	53.50
Cont. Br. Tr.	20.00	20.00
Crané Ned.	1100.00 b	1120.00 b
Dessaux	70.10	70.00
Dikkers	55.00	56.00
Dr. Ov. Houth.	221.00	226.00
Dröge	1560.00	1540.00
Duiker App.	458.00	460.00
Econosto	46.40	46.10
Elsevier	531.00	541.00
idem cert.	531.00	541.00
EMBA	261.00	257.00
Enkes	70.00	71.00 l
Fokker	26.80	26.80
Ford Auto	—	—
Furness	89.80	89.00
Gamma h.	40.60	40.50
idem 5 pct pw	17.00 b	17.50
Gelder cert.	63.50	63.70
Gerofabr.	68.00	68.00
Giessen	475.00	465.00
Gist Broc.	67.00	66.00
idem cert.	67.00	66.00
Goudsmit	96.00	97.00
Grasso	117.50	129.00
Grinten	201.00	200.20
Grofsmed	134.00	113.00
Hagemeijer	99.50	99.20
Hambro OCC	86.00	86.00
Hellingman	35.20	35.60
Hero Cons.	168.00	168.00
Heybroek	—	320.00 l
Hoeks' Macn.	92.00	—
Holec	199.00	192.00
Holl. Beton	55.30	55.20
ICU	82.70	80.50
IHC Holland	38.00	38.00
Ind. Maatsch.	234.00	235.00
IBB Kondor	78.00	78.00
Interlas	202.00	200.00 l
Internatio M.	62.20	62.20
Inventum	1080.00	1115.00
Kappa Pap.	192.00	193.00
Kempen en B.	—	82.00
Key Houth.	2870.00	2870.00
Klene S.	246.00	226.00
Kloos	141.00	141.00
Kluwer	101.50	102.00
Kon. Bijenkorf	78.80	—
Id. Cert.	78.50	78.50
Id. 6% cum	—	—
Kon. Ned. Pap.	71.50	71.20
Krasnapolsky	119.50	115.00
KSH	62.00	63.00
KVT	82.00	83.00
Kwatta	110.00 l	100.00
Landre gl.	133.80	134.20
Leidsche Wol	183.50	179.90
Lindet. Jacob	240.00	241.00
Lijm. Gel.	126.00	128.00
Macintosh	92.00	89.80
Meneba	153.00	150.20
Metaverpa	2450.00	2460.00
Meteoor Bet.	53.50	53.00 b
Molukscha	80.50	80.00
Mijnb. W.	1030.00	1020.00
Naarden	48.20	47.20
Naeff	95.50	98.00
Nat. Grondbezit	77.50	—
NBM-Bouw	73.00	71.50
Nedap	425.00	440.00
Nederhorst	41.30	41.20
Ned. Bontw.	327.00	328.00
Ned. Dagbl.	204.00 b	—
Id. Cert.	510.00 b	—
Nelle	335.00	328.00
Netam	96.00	95.00
Nieaf	1560.00	1540.00
Nierstrasz	1630.00	1630.00
Norit	87.00	88.00 b
Nutricia gb	88.50	88.00
Nutricia vb	87.80	87.00
Nyma	41.80	41.00
Nijverdal	82.00 b	81.00 b
Ogem nb	32.20	32.20
Orenst. K.	249.00	249.00
Oving-D-S	223.50	223.50
Pakhoed h.	152.00	152.00
Id. Cert.	151.50	150.50
Palembang	84.00	83.50
Palthe	126.00	123.00
Philips gb	33.10	32.80
Pont Hout	360.00	368.00
Porcel. Fles	93.0	92.00
Proost Br.	243.00	243.00
Rademakers	430.00	445.00
Ressink	130.00	129.00
Reeuwijk	82.00	82.00
Reiss en Co	83.00	83.00
Riva	220.00	217.00
Id. Cert.	206.00	207.00
Rohte & J.	75.00	73.50
Rommenhöller	675.00 l	675.00
Rijn-Schelde	224.00	222.00
Sanders	219.00	218.00
Schev. Expl.	16.00	15.80
Schokbeton	1100.00	1100.00
Schuitema	131.00	129.00
Schuppen	253.00	253.00
Schuttersv.	1110.00	1100.00
Stevin gr.	75.00	73.90
Stoomsp. TW	112.20	119.70
Tabak Phil.	134.00	135.00
Telegraaf	96.50	96.00
T.H.V. Intern.	237.00	238.00
Tilb. Wateri.	227.00	—
TW Kabel	404.00	401.00
Ubbink	222.00	224.00
Udenhout	460.00	459.00
Unikap	239.50	244.80
Unil cert.	109.80	109.10
id. 7 pct	79.80	79.50
id. 6 pct	69.20	69.20
v.d. Vliet-W	160.20	160.00
Veneta	45.70	46.50
Ver. Glasf.	785.00	810.00
Ver. Hand. Sch.	514.00	529.00
VMF	139.80	139.80
Ver. N. Kleerm.	315.00	316.00
Ver. N. Uitgmij.	105.00	104.80
Ver. Touwfabr.	—	—
Id. Cert.	115.00	115.00
Vezel N.	530.00	545.00
Vihamij Butt.	96.00	96.00
VRG Papier	707.00	700.00 b
Vulcaansoord	1200.00	1240.00
Wegener c.	—	—
Id. c.	65.00	65.90
Wessanen	129.20	129.00
Wyers	114.20	120.00
Wijk en Her	920.00	885.00
Zaalberg	124.00	—

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsen B.	108.50	108.00
ASD Belegg. D.	152.00	152.00
Converto	596.00	596.00
Holland F.	133.00	133.00
Ned. Vastgoed	600.00	603.00
Binne. Belf. VG	135.20	135.20
Breevast	115.00	115.50
Dutch Int.	99.00	99.50
Nefo	66.00	65.10 b
Rolinco	68.20	—
Utilico	109.10	109.20
Wereldhaven	105.30	106.00
Concentra	196.00	194.00
Europafonds	—	—
Uniforads	395.00	394.00

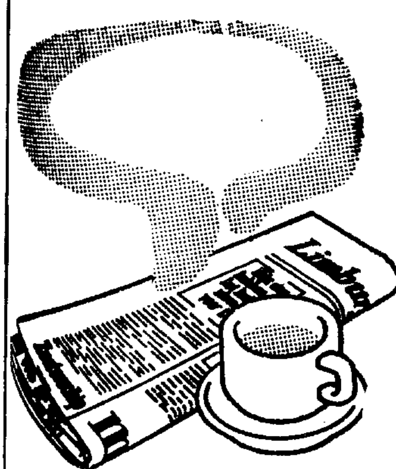
Eurunion	1148.00	1148.00
Valeurop	628.00	628.00
Chemical F.	9.10	9.00
Dreyfus F.	10.50exd	10.50 l
Fidelity F.	13.10	13.10
Japan Fund	9.30	9.40
Massachus.	10.00	9.70
Value Line	3.30	3.30
Solvay	170.00	170.00
Un. Miniere	1080.00	1100.00
Hoechst	117.00	113.00
All. Breweries	473.00	474.00
Brit. Petr.	362.00	365.00
Imp. Chem.	144.50	140.00
Nippon El.	—	435.00
Sony Corp.	26.10	26.50

Noord- & Zuid-Amerika

Can. Brewer.	4.00	4.00
Gulf Oil	34.60	34.75
Imperial Oil	40.50	40.00
Shell Canada	19.75	20.10
Akzona	21.25	20.80
Am. Cyanamid	23.00	22.50
Am. Motors	11.30	11.25
Anaconda	25.75	25.75
Bethl. Steel	31.00	32.50
Boeing Corp.	14.50	14.00
Burroughs	180.00	182.00 b
Chrysler	18.75	18.70
Cities Serv.	53.50	54.50
Colgate	24.75	25.40
Dow. Chem.	55.10	55.75
Dupont	159.00	161.00
Exxon	83.75	83.00
First N.C.C.	30.25	30.00
Ford Motor	46.50	46.30
Gen. Electric	54.00	57.00
Gen. Motors	50.75	50.50
Goodrich	17.50	17.50
Goodyear	15.50	17.40
Gulf Oil	23.00	23.75
Honeywell	75.50	76.00
IBM	241.50	246.50
Kennecott	36.75	39.75
Litton Ind.	8.85	9.50
Nat. Dist.	13.30	13.75
N.A. Philips	20.10	20.20
Philips P.	51.25	50.50
Procter G.	84.00	84.75
RCA Corp.	19.75	19.00
Rep. Steel	25.00 b	25.00 b
Shell Oil	55.50	58.10
Texaco	29.00	28.90
U.S. Steel	30.00	30.80
Westinghouse	22.75	23.00

imburgs
agblad voor ittard en eleen
Dinsdag 19 februari 1974

EEK — BERG a.d. MAAS — BORN — BUCHTEN — DIETEREN — EINIGHAUSEN — ELSLOO — GELEEN — GENHOUT — GREVENBICHT — GUTTECOVEN — HOLTUM — ILLIKHOVEN — KERENSHEIDE — LIMBRICHT — MEERS
MUNSTERGELEEN — NEERBEEK — NIEUWSTADT — OBBICHT EN PAPENHOVEN — PUTH — ROOSTEREN — SCHINNEN — SITTARD — SPAUBEEK — STEIN — SUSTEREN — SWEIKHUIZEN — URMOND



Schuiven

● Wachtmeester I. Hamers van de rijkspolitie van Beek kan sinds zaterdag geen kwaad meer bij zijn collega's. Op die dag heeft hij namelijk een belangrijke bijdrage geleverd aan een partijtje topvoetbal. Na afloop hiervan schreden de mannen van Hermandad als triomfators het veld af. De wedstrijd werd gespeeld in Sweikhuizen. Tegenstander was een selektie-elftal van buitenlandse arbeiders, die in het gezellenhuis in Spaubeek verblijven. Wachtmeester I. Hamers werd tijdens de rust als reservekeeper de groene mat opgestuurd. Daarmee begon zijn comeback als politiecrack, want ondanks zijn 53 lentes sprong hij als een hinde tussen de palen heen en weer. Zelfs vervaarlijk hoge schuivers kwamen niet verder dan de doellijn. De eindstand: 3—1 in het voordeel van de rijkspolitie. Ja, laat die Hamers maar schuiven.

Toeloop

● Een dame in Nieuwstadt nodigde haar buurvrouw uit om bij haar een kopje koffie te komen drinken. Op maandagmiddag om drie uur zou het onderonsje beginnen. Dochtertje Fabienne zou ook meegaan. Toen het koffietijdstip was aangebroken arriveerden bij de betreffende dame heel wat meer gasten dan beide buurvrouwen verwacht hadden. Een onderzoek naar de oorzaak van de plotselinge toeloop leerde dat Fabienne in voorafgaande uren van deur tot deur was gegaan om alle huismoeders uit te nodigen voor het koffiekransje. In de veronderstelling verkerend dat het hummeltje - zoals dat wel eens vaker gebeurde - als „ordonnance" dienst deed, gaven zij graag aan de uitnodiging gehoor. En zo is het gekomen...

Lucht

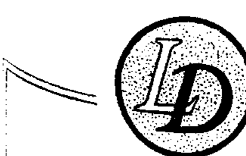
● De gemeenteraad van Beek besloot tijdens zijn jongste vergadering om een discussie-apparatuur aan te schaffen. Afgezien van het feit, dat de vroede vaderen in de sfeervolle raadzaal van Beek best zonder microfoons te verstaan zijn, hadden wij aan het einde van de bijeenkomst de indruk, dat de raad beter een luchtverversingsinstallatie had kunnen kopen. Maar wie zijn wij.

Geen geld

● En wie het ondanks de gestegen zangersprijs alsnog aandurft zij vermeld, dat hij bij het Geleens Mannenkoor Mignon welkom blijft. Het koor telt rond 70 leden. Er kunnen er dus altijd nog een aantal bij. En 60 gulden voor één prettige repetitie-avond per week, enkele hoogstaande uitvoeringen per jaar en buitenlandse concertreizen op de koop toe is eigenlijk geen geld.

Huldiging

● Tijdens het geslaagde boerenbal in Lindenheuvel moest onze man ter plaatse even weg. Dit kan zelfs onze man gebeuren als hij enige glaasjes bier verstouwd heeft. Laat nu juist, nadat onze man zijn hielen gelicht had, voorzitter Wagemans van de S.V. Lindenheuvel een drietal lieden huldigen dat zich gedurende 25 jaar verdienstelijk had gemaakt voor genoemde voetbalvereniging. De drie sportlieden J. Kemkes, Th. Schoones en W. Jeurissen werden voor hun inspanningen beloond met een voetbalstandaard, een gegeven dat onze man u toch niet wilde onthouden. Zodoende...



Het Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen is de plaatselijke en regionale editie van het Limburgs Dagblad voor het gebied Sittard-Geleen en omstreken.

Uitgave:
Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. te Heerlen.

Hoofdredacteur:
Pierre Huyskens

Editiechef-redactie:
C. J. Lommers

Kantoren:
Sittard: Molenbeekstraat 5, tel. 04490 - 5577.
Geleen: Markt 3, tel. 04494 - 6868.

Noodkerk wordt afgebroken

Geleen-zuid raakt accommodatie kwijt

GELEEN — Er bestaan nog altijd plannen om in Geleen-zuid een sociaal-cultureel centrum te realiseren. Daar zal voorlopig nog niet zoveel van terecht komen. Daarom had de Beheersstichting Gemeenschapsaccommodaties Geleen-Zuid gehoopt, dat men nog enige tijd zou kunnen beschikken over de noodkerk- annex kleuterschool of over een van beide gebouwen om te benutten voor jeugdwerk en andere gemeenschapsvormende activiteiten. Het heeft niet zo mogen zijn. Men is al met de interne sloop van de voormalige nood-kleuterschool begonnen.

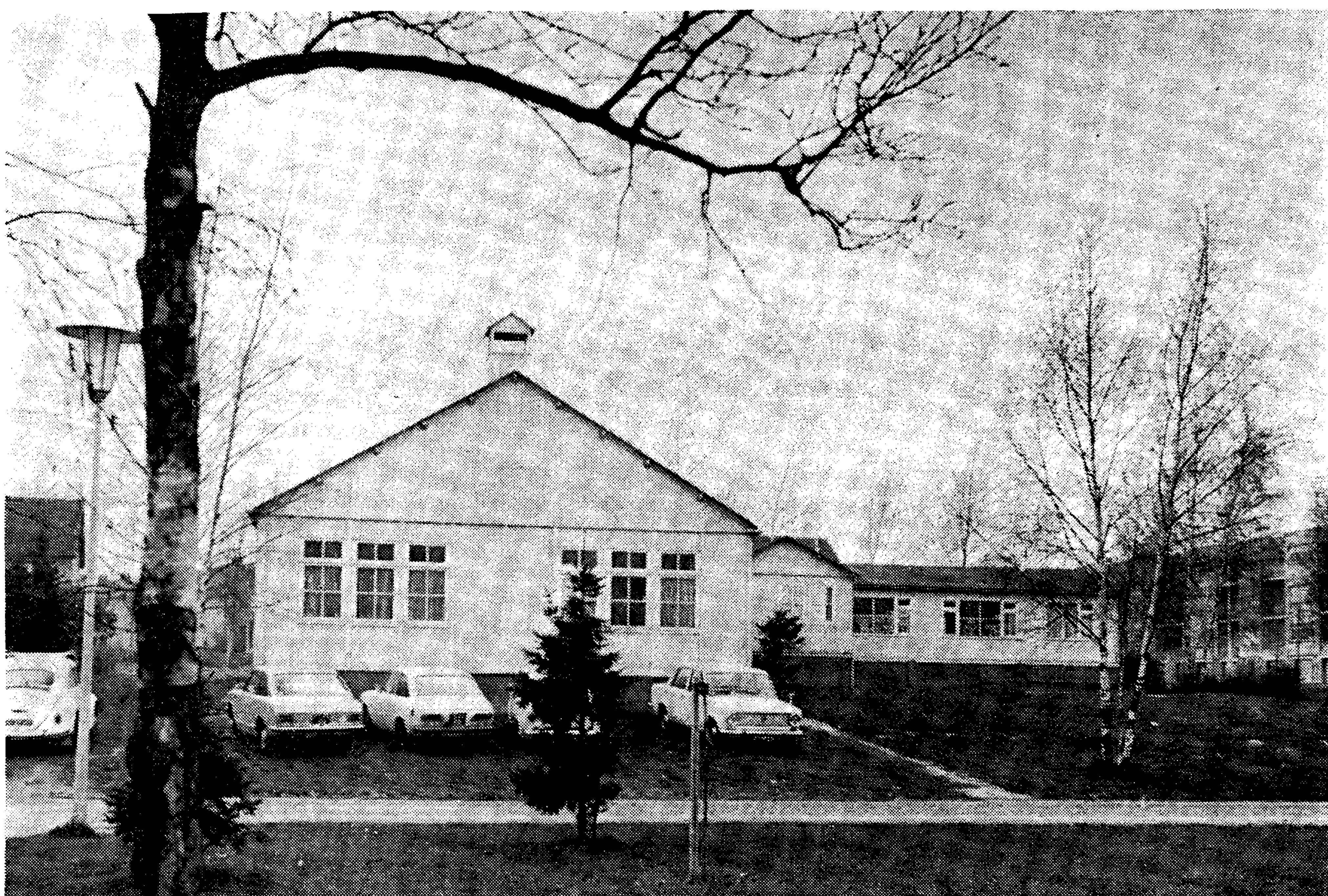
„Het kerkgebouw wordt verplaatst naar de sociale werkplaats aan de Borrekuilstraat en de kleuterschool is verkocht naar Thull-Schinnen", aldus kreeg de heer F. Willen, voorzitter van de stichting bij navraag te horen. En dat betekent, dat er in heel plan zuid, dat drie parochies omvat, voor gemeenschapsactiviteiten weinig anders beschikbaar is dan d'Heremiet, die volop bezet is, en het verkennerskwartier met enkele aanpalende noodlokalen in de Kluisparochie. Ook de parochiekerk Pastoor van Ars is wel gebouwd als gemeenschapsruimte.

Maar deze ruimte is, vooral in de weekends, niet voor alle doeleinden geschikt, en zeker niet om er de jonge jeugd tot 17 jaar in onder te brengen. Aan dit alles is een hele lijdensweg voorafgegaan, die al heeft geleid tot het stopzetten van het jeugdwerk. Aanvankelijk wilde het bestuur van het jeugdwerk de gebouwen graag overnemen. Dat kon niet omdat de onderliggende grond van de gemeente is gehuurd en alleen aan de eigenaar van het gebouw, in casu het kerkbestuur, kan worden overgedragen. Geadviseerd werd om een beheersstichting in het leven te roepen, hetgeen op 19 januari 1973 is gebeurd.

Een overdracht volgde niet omdat er op de noodgebouwen nog een restant van rond 17.000 gulden was af te schrijven en omdat het Medisch Centrum Geleen de onderliggende grond heeft geclaimd. Onderhandelingen met kerkbestuur en gemeente, gevoerd door de beheersstichting en de Stichting Samenlevingsopbouw, hebben weinig mogen baten. Wel werd men voor het jeugdwerk verwezen naar Mixed. Voor dit gebouw gelden echter zulke stringente voorwaarden, dat men er moeilijk aan kan voldoen. Toch is de Stichting Beheersaccommodaties nog niet bij de pakken gaan neerzitten. Men beraadt zich op stappen om alsnog voor zuidelijk Geleen, waar tenminste eenderde van de hele bevolking woont, iets te krijgen waar het gemeenschapsleven zich in zijn vele vormen kan ontplooien. Al is het maar een voorlopige oplossing. Stichtingsvoorzitter F. Willen zegt het zo:

„Als je verstoken bent van elke ruimte kan zich geen gemeenschapsleven ontplooien. Als er zich geen gemeenschapsleven ontplooit is er geen sociaal-cultureel centrum nodig. Deze visieuze cirkel zal op de een of andere manier doorbroken moeten worden".

Het stichtingsbestuur is daarom voornemens een bijeenkomst voor alle belanghebbende partijen te houden om te zien hoe men uit de impasse kan geraken.



● *Bestemd voor afbraak: noodkerk annex kleuterschool.*

Jongetje aangereden op zebrapad

GELEEN — Op een door verkeersbrigadiertjes beveiligde oversteekplaats op de Rijksweg Zuid nabij de Prins de Lignestraat werd maandagmorgen ey 7-jarig jongetje, E. P. uit Geleen, ernstig gewond toen het ventje door een passerende bromfietser werd gegrepen. De bromfietser, de 29-jarige A. L. uit Elsloo negeerde het stopteken van de verkeersbrigadiertjes. Het knaapje moest met een ernstig hoofdletsel naar het ziekenhuis te Heerlen worden overgebracht. De verkeerspolitie van Geleen verzoekt eventuele getuigen van dit ongeluk zich met haar in verbinding te willen stellen. Het ongeluk gebeurde om 8.25 uur.

„Overlopen aan orde van de dag"

Weer trammelant in Sittardse politiek

SITTARD — Het blijft rommelen in Sittards politieke kringen. Na de vele overstapjes, moeilijkheden en ruzies van de laatste maanden, is gisteren opnieuw politiek vuurwerk ontstoken door het nieuwbakken raadslid mevrouw Vinken-Medenblik, dat kortgeleden voor oud-wethouder Schrijen in de raad plaats nam.

Dit raadslid heeft na enkele maanden al de dienst opgezegd bij de fractie Groot-Sittard om over te stappen naar de nieuwe fractie Democraten 74 waarvan de oud Groot Sittard-mensen Th. Schmeits jr. Gerrits sr. en de „loslopende" J. L. L'Ortije deel uitmaken. Naar gisteren bekend werd, heeft mevrouw Vinken tijdens een vergadering van de fractie Groot-Sittard de knuppel in het hoenderhok gegooid omdat zoals zij zei „het getrouwtrek binnen deze fractie moe is". Mocht de fractie Groot Sittard bezwaren maken tegen een direct opstappen dan zal mevrouw Vinken nog tot september de dienst uitzitten. In elk geval zal zij in mei voor Democraten 74 in de raadsverkiezingen ingaan. Het aantrekken van raadsleden voor nieuw te vormen groeperingen is een bijzonder belangrijke aangelegenheid, wanneer men bedenkt dat de plaatsing van de groeperingen op het stembiljet straks in mei afhangt van het aantal zittende raadsleden dat men als kandidaat heeft. Zoals de zaken nu staan heeft Groot Sittard nog de meeste zittende raadsleden, die straks mee willen in de strijd, maar interne problemen met enkele leden die allemaal „een goede plaats" op de nieuwe lijst willen kan de gelederen nog verder uitdunnen. Op de tweede paats staat nog Sittard 70 dat vijf raadsleden telt en nu is al derde de groep Democraten 74, die vier zittende raadsleden ter beschikking heeft.

Plattegrond van Sittard

SITTARD — In de loop van de week krijgt iedere inwoner van Sittard een mooie plattegrond van zijn stad gratis voor niets in de bus. Een en ander dank zij het initiatief van het Sittards Mannenkoor. Deze vereniging heeft enkele jaren geleden ook reeds een plattegrond van Sittard aan de bewoners aangeboden. Intussen is het aantal straten in de nieuwe wijken zo sterk toegenomen dat men een dergelijke plattegrond best kan gebruiken om bij tijd en gelegenheid te raadplegen. Medewerking verleenden verder de dienst gemeentewerken, de Sittardse VVV en de kunstenaar Zeekaf. De plattegrond bevat een volledige straatnamenlijst en tevens een lijst van diensten en instellingen. Het geheel is ook nog voorzien van kaartcoördinaten. Hierdoor wordt voorkomen dat men lang moet zoeken. Tevens is er nog een apart kaartje bij met de parkeerplaatsen in het centrum van Sittard.

Harmonie van Susteren op de radio

SUSTEREN — De harmonie „St. Caecilia" uit Susteren onder leiding van Willy Schobben zal vanavond om 19.30 uur te beluisteren zijn in het KRO-radioprogramma (Hilversum II). De harmonie speelt de suite Poétibue die men in december vorig jaar bracht tijdens de kampioenswedstrijden van de r.k. Federatie van muziekbonden in de Oude Doelen te Delft. Behalve „St. Caecilia' uit Susteren is in het KRO-programma van vanavond ook de fanfare „De Hoop" uit Ossendrecht te beluisteren.

Jos Smeets ridder O.N.



KERKRADE — Sinds zaterdagavond is de heer Jos Smeets uit Kerkrade drager van de ridderorde van Oranje Nassau. Tijdens een intieme receptie in restaurant 't Strikske werden hem de bij deze koninklijke onderscheiding behorende versierselen overhandigd door de burgemeester van Kerkrade mr. J. G. Smeets (zie foto).

De heer Smeets vierde zaterdag tevens zijn robijnen jubileum als orthopedisch schoenmaker. Gedurende zijn loopbaan heeft hij zich herhaaldelijk ingezet voor de standsorganisaties in zijn branche. Zo is hij mede-oprichter geweest en later bestuurslid van een landelijke schoenmakersbond en oprichter van de schoenmakersvereniging Kerkrade. Zaterdag werd Jos Smeets uitgebreid gehuldigd en gefeliciteerd met zijn ridderschap. Behalve vele cliënten bezochten ook vele zakelijke relaties waaronder talrijke medici de receptie.

„Rijksweg afsluiten voor Promenade"

ALTERNATIEF PLAN CENTRUM SITTARD

SITTARD — De architect Jack Bey WBA in Sittard is bezig in opdracht van de politieke groepering Sittard 70 om een alternatief plan voor de Sittardse binnenstad te vervaardigen. Dit plan moet gereed komen en dienen voor de hoorzitting over het centrumplan van het buro partners op 7 maart. Voornaamste punten in het alternatieve plan zullen zijn de afsluiting van een stuk rijksweg om zodoende mogelijk te maken dat de bestaande Promenade verbonden kan worden met de Steenweg waarvan de winkeliers al jaren roepen om een promenade.

Trouwens dit nieuwe centrumplan zal helemaal de nadruk leggen op het weren van snelverkeer door het centrum. Zo wil Jack Bey de doorgaande routes door Sittard stil leggen en daarvoor in de plaats het openbaar vervoer meer kansen gaan geven door bijvoorbeeld te zorgen dat bezoekers van Sittard aan de randen snel en vlug op de plaats van bestemming kunnen komen. Volgende week al hoopt de architect samen met Sittard 70 het gehele plan aan de burgerij aan te bieden. Op 7 maart moet dit plan, zo vindt de fractie Sittard 70, zonder meer als discussiestuk aan de orde komen. Een en ander werd gisteravond al door de fractie bekend gemaakt.

Vuurwerk bij raad bleef uit

Geen uitstel hearing Sittards centrumplan

SITTARD — Het venijn zat in de staart gisteravond in de derde slopende ronde van de begrotingsdebatten in de Sittardse raad, waarin opnieuw het vuurwerk uitbleef. Een poging van de oppositie-woordvoerder Simons om via een raadsbesluit alsnog de zoveel bekritiseerde hoorzitting over het centrumplan binnenstad met vier weken uit te stellen haalde geen meerderheid. De stemming van 11—8 sprak duidelijke taal.

Voor het overige werd gisteravond duidelijk dat raadslid Gerrits sr geschrokken was van de standpunten binnen de raad, dat bij nieuwe „woordexcessen" een volledige boycot zou volgen. Het raadslid maakte gisteravond geen nieuwe aantijgingen in het wilde weg tegen vriend en vijand. Centraal ook stonden gisteravond weer de problemen binnen de sociale dienst van de gemeente. De kwestie Hema en de stadsbibliotheek. Mede naar aanleiding van de woorden van de heer Hochstenbach, die onder andere had gezegd dat bepaalde naslagwerken niet voorhanden zouden zijn, sleepte wethouder mr. Houtakkers een levensgroot Nederlands woordenboek de raadszaal binnen. „Het staat op plank drie in kast vier. Daar heb ik het uitgehaald", aldus de wethouder tot de heer Hochstenbach.

Vele sprekers gingen gisteravond nog eens na wat er aan beleidsverbetering in de sociale sector te doen valt. De harde woorden van de laatste twee begrotingszittingen bleken ineens niet zo verschrikkelijk bedoeld en zelfs de oppositie gaf toe dat wethouder Durlinger een harde werker was, die het alleen af en toe aan beleid zou ontbreken. Wethouder Durlinger, die al aardig door raadslid mevrouw Tops was geholpen, vroeg zich af of de bewoordingen die tegen hem en zijn dienst zijn gebruikt niet voor de buitenwacht een verkeerde indruk gaan wekken. „De image van een dienst vol problemen is er niet mee gediend, terwijl het effect van alles niet geheel duidelijk is geworden", zo vond de heer Durlinger. Wethouder Houtakkers wees er nog op dat naar aanleiding van gerezen onrust bij studenten over het mogelijk wegvallen van studentenbehuizing van de CBD aan de Leyenbroekerweg in mei nog niets vaststaat. De onderhandelingen over mogelijke voortzetting van deze behuizing zijn nog volop aan de gang.

Even dreigde het gisteren fel te worden toen wethouder Nijsten van openbare werken vond dat de commissie openbare werken voldoende informatie onder andere ook over Hema-bouw heeft gekregen in het verleden.

Raadslid Schmeits vroeg zich af of dat ook het geval was met de blinde muren en de 77 centimeter die het Hemapand over heeft na de verschuiving van Helstraat naar Rosmolenstraat. „Jazeker meneer Schmeits en u moest het weten, het speelde in de periode dat u de portefeuille tijdelijk beheerde", ontschoot het wethouder Nijsten. „In Sittard zijn ze altijd blind geweest", klonk het plotseling van de overvolle tribune, maar drie snel reagerende gemeentebodes hoefden al niet meer in te grijpen. Voor het overige was het gisteren een herkauwen van dezelfde materie als in de afgelopen twee zittingen. Vermeld kan nog worden dat er nu een commissie komt die de methodiek van begrotingsbehandeling kritisch gaat bekijken in de toekomst en dat is wellicht de grote winst van deze weinig zeggende zittingen, die donderdag worden besloten.

Taxichauffeur gaf klap

SITTARD — Een lastige taxiklant heeft voor enige problemen gezorgd bij de taxistandplaats aan het station in Sittard. De 30-jarige S. wenste geen gebruik te maken van de eerste taxi aan het station van B. Hij gaf luidkeels te kennen dat hij liever door Z. naar Schinveld gebracht wilde worden. Alvorens echter in te stappen ging de man nog even een afzakkertje nemen. Toen hij terug kwam wachtte hem een woedende B., die een rake dreun uitdeelde. De politie kwam er aan te pas en het eind van het liedje was dat Z. toch maar S. naar Schinveld vervoerde.

Raad Susteren behandelt onderwijszaken

SUSTEREN — De raad van Susteren zal zich donderdagavond tijdens een openbare vergadering onder meer buigen over een aantal voorstellen inzake onderwijsaangelegenheden.

Vastgesteld dienen te worden de vergoedingen voor het kleuteronderwijs voor '73 en de voorschotten voor '74; alsmede de vergoeding voor '73 voor het basisonderwijs, het bedrag per leerling voor '74, de voorschotten voor het lopende jaar en de vergoedingen voor het schoolzwemmen.

De raad van Susteren zal tijdens dezelfde vergadering ook voorstellen inzake de bestemmingsplannen „Wolfskoul 1973", „Molenveld" en „Leschenbroek-Heuls" in behandeling nemen. Op de agenda staat verder onder meer een tweetal verzoeken om subsidies. De aanvragers zijn het kerkbestuur van de Amelbergaparochie (inzake de kosten van restauratie van een tweetal beelden uit de 14e en 15e eeuw) en de schutterij St. Stephanus van Dieteren (inzake de bij gelegenheid van het regeringsjubileum van de koningin gemaakte reiskosten naar Heer en Den Haag). Volgens een opgave van het bestuur van de schutterij hebben de reiskosten in totaal 1000 gulden bedragen. „Uit nadere informaties is gebleken dat de kosten van de tweede bus practisch geheel door meereizende belangstellenden zijn betaald", aldus een toelichting van B. en W. Voorgesteld zal worden aan het schuttersgilde een eenmalige subsidie ad 350 gulden toe te kennen.

De raadsvergadering tijdens welke een en ander aan de orde wordt gesteld begint om 19.30 uur.

EXPOSITIES

SITTARD

KRITZRAEDTHUIS
Werk van fotogroep 68, met diaprojectie, maandag t.m. vrijdag van 10 - 12 en 14 - 18 uur, zaterdag en zondag van 14 - 18 uur.

MAASTRICHT

GALERIE VIVI
Litho's van leden van de Vrije academie, Den Haag, van 8 febr. tot 4 maart, dag. van 10-18, zondags van 14-18 uur.

BONNEFANTEN
Tentoonstelling Romeins Glas, van 10-17, za. zo. en feestdagen van 14-17 uur; filmvertoningen om 14.30, 15.30 en 16.15 uur.

GALERIE FELIX
Paneelschilderijen van Jaak Kraewinkel, van 8 februari tot 2 maart.

ZALEN DEJONG-BERGERS
Schilderijen van Paul Steenhauer, van 9—18 uur, 's zondags gesloten.

GALERIE STOKSTRAAT
Plastieken van Jean Houben, olieverven en gouaches van Frits van der Zander, t.m. 28 februari.

COUNTER-REST. „IN DE FORTUYN"
Werk van Jos Caelen, Jannel, Pol Leunissen, en Jos Muris, t.m. 12 maart.

GALERIE DANDER
Schilderijen, tekeningen, gouaches van Ger Siks, van maandag t.m. zaterdag van 10-18 uur.

GALERIE AGORA
Werk van Filippe Ehrenberg, Pusy Willoe, Ulises Carrion, tekstenn, Arie Berkulin, veranderingen. Werkdagen van 10-18 uur.

HEERLEN
Verfindustrie Jac Eyck, Eikenderweg 75. Tekeningen Ad Dekkers en Struycken, opening zaterdag om 17 uur.

RESTAURANT V en D
Olieverfschilderijen van Franse schilder Pierre Massari uit Le Mans. Van 5 t.m. 26 februari.

BRUNSSUM

DE GALERIJ
Poppencollectie verzameld door mevr. A. Quint-de Klijn, wandkleden van mevr. A. B. Koselka-Amir.

SWALMEN

Hawinkels Interieurarchitectuur
expositie van de Swalmense kunstenaar Frans Heynen.

THEATERS

MAASTRICHT

STADSSCHOUWBURG
Tartuuf of de huichelaar, dinsdag om 20 uur, voorstelling van Groot Limburgs Toneel.

STAARGEBOUW
Limburgs Symfonie Orkest met Carnavalsconcert, dinsdag om 20.11 uur.

BIOSCOPEN

GELEEN

Roxytheater: The Gethaway, do. t.m. di. dag. 20.30 uur.
Studio Anders: Rosemary's baby, do. t.m. di. dag. 20.45 uur.

MAASTRICHT

Festival: De avonturen van rabbi Jacob, dag. 14.30 en 20.30 uur, a.l.
Palace I: Dolle dingen achter het sleutelgat, dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur, 18 jr.
Palace II: Roep der wildernis, dag. 14.15, 16.15, 18.15 en 20.15 uur, 14 jr.
Studio: Mash, derde week, dag. 15 en 21 uur, 14 jr.
Royal I: Pleasure palace, dag. 14.30, 16.30, 18.45 en 21 uur, 18 jr.
Royal II: Stalen vuist vol bloedwraak, dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur, 18 jr. De onoverwinnelijke drie, kindervoorstelling, zo. en wo. 14 uur, a.l.
Mabi: Live and let die, derde week, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur, 14 jr.
Midi: Scarecrow, dag. 16.15, 18.30 en 21 uur, 14 jr. Boemelstudenten, jeugdmatinee, za. zo. en wo. 13.45 uur, a.l.

HEERLEN

Passage: Onthullingen uit meisjesslaapkamers, dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur, 18 jr.
Royal: Battle for the planet of the apes, gehele week, dag. 14.15, 16.45 en 20.45 uur, 14 jr.
Rivoli: 't Hofje van begeerte, gehele week, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur, 18 jr.
Scala: Hercules tegen de vampiers, do. vrij. za. en zo. gehele week, dag. 14, 16, 18.15 en 20.45 uur, 14 jr.; Oorlogshel Batangas, ma. di. en wo., gehele week, dag. 14, 16, 18.15 en 20.45 uur, 14 jr.

BRUNSSUM

Astoriatheater: The Losers, do. za. 20.30 uur, zo. 18.15 en 20.30 uur, di. 20.30 uur;

Kinderoptocht Sittard: groot spektakelstuk



SITTARD - De bejaarden van 't dienstencentrum aan de Odasingel in Sittard hebben zaterdagavond de huldiging beleefd van de oudste en jongste prins van Broeksittard. Bewoner van het bejaardencentrum Nicola Hermans (91) — rond de eeuwwisseling prins van de gemeente Broeksittard — kreeg hoge onderscheidingen uit handen van vorst Harrie, prins Arno I en jeugdprins Frans I van het Haneriek in Broeksittard. Dat alles maal in aanwezigheid van de bewoners van het centrum en burgemeester Dassen, die met zijn eega dit feest niet wilde missen. Op de foto: vorst Harrie van Broeksittard met oudprins Nicola I.

SITTARD — Meer dan drieduizend kinderen en tal van volwassenen hebben zondagmiddag deelgenomen aan de Sittardse kinderoptocht. De tienduizenden, die naar Sittard gekomen waren om alvast een voorproefje te halen van de grote carnavalsoptocht van aanstaande zondag zijn niet bedrogen uitgekomen. Ze hebben kunnen genieten van buitengewoon mooie groepen en van de vindingrijkheid van de jeugd.

Opmerkelijk was wel hoe de vele stadswijken van Sittard in deze kinderoptocht hun visitekaartje presenteerden.

Het was een groot spektakelstuk van het begin tot het einde en de deskundige jury heeft beslist geen gemakkelijke taak gehad met het toekennen van de prijzen.

Prins Marcel kan trots zijn op de Sittardse jeugd die, met zijn kinderoptocht, zijn intocht in Sittard tot één groot stralend feest maakte. Gezeten in een old timer naast vorst Lei I en omringd door de leden van de wieze raod, het optochtcomité de groep van auwt prinse en niet te vergeten het comité van de buurt Kolleberg, werd prins Marcel toegejuicht door zijn vele onderdanen. Op de Markt werd de optocht ontbonden, waarna de traditionele „appelsieneraege" volgde met tot besluit de prijsuitreiking.



• Een van de vele leuke groepjes uit de optocht.

Marotte-zitting werd groot succes

SITTARD — De laatste Marotte-zitting van het seizoen die zaterdagavond werd gehouden in de foyer van de Sittardse schouwburg is wel de beste geworden. De honderden aanwezigen, van wie velen een staanplaats voor lief namen, hebben naar hartelust genoten.

Na de officiële intocht van Prins Marcel I, vorst Lei en de Wieze Raod onder de vrolijke tonen van de Marottekapel, traden als eerste de Heerlense Globetrotters op, die als parodisten midden in de roos schoten, met hun zeer gevarieerde grollen grappen en kwinkslagen. Jan Jacobs, de muzikale clown van klasse, viel al evenzeer in de smaak en hetzelfde kon gezegd worden van de buutteredner Herman Veugelers, Pierre Croops en stadspoliticus Louis Heylighen uit Einighausen, de Vorst van de carnavalsvereniging de Smoutbülle. De Stadsjoffere met Jeanne en Ben Bormans hadden ook dit keer weer groot succes met hun optreden, evenals de „Boekmenkes uit Venlo.

De show werd dit keer gestolen door de alom bekende Rhytmic Groep uit Schinveld onder leiding van gulden humordrager Jan Keuzenkamp. Dat meer dan 100 leden kregen zulk een vat op de zaal, dat het maar moeilijk bleek om de aanwezigen op een ander chapiter te brengen.

Het succesvolle programma werd besloten met een potpourri van Rijnlandse carnavalsschlagers, gebracht door het muzikale showmnummer „Die Fidelitas". Tussen de bedrijven door gaven zowel Vorst Marot Lei I als Prins Marcel 1 hun laatste wenken voor de drie dolle dagen. Het feest werd besloten met een dansje op muziek van het orkest Henny Lubbers. In de foyer van de schouwburg had vervolgens de buitengewoon drukke receptie plaats van Prins Marcel I. Honderden en nog eens honderden carnavalsgekken kwamen hun nieuwe prins gelukwensen aanbieden. Uiteraard mocht Prins Marcel bij deze gelegenheid tal van geschenken en bloemstukken in ontvangst nemen.

Afscheid schoolhoofd P. Meij

GELEEN — Het hoofd van de Parkschool, de heer P. Meij, zal 1 maart afscheid nemen van het onderwijs wegens het bereiken van de pensioengerechtigde leeftijd. Ook mevrouw T. Meij-Schaafsma was vele jaren als onderwijzeres aan de Parkschool verbonden. Samen zullen de heer en mevrouw Meij op 1 maart officieel afscheid nemen tijdens een bijeenkomst in de zaal van de Kruiskerk aan de Parklaan van 17 tot 18.30 uur.

Twee inbraken in Geleen

GELEEN — In de nacht van vrijdag op zaterdag werd ingebroken in de woning van H. M. aan de Rijksweg Noord te Geleen. Uit een kast werden enkele oude zilveren munten, rijksdaalders en guldens, ontvreemd. De daders hebben zich toegang tot de woning verschaft door het vernielen van een ruit aan de achterzijde.

Voor de tweede maal in drie weken tijd werd ingebroken in de kantine van de SV Lindenheuvel in het sportpark. Nu werden 5 kratten bier en twee dozen chips ontvreemd.



Voor het eerst een optocht in Genhout

GENHOUT — Ook Genhout beleefde in het afgelopen weekeinde voor het eerst een carnavalsoptocht. Dit was te danken aan de inspanningen van de onlangs opgerichte C.V. „De Sjravelaire". De optocht, die grote belangstelling trok, stond in het teken van de actualiteit. Zo trokken diverse oliesjeiks, vliegtuigkapers en „Den Uyl's" mee. Speciaal cachet werd aan de stoet gegeven door de majorettengroep van Betty Decker. Voor een muzikale omlijsting zorgde de fanfare St.-Antonius. De bonte stoet vormde tevens de intocht van prins Gene I, die zaterdagavond tijdens een knalzitting in het Trefcentrum was geïnstalleerd.

De nieuwe heerser werd vergezeld door vorst Mathieu Gerits en zijn raad van elf die in deze tijd van schaarste voor het rijwiel hadden gekozen en gezamenlijk voor de praalwagen van de nieuwe prins uitfietsten.

EXAMENS

DELFT — Aan de Technische Hogeschool te Delft is geslaagd voor het doctoraal examen bouwkundig ingenieur: M. L. I. Smets, Mechelen (met lof).

ROTTERDAM — Aan de Erasmusuniversiteit in Rotterdam is geslaagd voor het kandidaatsexamen in de economische wetenschappen: W. K. Clement, Heerlen.

REGIO vandaag

Carnavalsstoet in Watersley

WATERSLEY — Het carnaval begint Limburg goed in zijn ban te krijgen. De eerste optochten hebben al getrokken en voor het nodige plezier gezorgd. Hiertoe behoorde ook de bonte stoet, die zaterdag over de wegen van de Paulusstichting in Watersley trok. Het was een van de activiteiten, die voortspruiten uit het geweldig samenspel tussen bestuur, directie en bestuur oudercomité. Een twintigtal groepen en wagens, gemaakt en geformeerd door verplegend personeel en pupillen trok in de optocht mee. Belangeloos werd aan het carnavalsfestijn meegewerkt door de hofkapel van de Steinder Bök, de prins, de raad van elf en de Sjenkesprengerkes van de Uule van Oud-Geleen, de prinsekapel en de raad van elf van de Haverbule uit Munstergeleen en de harmonie Sint-Gerlachus van Oirsbeek. Het was voor deze medewerkers een van de meest genoeglijke gevende gebeurtenissen uit het drukke carnavalsseizoen, vooral ook door de geestdrift en de inzet van verplegend personeel en de pupillen zelf.

Blauw Wit viert feest

NEERBEEK — Vrijdagavond, 22 februari, is het feest bij de handbalclub Blauw Wit. In hotel Terminus, Rijksweg Zuid Geleen, wordt een gecostumeerd bal georganiseerd, dat voor iedereen toegankelijk is. De aanvang van dit feest, waarop ongetwijfeld vele handbalvrienden aanwezig zullen zijn, is om 20.11 uur.

Ingebroken in keten

STEIN — In de nacht van vrijdag op zaterdag is ingebroken in de keten van de firma De Vries-Robbé aan de Scharberg te Stein nabij de veerpont van de brug over Julianakanaal in Maas. Via vernielde ramen kwamen de inbrekers naar binnen en zij richtten nogal veel schade aan. Wat lucifers is naar buit gezocht. Men proces vermist is, kon in verband met onbereikbaarheid van de bedrijfsuitvoerder niet worden vastgesteld. Het een speurhond zocht de rijkspolitie nog naar sporen, echter tot nu toe heden zonder resultaat.

Drie gewonden in Geleen

GELEEN — In Geleen werden afgelopen weekeinde bij ongelukken drie personen zodanig gewond, dat zij voor behandeling naar het ziekenhuis moesten worden gebracht. Bij het inhalen werd de wielrijder J. H. uit Ulestraten aangereden door de bromfietser M. B. uit Stein. H. liep een hoofdwonde op.

Mevrouw v. W. uit Geleen kwam in de Bachstraat ten val, toen bij met haar rijwiel in botsing kwam met een overstekende hond. Zij liep hierbij lichte verwondingen op.

Op de kruising Jos Klijnenlaan-Vermeerstraat kwam een brommer in botsing met de auto van J. H. uit Geleen. De auto van H. kanteide. De leerling bestuurster L. P. uit Sittard bekwam een hoofdwonde. De volgens de politie geen voorrang aan de lesauto. Beide wagens moesten per takelwagen worden weggesleept. Op de Rijksweg Centrum viel A. B. uit Sittard in een keldergat, waarvan het rooster door onbekenden was weggehaald. B. moest voor behandeling naar het ziekenhuis.

Speelgoedactie peuterspeelzaal

SITTARD — De onlangs in het Limbrichterveld opgerichte peuterspeelzaal heeft dringend behoefte aan speelgoed. Het initiatief voor het oprichten van een speelzaal heeft enkele weken geleden zijn beslag gekregen door het aanstellen van de stichting en het verkrijgen van de subsidie. Door de ouders is een gesprek voor een peuterspeelzaal van peuters en overleg met de ouders in volle gang en is de start vastgesteld op 4 maart. Maar voor het zover is, moet nog heel wat werk verzet worden. Een groep is bezig het speelgoed te verzamelen en doet daarbij een beroep op de bewoners van de wijk Limbrichterveld (maar ook van daarbuiten) voor het beschikbaar stellen van speelgoed.

De groep vraagt met name om houten speelgoed, schrijfmachines, afgedankte telefoontoestellen. Wie zich aangeboden om speelgoed af te staan, wil is ook welkom. Afgeven van speelgoed en nadere informatie op de adressen: Huntstraat 12 en Lynestraat 36, tel. 04490-9987.

Ouder worden geen probleem

GELEEN — Woensdagmiddag om half drie worden in de soos van de Bunderhof voor alle belangstellenden de ouderen de plannen ontvouwd over alles wat er toe kan bijdragen nieuwe contacten te leggen met mensen, die van het ouder worden geen probleem maken en die daar een oplossing die hebben. Vooral ook dames en heren, initiatieven willen ontplooien, zijn er welkom. Er zijn reeds activiteiten voor zingen, reizen, sport zoals fietsen, wandelen, zwemmen, kegelen, minigolf en verder dansen en conversatie.

VAN PLAATS TOT PLAATS

Sittard

— Hedenavond, dinsdag, is om 20.11 uur een Marotte-zitting in het Gemeenschapshuis in de Baandert. Hieraan verlenen medewerking de Heerlense parodisten de Globetrotters; de buutteredners Frans Appelmans en Jubel Schings en de Veire Naaze, die de Zittesje politiek zullen „behandelen". Verder de Stadsjoffere en een muzikale clown. Na afloop is er gelegenheid tot dansen met het orkest Henny Lubbers.

— Het carnavalsfeest van de leden van de bejaardensociëteit Sittard-stad is een geweldig succes geworden. De avond, die verzorgd werd door de Jongerengroep Sittard, bood elk wat wils. Ook voor een natje en een droogje was gezorgd, zodat er van het begin tot het eind een buitengewoon feestelijke stemming heerste onder de carnavalvierders van de bejaardensociëteit.

— De kerkdeurcollecte op Memisazondag bracht in de Christus Koningparochie te Leyenbroek het mooie bedrag van rond 897 gulden op.

— Op zaterdag, 23 februari, de vooravond van het karnavalsfeest 1974, zal tijdens de eucharistieviering van 19.00 uur de heer Sjef Nijsten, bekend toneelspeler en toneelregisseur uit Neerbeek, een toespraak houden over het onderwerp: „Levensblijheid". In de Christus Koningkerk te Leyenbroek.

— Tot en met woensdag 22 februari wordt in de Rosa-Mariaschool aan de Deken Tijssenstraat een tentoonstelling over kastelen gehouden onder het motto „Kastelen zijn de moeite waard". Deze tentoonstelling is bestemd voor de leerlingen van de middelbare scholen van Sittard. Zij wordt georganiseerd door de Nederlandse Kastelenstichting. Deze wil de jeugd met een belangrijk cultuurelement uit het verleden in contact brengen.

— Vandaag, dinsdag, om 20 uur heeft een filmavond plaats over badminton om 20.00 uur in het Sportcentrum Limburg. Bij deze film zal deskundige uitleg gegeven worden over de badmintonsport. Deze avond wordt georganiseerd door de badmintonclub WIK uit Sittard. Het dagelijks bestuur van deze vereniging bestaat uit R. Schardijn, voorzitter; secretaresse D. van Roy en penningmeester-competitieleider F. Erens, Bernhardusplein. Ook zij verstrekken de nodige gegevens over de beoefening en de mogelijkheden van de badmintonsport in Sittard.

— Woensdag, 20 februari, om 20 uur, wordt in het kader van de badmintonsport een filmavond over deze sport gegeven in het Sportcentrum Limburg. Tevens zal er op deze avond alle voorlichting over badmintonsport gegeven worden.

— De buurtvereniging Engelenkampstraat-Park viert zijn 4x11-jarig bestaan met de traditionele prinseavond. Deze avond heeft plaats in het Oranje Hotel op vrijdag 22 februari. De boerenblaaskapel van Leyenbroek al voor de nodige stemming zorgen.

— De Memisa-collecte in de parochie van H. Petrus en St.-Michael bracht 2975 gulden op. Verleden jaar was de opbrengst in de beide kerken 1539 gulden.

— Ook in de Bernadette-parochie in de Baandert is de Memisa-collecte hard meegevallen. De opbrengst bedroeg rond 700 gulden, een bedrag dat voorheen nog nooit gehaald werd.

— Heden, dinsdag om 20.15 uur vergadert de wijkraad van Vrangendael in het kerkzaaltje aan de Debussystraat. Aan de orde komen onder meer de wijkenquête, het buurthuis en het wijkblad. Iedereen — ook niet bestuursleden — zijn van harte welkom.

— Iedere vierde zaterdag van de maand, aanvangend zaterdag 23 februari wordt er in het hobbylokaal in de wijk Vrangendael een ruilbeurs gehouden voor de jeugd. Deze beurs begint om 10 uur.

— De dames-veteranen van de hockeyclub Sittard spelen vandaag dinsdag om 10 uur op de sportvelden te Limbricht een wedstrijd tegen de veteranen van Maastricht. De dames, die voor deze wedstrijd niet zijn opgesteld hebben vanaf 10 uur de wekelijkse training.

— De bridgedrive voor de hockeyclub Sittard heeft de mooie som van rond 1000 gulden opgebracht. Dr. T. Scheltelen kon het bedrag aan het dagelijks bestuur van de vereniging afdragen.

Nieuwstadt

— Eerstdaags heeft Nieuwstadt de tennisbanen klaar op Krekelzank. Men stelde reeds een onderhoud vast met de beoefenaars van deze sport, waarbij o.a. ook het bouwen van een „onderkomen" ter sprake kwam.

— Nieuwstadts uitbreidingsplan gaat nog steeds voort. Men kocht weer een vijftal percelen aan en de firma Muys en de Winter uit Geleen werd eigenaar van een twaalftal bouwpercelen voor de prijs van 237.000 gulden.

— Het feest van de Eerste H. Communie werd vastgesteld op Pinksterzondag. Op Hemelvaartsdag — 26 mei — zal het H. Vormsel worden toegediend, zo meldt men van kerkelijke zijde.

— Nieuwstadts harmonie schafte nieuwe hoofddeksels — kolbakken — aan. De drumband werd geheel in nieuwe kledij gestoken. Tijdens de prinseninstallatie op carnavalszondag zal men zich in de nieuwe uitmonstering vertonen. Ook aan de carnavalsoptocht op maandag zal men deelnemen in de nieuwe pakjes. De vereniging liet al weten dat op 24 maart een zondagmorgenconcert wordt gegeven in zaal Schrouff (11.30-12.30 uur). Op zondag 9 juni neemt men deel aan het Maasgouwtoernooi.

— Het huisvuil zal de volgende week worden opgehaald op woensdag 27 februari, een dag later dus.

Born

— Op woensdag, 20 februari, houdt de instuif „Marjo" een Jong-Wijvenbal. Dit bal is alleen toegankelijk voor gecostumeerden, die in het bezit zijn van een geldige lidmaatschapskaart. Op zondag, maandag en dinsdag is de instuif geopend van 19 tot 21.30 uur voor de jeugd onder de 16 jaar.

Grevenbicht

— Het stichtingsbestuur van het gemeenschapshuis houdt een algemene vergadering op woensdag 20 februari om 20.30 uur. Aan de orde komen onder meer zaken van organisatorische aard en het aantrekken van een vaste beheerder. Het „dagelijks bestuur" van de stichting vergadert op dezelfde dag om 19.30 uur.

Meers

- De volgnummers voor de carnavalsoptocht worden vrijdag 22 februari vanaf 20 uur uitgereikt in de Prinsenhof, café de Sjoester. De prijsuitreiking door de bonte stoet vinden in café Villa in de Kerkstraat.

Obbicht

— Op zondag 24 februari om 14 uur vertrekt de grote vasteloavesoptocht 1974 vanaf het marktplein. Terwijl vroeger de Obbichtenaren naar Sittard en andere plaatsen de carnavalsoptocht gingen bewonderen, verwacht men in dit Maasdorp thans een stormloop van stedelingen. De schatting van het aantal toeschouwers varieert natuurlijk. Prins Wim I en De Reube menen dat men met een getal van 10.000 aan de voorzichtige, goede kant zit. Obbicht heeft thans de ruimte. Op de brede straten en trottoirs kan een grote menigte kijklustigen geborgen worden. Ook de vloer, waarover wagens en groepen trekken, is thans een biljartlaken waar men voorheen „kuiltje-springen" moest.

Schinnen

— De r.k. vereniging van bejaarden en gepensioneerden van Schinnen houdt vrijdag 8 maart in zaal Beursens de algemene ledenvergadering, die omstreeks 19 uur begint. Vooraf is om 18 uur een mis in de parochiekerk. Op de agenda staat o.a.: opening door voorzitter H. Schoonbrood, jaarverslagen door secretaris en penningmeester, benoeming controlecommissie, bestuursverkiezing en rondvraag. Kandidaten voor het bestuur kunnen zich vóór 1 maart a.s. opgeven bij mevr. Wetzels en de heer M. Smeets. Na het officiële gedeelte zullen optreden de clowngroep Basjerjans uit Puth, de parodist Jacobs uit Tegelen, het jonge talentvolle zangeresje Paula Cuijpers met voordracht en zang door Fr. Schreurs. De artiesten worden begeleid op het electronisch orgel dat bespeelt wordt door Marja Schreurs en Harry Boers.

— De cafés zijn gedurende de carnavalsdagen op zaterdag, zondag en maandag geopend tot 3 uur en dinsdag tot 1 uur 's nachts.

Geleen

— In de nacht van zaterdag op zondag moesten door de politie vijf personen van de weg worden gehaald om hun roes uit te slapen. Zij waren zo laveloos dronken, dat zij een gevaar betekenden voor zich zelf en voor anderen.

— Door de politie werd de 15-jarige P. J. uit Geleen aangehouden wegens diefstal van een bromfiets. De knaap had het vehikel gestolen bij het Réuniegebouw aan de Wilhelminastraat. De bromfiets was eigendom van F. F. uit Sittard.

— De heer A. G. Speth uit de Limburgstraat 3 zal vrijdag zijn zilveren jubileum vieren in dienst van de DSM. De jubilaris is werkzaam als werkvoorbereider.

— In het Reuniegebouw heild de carnavalsvereniging „De Kraonkelaere" voor de leden van de afdeling Lutterade-Krawinkel van de bejaardenbond een carnavalsmiddag. Hieraan werkten mee Joep Rademakers, Sjaak Heisters, Jan Jacobs, Wiel Jaspers, Erna van Gerwen en de dansmariekesgroep van de Sjoutvotte, die tezamen voor een vlot en gevarieerd programma zorgden, dat aan elkaar werd gepraat door de Kraonkelaerepresident S. Mevissen. In het verloop van de avond werd Guus Hennekens tot bejaardenprins uitgeroepen. Met de narrenmuts en de nodige carnavalsonderscheidingen ontpopte de nestor van de gemeenteraad zich plotseling als een royal prince carnaval. Tot de vele bezoekers behoorde ook deken Frissen. Het orkest Ronny Meyer en Jan Muyris zorgde voor de juiste muziek.

Limbricht

— Op zaterdag, 23 februari, om 17 uur vindt ten gemeentehuize de sleuteloverdracht plaats aan de prinsen Karnaval 1974 uit deze gemeente.

Beek

— Op dinsdag 19 februari houdt de EHBO Beek om 20 uur in het gebouw van het Maatschappelijk Medisch Centrum de negende herhalingsles van dit seizoen voor gediplomeerde leden. De les gaat over verbandleer. De instructeur is de heer H. van Gastel.

Werving veertig ambtenaren begonnen

CBS start over drie maanden in Heerlen

HEERLEN — In mei of juni begint het Centraal Bureau voor de Statistiek met zijn werkzaamheden in Heerlen. De eerste veertig ambtenaren zullen dan in het hoofdkantoor van de Oranje Nassaumijnen met hun taak beginnen. Twee weken geleden is het CBS begonnen met een werving van personeel in Limburg. Er zijn gesprekken gevoerd met ruim vijftien beambten van de mijnen, voornamelijk van de Julia. De wervingsaktiviteiten worden de komende weken voortgezet. De kandidaten moeten nog medisch gekeurd worden. Einde volgende week vindt een tweede gesprek met de kandidaten plaats en eerst dan worden er definitief mensen aangenomen.

De bemiddelingscommissie voor mijnpersoneel heeft een lijst opgesteld van mijnbeambten die moeilijk plaatsbaar zijn en die voorrang moeten genieten bij rijksdiensten. Volgens de bemiddelingscommissie zullen ook mensen van buiten de mijnindustrie worden aangenomen. Er zijn nog twintig sollicitaties binnengekomen bij het CBS.

Kwartiermakers van het Centraal Bureau voor de Statistiek zijn begonnen met het indelen van de ruimte waar de eerste ambtenaren te werk worden gesteld. Het personeel van het CBS in Heerlen moet uitgroeien tot duizend of veertienhonderd mensen. Naast het hoofdgebouw van de ON-mijnen is 'n nieuwe vleugel gepland voor deze rijksdienst.

Antoon Hubben, voorzitter van de Unie BLHP, heeft in Den Haag de afgelopen weken verschillende gesprekken gevoerd over de spreiding rijksdiensten en de afvloeiing van mijnbeambten in Limburg. De Unie BLHP heeft de minister duidelijk gemaakt dat er water bij de wijn moet worden gedaan wanneer het gaat om leeftijdsgrenzen. anders kunnen de mijnen niet volgens schema gesloten worden. Op 1 maart zullen de Mijn Industrie Raad en de begeleidingscommissie Hellemans het spreidingsbeleid van de regering toetsen aan de beloften die minister Lubbers heeft gedaan.

Confrontatie

HEERLEN — In ons bericht „Confrontatie formuleert eisen voor dialoog" is door een misstelling de indruk gewekt, dat Confrontatie de mogelijkheid uitsluit dat bisschoppen en gelovigen zich dienen te stellen op de basis van het authentieke geloof. Hier had gelezen moeten worden: Confrontatie eist dat de bisschoppen en alle groeperingen zich dienen te stellen op de basis van geloof en zedenleer.

Gouverneur Van Rooy:

MFM-experiment toe te juichen

MAASTRICHT — Mr dr. Ch. van Rooy, commissaris der koningin en daarnaast voorzitter van de Stichting Wetenschappelijk Onderwijs Limburg, juicht het alleen maar toe wanneer in september van dit jaar bij wijze van experiment zou kunnen worden gestart met de Medische Faculteit Maastricht. „Met een klein getal studenten beginnen biedt de gelegenheid aan kinderziekten te wennen en volgend jaar des te beter op dreef te komen", verklaarde hij desgevraagd. Voor de eerste aanzet is rond 1 september alles in gereedheid. Vóór die datum verwacht men ook de gereedkoming van het zogenaamde provisorium op terreinen van het Maastrichtse ziekenhuis St. Annadal.

Het lange uitblijven van de speciale wet waarop de officiële start van de MFM nog moet wachten, is volgens dr. Van Rooy te wijten aan het feit, dat de eigenlijke wet niet veel meer tekst zal bevatten dan de ruimte tussen duim en wijsvinger in vertikale stand waartegenover een memorie van toelichting, die de hele breedte tussen beide vingers dreigt te omvatten.

Prof. Tiemstra in Ruim Zicht:

Aantal pendelaars in Limburg is onaanvaardbaar

UTRECHT — Het aantal pendelaars in Limburg is in de loop van 1972 gestegen tot een onaanvaardbaar niveau. Er zijn nu zo'n 20.000 Limburgers, die over de grens — voornamelijk in Duitsland — werken en dat heeft grote economische en sociale nadelen. Prof. dr N. Tiemstra, hoogleraar in de bedrijfseconomie aan de Katholieke Hogeschool in Tilburg, zegt dit in „Ruim Zicht", het officiële orgaan van het NKV.

De Nederlandse gemeenschap heeft in iedereen f 50.000 tot f 70.000 „geïnvesteerd" aan opleiding, huisvesting en andere voorzieningen. Pendelaars voegen hun „waarde" toe aan het inkomen van een ander land. Prof. Tiemstra schat die toegevoegde waarde op f 1,2 miljard per jaar.

In Limburg is het aantal werkloze pendelaars vorig jaar bijna verdriedubbeld: van 669 tot 1900. In januari is dit aantal opgelopen tot 2164.

Prof. Teimstra meent, dat er op korte termijn een regionaal beleidsplan moet komen voor Limburg. Wat er tot nu toe in het kader van de herstrukturering in verband met de mijnsluiting is gebeurd, is volgens hem niet meer geweest dan een bundeling van goedbedoelde maatregelen, die niet voldoende op elkaar waren afgestemd en die ook niet gericht waren op van te voren vastgestelde doelstellingen.



De pienterste pookjes, stilgelegd

(Vervolg van pagina 1)

GELEEN — Weinig minder dan tweeduizend DAFJES, deugdelijk beschermd tegen de invloeden van wind en weer, hebben een voorlopige rustplaats gevonden op het emplacement van de stilgelegde staatsmijn Maurits in Geleen — kersverse dependance van de vol-geraakte opslagterreinen bij de DAF-fabriek te Born. Hier wachten zij in stilte op de oplevering van de kooplust bij het autorijdend publiek, dat — onder de indruk van tijdingen over olie- en energieschaarste, prijsstijgingen en economische teruggang — de kat nog wat uit de boom kijkt alvorens het zich een nieuwe voiture aanschaft. Voor DAF èn de automobilist een hard gelag.

LUCHTFOTO: LIMBURGS DAGBLAD



● *Stein blijft „vooralsnog" gastvrijheid bieden aan de vier zigeunergezinnen op het plaatselijke woonwagenkamp.*

Stein wijst zigeuners "vooralsnog" niet uit

STEIN — Volgens B. en W. van Stein zullen de vier zigeunerfamilies „vooralsnog" met hun woonwagens op het plaatselijke kamp kunnen blijven en zullen de indertijd aan hen verleende ontheffingen voorlopig blijven gelden. „Ondanks de juridische mogelijkheden, die voor de gemeente erkend zijn om in de bestaande situatie in te grijpen, erkennen wij de praktische onmogelijkheid van die bevoegdheden daadwerkelijk gebruik te maken. Dit betekent dat de bestaande toestand vooralsnog onveranderd zal blijven", aldus B. en W. van Stein.

Een en ander staat te lezen in een toelichting van B. en W. op een verzoek van de betreffende zigeunerfamilies om aanwijzing van een vaste standplaats voor woonwagens. Dit verzoek zal vrijdag door de gemeenteraad worden behandeld. Volgens B. en W. berust echter niet primair bij de gemeente. maar bij G.S. de taak om zich de kwestie aan te trekken.

Dit onder meer omdat G.S. het Steinder College indertijd hebben verplicht aan de zigeuners een ontheffing te verlenen van het verbod om buiten een centrum standplaats te hebben.

Een tweede reden om niet in te gaan op het verzoek van de zigeuners om een vaste standplaats zien B. en W. van Stein in het feit dat het college zijn bevoegdheden terzake aan het streekorgaan heeft overgedragen. Volgens dit college is er momenteel gezien het bovenstaande sprake van een status quo.

In dezelfde vergadering wordt aan de raad gevraagd een bedrag van f 72.300 ter beschikking te stellen voor de stichting van een noodlokaal met eerste inrichting bestemd voor de kinderen van het zigeunerkamp.

VVD-Limburg lanceert haar actieprogramma

ROERMOND — In de stellige verwachting op provinciaal niveau tot mee-regeren geroepen te worden, opent de afdeling Limburg van de VVD haar gisteren openbaar gemaakt provincieprogramma met de stelling, dat „collegiale samenwerking in het college van Gedeputeerde Staten mogelijk is met alle constructieve partijen". In beginsel sluit men overigens een zogenaamd program-college niet uit.

De Limburgse tak van de VVD wenst het vraagstuk van de werkgelegenheid niet langer te bezien vanuit de locale of regionale gezichtshoek, maar provinciaal. Vandaar het actiepunt: werkgelegenheid voor de Limburgse bevolking zoveel mogelijk binnen de provincie veiligstellen. Daarbij wordt primair gedacht aan uitbreiding van bestaande industrieën. Een en ander houdt mede het advies in de pendelstromen in plaats van west naar oost te bulgen in de richting van zuid naar noord. Het Limburgse VVD-kader acht voorts een herbezinning gewenst op de bestemming van ongebruikte delen van industrieterreinen. „Bestaan deze gronden voor woningbouw of effectief groen in plaats van ze, braakliggend, als een soort statussymbool te handhaven", zo luidt de toelichting.

Evenzeer als een versnippering van natuurgebieden behoort een verstedelijking van het platteland te worden beperkt, hetgeen naar de opvatting van de VVD in Zuid-Limburg een doordachte herverkaveling van gemeenten noodzakelijk maakt. Voor de VVD mag het aantal gewensten in deze provincie overigens worden beperkt tot 3, overeenkomend met de gebiedsdelen die algemeen als Noord-, Midden- en Zuid-Limburg worden aangewezen.

Andere wensen van de Limburgse VVD zijn: grondaankopen door gemeenten behoren te geschieden tegen gebruikswaarde zonder 'n voorkeursrecht voor lagere overheden en : snel komen tot een inventarisatie van de in Limburg aanwezige delfstoffen en waardevolle natuur-voorkomens. Het eventueel openhouden van mijnen heeft in de ogen van de liberale politici overigens meer met het energiebeleid dan met het werkgelegenheidsprobleem uit te staan.

De VVD is voornemens haar verkiezingscampagne in Limburg op 11 maart te openen in de Oranjerie te Roermond met als politieke gangmaker fraktieleider Hans Wiegel.

Geboren:

HANS

zoon en broer van
J. Pöttgens
R. Pöttgens-Weckseler
Marion
Carlo

Geleen, 17 februari 1974
Bachstraat 24
Tijdelijk: St. Barbaraziekenhuis, kamer 318A

Vrijdag 22 februari 1974 gaan wij trouwen om 13.00 uur

Christa Röske en Theo van Loenen

Stendalerstrasse 12
Vorsfelde 3182

Bandkeramiekerstraat 1
Elsloo

Adres van de dag: Stendalerstrasse 12, Vorsfelde 3182

Toekomstig adres:
Helmstedterstrasse 12, Vorsfelde 3182

---

† Bedroefd, maar dankbaar voor het vele goede dat wij van haar mochten ontvangen, delen wij u mede, dat God heden tot Zich genomen heeft, in de ouderdom van 76 jaar, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, mijn geliefde echtgenote en onze zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Josephina Hubertina Bleylevens

echtgenote van

LEONARD REINIER DOUVEN

De bedroefde familie:
Simpelveld: L. R. Douven
Bleijerheide: M. Derix-Douven
P. Derix en kinderen
Eygelshoven: W. Douven
M. Douven-Baltissen en kinderen
Mechelen: J. Douven
R. Douven-Lemmen
kinderen en kleinkind
Brazilië: L. Douven
N. Douven-Arruda
Maastricht: P. Douven
M. Douven-Wimmers
Sittard: R. Douven
H. Douven-Dabekausen
en kinderen
Geleen: Fr. Douven
E. Douven-Wimmers en kinderen
Beek: A. Douven
T. Douven-Thijssen en kinderen
Familie Bleylevens
Familie Douven

Simpelveld, 17 februari 1974
St. Remigiusstraat 1

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben op donderdag 21 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Bernardus te Ubachsberg, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst in voornoemde parochiekerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.00 uur.

De avondmis voor de dierbare overledene wordt gehouden op woensdagavond, 20 februari a.s., om 19.30 uur in de parochiekerk van St. Remigius te Simpelveld.

Zij, die van dit overlijden geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij U, dat God plotseling tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de ouderdom van 77 jaar, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Mechtildis Eijmael

echtgenote van wijlen

JAN WILLEM FRANSSEN

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Nijmegen: F. H. Franssen
G. Franssen-Vaessen en kinderen
Heerlerbaan: M. H. Ziedses des Plantes-Franssen
M. J. Ziedses des Plantes
en kinderen
Heerlen: H. H. Franssen en kinderen
Heerlerbaan: J. H. Franssen
C. P. Franssen-Hundscheid
en kinderen
Nieuwenhagen: P. J. Franssen
E. Franssen-van Maenen
en kinderen
Heksenberg: J. M. Hundscheid-Franssen
F. H. Hundscheid en kind
Familie Eijmael
Familie Franssen

Heerlerbaan, 18 februari 1974
Pastoor Erensstraat 11

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 21 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de Heilige Jozef te Heerlerbaan. Bijeenkomst aan de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur.

De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis op woensdag 20 februari a.s. om 19.00 uur.

De overledene ligt opgebaard in de aula, Raadhuisstraat 32 te Nieuwenhagen. Bezoekuren van 18.15—18.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Wij vragen uw gebed voor de zielerust van

Hubert Joseph Debie

echtgenoot van

JULIETTE MARIE GEURTS

die heden, na een kortstondige ziekte, gesterkt door het H. Sacrament der Zieken, overleed in het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum op 55-jarige leeftijd.

De bedroefde familie:
Mevr. J. M. Debie-Geurts
A. M. Agricola-Debie
B. Agricola
Familie Debie
Familie Geurts

Brunssum, 17 februari 1974
Lindeplein 18

De H. Eucharistieviering zal plaatsvinden donderdag 21 februari a.s. om 10 uur in de Fatimakerk te Brunssum, waarna de crematieplechtigheid in alle stilte zal plaatsvinden in het crematorium „Daelwijck" te Utrecht om 14 uur. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum. Bezoekuren van 14 tot 16 uur en van 17.30 tot 18.30 uur.

---

† Diep bedroefd, doch dankbaar voor wat hij voor ons is geweest, geven wij u kennis, dat heden, vrij plotseling van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in de ouderdom van 62 jaren, mijn lieve echtgenoot, broer, zwager, oom en neef

de Heer

Hubert Johann Mertens

echtgenoot van

MARIA ELISABETH CLAUS

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
Mevr. M. E. Mertens-Claus
Familie Mertens
Familie Claus

Vaals-Lemiers, 18 februari 1974
corr.-adres: Lemierserberg 37, Vaals

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 21 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk St. Catharina te Lemiers. Bijeenkomst in de kerk alwaar tevens gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur.
Woensdagavond om 19 uur zal een H. Mis voor de zielerust van de overledene worden opgedragen in de parochiekerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen.
Zij, die geen kennisgeving hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Heden overleed in alle rust onze lieve zuster, schoonzuster en tante

Aad Reyers-Spoor

op de leeftijd van 68 jaar.

Den Haag: Mevrouw G. S. J. Grijseels-Spoor
Bethesda U.S.A.: E. W. J. Reyers
Bloemendaal: J. M. E. Reyers
Terwolde: A. Reyers
Neven en nichten

Heerlen, 17 februari 1974

De begrafenis zal plaatshebben op donderdag 21 februari [illegible] uur op de begraafplaats Akerstraat Heerlen.

Bijeenkomst ingang Groene Boord Heerlen om 14 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer Dr. Poelsstraat 26, Heerlen.

OVERLEDEN

† **Hubertus Joannes Joseph van Caldenborgh,** oud 74 jaar, echtgenoot van Catharina Maria Reintjens, Eijsden, Dr. Poelsstraat 30. De uitvaartdienst vindt plaats op woensdag 20 februari om 10.30 uur in de parochiekerk van Maria ten Hemelopneming te Mariadorp-Eijsden.

† **Maria Angelina Hubertina Vleugels,** oud 82 jaar, echtgenote van Eduard Kusters. Maastricht, Brusselseweg 402. De uitvaartdienst vindt plaats op woensdag 20 februari om 11 uur in de parochiekerk van Christoffel te Caberg-Maastricht.

† **Maria Theresia Schifferstein,** oud 77 jaar, echtgenote van wijlen Hendrikus Cloos. Maastricht, André Severinsweg 62. De uitvaartdienst vindt plaats op woensdag 20 februari om 15 uur in de kapel van het ziekenhuis Calvariënberg te Maastricht.

---

†

Zeer bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij dat God heden tot Zich genomen heeft, mijn lieve vrouw, onze lieve en zorgzame moeder, behuwdmoeder, oma, overgrootmoeder, behuwdzuster, tante en nicht

Johanna Maria Hubertina Stalman

echtgenote avn

Peter Dols

Zij overleed in haar 83ste levensjaar, na voorzien te zijn van het H. Sacrament der Zieken .

Kerkrade: P. Dols
Schaesberg-Kakert: C. Brull-Dols
A. J. H. Brull
Breda: Th. Dols
G. Dols-Langenberg
Hoensbroek: J. v. Vliekhoven-Dols
Heerlen: A. Dols
Kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Stalman
Familie Dols

Kerkrade, 17 februari 1974
corr.-adres: Bosleen 7, Schaesberg

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 20 februari a.s. om 11 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekte Ontvangenis te Terwinselen. Bijeenkomst in bovengenoemde kerk, alwaar vanaf 10.30 uur gelegenheid tot condoleren.

Heden, dinsdag tijdens de avondmis van 19 uur in voornoemde kerk wordt de overledene bijzonder herdacht.

De overledene is opgebaard in de chapelle ardente van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren dagelijks van 14.15—45 uur en van 19.15—20 uur.

---

†

Na geruime tijd geduldig te hebben geleden ging heden van ons heen, voorzien van het Sacrement der zieken, in de leeftijd van 62 jaar mijn innig-geliefde vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Josephina Meuffels

echtgenote van

Franciscus Josephus Janssen

De bedroefde familie:
Sittard: F. J. Janssen
Sittard: Marleen Duin-Janssen
Pim Duin
Sittard: John
Familie Meuffels
Familie Janssen

Sittard, 18 februari 1974
Voorstad 5

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben vrijdag 22 februari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Petrus te Sittard.

Gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.10 uur.

De overledene zal worden herdacht donderdag a.s. tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde parochiekerk.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 11.00 tot 12.00 uur en van 14.30 tot 16.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij verkeren.

622e Staatsloterij

18 februari 1974 tweede trekking

Prijzen van

f 15,—	zijn gevallen op nummers eindigende op	5
f 50,—	zijn gevallen op nummers eindigende op	93
f 50,—	zijn gevallen op nummers eindigende op	68
f 100,—	zijn gevallen op nummers eindigende op	350
f 100,—	zijn gevallen op nummers eindigende op	670
f 200,—	zijn gevallen op nummers eindigende op	838
f 400,—	zijn gevallen op nummers einnigende op	992
f 1.000,—	zijn gevallen op nummers eindigende op	2436

Een prijs van

f 2.000,—	is gevallen op het nummer	060086
f 2.000,—	is gevallen op het nummer	[illegible]
f [illegible]	is gevallen op het nummer	[illegible]
f 2.000,—	is gevallen op het nummer	085456
f 2.000,—	is gevallen op het nummer	034497

De prijs van

f 5.000,—	is gevallen op het nummer	046086
f 50.000,—	is gevallen op het nummer	048661

een extra prijs van f 100.000,— is gevallen in de serie N op het nummer 068530

en een troostprijs van f 2.000,— op nummer ...... 068530 van elk van de andere series.

een extra prijs van f 100.000,— is gevallen in de serie F op het nummer 032856

en een troostprijs van f 2.000,— op nummer ...... 032856 van elk van de andere series.

Gewonnen prijzen kunnen na de derde trekking worden geïnd

Leraren L.O. verenigen zich

HEERLEN — Ongeveer tachtig Limburgse leraren lichamelijke opvoeding hebben zich onlangs verenigd in een nieuw opgerichte afdeling van de Koninklijke Nederlandse Vereniging van Leraren en Onderwijzers in de lichamelijke opvoeding. Op 19 februari zal in het Restaurant van het Sportcentrum in Sittard een buitengewone ledenvergadering worden gehouden, waarop zal spreken de heer J. P. Kramer, landelijke voorzitter van de Vereniging.

Limburg is een van de laatste regio's waarin een afdeling van de Vereniging wordt opgericht. Als bij traditie waren tot nu toe de meeste leraren lichamelijke opvoeding in Limburg lid van de katholieke vereniging.
De afdeling, onder voorzitterschap van H. Mohrmann uit Heerlen, wil zich vooral gaan bezighouden met het organiseren van bijscholing van de collega's en het bewustmaken van hun positie in het onderwijs en de taak daarin van de lichamelijke opvoeding. Naar buiten toe wil de afdeling vooral ijveren voor het aanstellen van vakleerkrachten lichamelijke oefening op lagere scholen. Dit gebeurt in het noorden van het land al tamelijk veel, maar als gevolg van het feit dat hier in Limburg vrijwel uitsluitend „bijzondere" scholen bestaan komt het hier niet van de grond; als gemeentebesturen immers voor dit doel gelden beschikbaar stellen, dan kunnen de betrokken scholen in feite met het geld doen wat ze willen. De praktijk leert dat de lichamelijke opvoeding hierbij in het gedrang komt, zo stelt de afdeling.

De afdeling meent, dat voor de idealen „geknokt" moet worden. Men illustreert dit met een voorbeeld van een inspecteur voor het technisch onderwijs, die meende dat in het laatste jaar van de school de gymnastiekles wel kon vervallen, „omdat de jongens toch genoeg aan sport deden". Dan kon er wat meer aan andere vakken gedaan worden. Daar moet tegen gereageerd worden, zo meent men. „Met name in het licht van het feit dat de lichamelijke conditie van kinderen tussen 12 en 17 jaar letterlijk achteruit holt", voegt de heer Mohrmann eraan toe.

Ook aan de op juiste wijze oprichten van sporthallen en dergelijke wil de afdeling iets gaan doen. „De tennishallen schieten als paddestoelen uit de grond", zegt de heer H. Lambriks uit Wijnandsrade, secretaris van de afdeling. „Die zijn eigenlijk asociaal, omdat er maar zes of acht mensen tegelijk gebruik van kunnen maken. Je zou dingen moeten hebben waar per dag honderden iets aan hebben".
Naar het voorbeeld van wat in het westen van het land al veel gebeurt zal ook de voorlichting aan de eigen leden ter hand worden genomen. Er zullen lezingen en cursussen georganiseerd worden over nieuwe sporten en nieuwe technieken, en na Pasen zal men zelfs in België, op de Lesse, met de leden gaan „wildwatervaren".
Het bestuur wijst er uitdrukkelijk op dat op de vergadering van 19 februari ook collegae niet-leden van harte welkom zijn.

Limburgers wonnen prijzen landbouw-veiligheidswedstrijd

DEN HAAG — Twee Limburgers hebben prijzen gewonnen in de landbouwveiligheidswedstrijd, die bij gelegenheid van de in januari gehouden tweejaarlijkse Landbouw-RAI was uitgeschreven. Fons Wilders uit Heerlen won de vierde prijs (f 250) en Theo Rittersbeek uit Hulsberg de negende prijs (f 100).

De deelnemers aan de wedstrijd moesten onder meer een tiental vragen beantwoorden die betrekking hadden op de veiligheid in de landbouw. De vragen bleken erg moeilijk, want slechts vijftien procent van de inzendingen was foutloos. Gebleken is dat vooral jongeren aan de wedstrijd hebben meegedaan. De beide Limburgse winnaars zijn leerlingen van de middelbare landbouwschool en respectievelijk 19 en 18 jaar oud.

Met veel verdriet en verslagenheid geven wij kennis dat in Oost-Berlijn, na een noodlottig ongeval, van ons is heengegaan, op de leeftijd van 21 jaar, mijn geliefde man, onze beminde zoon, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Henk Koobs

echtgenoot van

Lenie Feijer

Moge de Heer ons sterkte geven in deze voor ons zo moeilijke dagen.

Heerlen: Lenie Koobs-Feijer
Familie Koobs
Familie Feijer

Heerlen, februari 1974
Heemskerkstraat 12

De rouwdienst, geleid door de Weleerwaarde Heer Ds. A. Jalink, zal plaatsvinden donderdag 21 februari a.s. om 14 uur in de Sionskerk aan de Kampstraat te Heerlerheide, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats.

Bijeenkomst in de kerk.

Geen condoleance aan huis.

Door een noodlottig verkeersongeval is heden van ons heengegaan, onze goede vriend en medewerker

Henk Koobs

Zijn plichtsbetrachting en vlijt blijve bij ons in dankbare herinnering

Directie en personeel
Fouragehandel J. D. Höppener
Lemierserberg 14, Vaals

Officiële mededelingen

GEMEENTE VOERENDAAL

De burgemeester van Voerendaal maakt bekend, ter voldoening aan het bepaalde in artikel 23 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, dat met ingang van 20 februari 1974, gedurende een maand, ter gemeentesecretarie, afdeling openbare werken, voor een ieder ter inzage ligt het ontwerp van de 4e wijziging van het bestemmingsplan „Voerendaal", zoals dit werd vastgesteld bij raadsbesluit van 16 december 1960.

Het plan betreft de bestemming van gronden tussen de Hogeweg en de Eijnattenstraat (voormalige school) en langs het Veldje.
Gedurende de termijn van inzage kan een ieder schriftelijk bezwaar tegen het ontwerp indienen bij de gemeenteraad.

Voerendaal, 19 februari 1974

De burgemeester,
J. W. H. Sieben

GEMEENTE MEERSSEN

BEKENDMAKING

De burgemeester van Meerssen maakt ingevolge het bepaalde in artikel 23 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat met ingang van woensdag 20 februari 1974, gedurende één maand ter gemeentesecretarie, voor eenieder ter inzage ligt het ontwerp voor een bestemmingsplan „Omgeving Bejaardencentrum", omvattende — globaal aangegeven — het gebied begrensd door Gasthuisstraat, Past. Nic. de Reinsstraat, Past. Creftenstraat en de achterzijde der aan de Bunderstraat gelegen percelen. Gedurende bovengenoemde termijn kan eenieder schriftelijk bij de gemeenteraad bezwaren indienen tegen het ontwerpplan.

Meerssen, 14 februari 1974

De burgemeester voornoemd,
Mr. L. J. M. Corten

SAMENWERKINGSORGAAN WONINGBOUW IN SPAUBEEK

BEKENDMAKING

De voorzitter van het Samenwerkingsorgaan Woningbouw in Spaubeek maakt ingevolge het bepaalde in artikel [illegible] van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat van woensdag 20 februari 1974 af gedurende één maand ter gemeentesecretarie van Geleen, kamer [illegible] voor eenieder ter inzage liggen de door de Raad van Bestuur van genoemd samenwerkingsorgaan in zijn openbare vergadering van 7 februari 1974 onder no. 4 respectievelijk no. 6 genomen besluiten tot vaststelling van bestemmingsplannen voor gebieden in Spaubeek, [illegible] weten:

1. het bestemmingsplan „Potterstraat-Noord".
Dit bestemmingsplan heeft betrekking op een gebied gelegen aan [illegible] noordzijde van de Potterstraat [illegible] diepte van ongeveer 80 meter. Bij [illegible] vaststelling van dit bestemmingsplan is afgeweken van het ontwerp, zoals dit ter inzage heeft gelegen, in die zin dat enkele kleine wijzigingen [illegible] de bij het plan behorende gebruiksvoorschriften zijn aangebracht.
Aangezien geen bezwaarschriften zijn ingediend tegen het ontwerpplan, [illegible] als dit ter inzage heeft gelegen, [illegible] staat er voor eenieder alleen [illegible] mogelijkheid om gedurende bovengenoemde termijn van ter visie legging bezwaren bij Gedeputeerde Staten van Limburg in te dienen tegen bovenbedoelde wijzigingen, die bij de vaststelling van het bestemmingsplan „Potterstraat-Noord" in het ontwerp zijn aangebracht.
2. het bestemmingsplan Beatrixlaan-Noord".
Dit bestemmingsplan wordt globaal omgrensd door de Mauritsstraat, [illegible] Beatrixlaan, de Irenestraat en [illegible] denkbeeldige lijn getrokken van het punt van samenkomst van [illegible] Vermeerstraat met de Potterstraat [illegible] noordoostelijke richting tot aan [illegible] Mauritsstraat.
Ook bij de vaststelling van dit bestemmingsplan is op enkele punten afgeweken, zowel op de bestemmingskaart als in de gebruiksvoorschriften van het ontwerp, zoals dit ter inzage heeft gelegen.
Gedurende bovengenoemde [illegible] van ter visie ligging kunnen [illegible] zich tijdig met bezwaren tegen [illegible] ontwerp-bestemmingsplan „Beatrixlaan-Noord" tot de Raad van Bestuur van voormeld samenwerkingsorgaan hebben gewend, bij Gedeputeerde Staten van Limburg bezwaren indienen tegen het vastgestelde bestemmingsplan.
Gelijke bevoegdheid komt toe [illegible] eenieder die bezwaren heeft tegen de wijzigingen, die bij de vaststelling van het bestemmingsplan „Beatrixlaan-Noord" in het ontwerp zijn aangebracht.

Beide bestemmingsplannen bestaan [illegible] een bestemmingskaart, gebruiksvoorschriften en een toelichting.

Een exemplaar van beide vastgestelde bestemmingsplannen ligt gedurende voormelde termijn eveneens voor [illegible] ieder ter inzage op de gemeentesecretarie van Spaubeek.

GEMEENTE SITTARD

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Sittard maakt [illegible] voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de gemeenteraad [illegible] zijn vergadering van 24 januari 1974 heeft besloten te verklaren dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor de percelen, gelegen ten oosten van [illegible] Tudderenderweg, nabij het Woonwagencentrum Westelijke Mijnstreek, kadastraal bekend als gemeente Sittard, sectie H, nummer 133 en H, nummer [illegible] gedeeltelijk, zoals op de bij het raadsbesluit behorende en als zodanig gewaarmerkte tekening in groene en rood omlijnd is aangegeven.
Genoemd voorbereidingsbesluit ligt [illegible] de daarbij behorende tekening met ingang van 20 februari 1974 ter gemeentesecretarie, afdeling IV, kamer 34, voor eenieder ter inzage.

Sittard, 19 februari 1974

De burgemeester voornoemd,
H. Dassen

WATERSCHAP ZUIVERINGSCHAP LIMBURG

De voorzitter van het Waterschap Zuiveringschap Limburg maakt bekend dat een openbare vergadering van [illegible] algemeen bestuur zal worden gehouden op donderdag 28 februari 1974 om [illegible] in het Cultureel Centrum Oranjerie Roermond.

Maastricht,
De voorzitter voornoemd,
B. C. E. Janssen

Schietende Italianen aangehouden in Sittard

SITTARD — Naar eerst nu is gebleken is er zaterdagnacht geschoten in de sociëteit La Bascule aan de Steegstraat in Sittard. In het portaal van de soos vond de politie van Sittard twee kogelgaten in plafond en in een schilderij kort nadat op een Italiaanse gastarbeider een geladen pistool was gevonden. De schoten zijn in het tumult dat onstond, toen vier Italianen uit La Bascule werden gezet, in het wilde weg afgevuurd. De Italianen maakten het in de soos zó bont, dat zij buiten werden gezet. Buiten de soos koelden zij hun woede op fietsen en bromfietsen en op twee passanten die enkele klappen kregen. De gewaarschuwde politie greep het viertal, respectievelijk 22, 25, 30 en 32 jaar oud en wonend in Sittard in de kraag. Bij onderzoek kwam het pistool aan het licht, waaruit twee kogels bleken te ontbreken. In het halletje van de soos werden toen snel de kogelgaten ontdekt. Volgens de politie werd het pistool niet gericht afgevuurd, maar gebruikt om een bravourstunt uit te halen. Het viertal is ingesloten en zal worden vervolgd wegens openlijke geweldpleging. Twee van de mannen, die allen in Sittard in de kost zijn, zijn werkloos, de twee anderen werken in Duitsland.

Antieke lampen van trouwkoets afgebroken

SITTARD — Twee kostbare antieke koetslampen zijn bruut afgebroken van de bok van de witte trouwkoets van de Sittardse ondernemer Harrie Vroemen. De lampen vertegenwoordigen een waarde van rond duizend gulden. De koets die vooral op zaterdag frequent gebruikt wordt voor trouwpartijen stond op de binnenplaats van de heer Vroemen toen de dieven hun slag sloegen. De lampen zijn erg moeilijk te vervangen.

Limburgs Dagblad
Dinsdag 19 februari 1974

Staking tijdens eindronde WK-voetbal?

FIFPRO dreigt FIFA

HAMBURG — De internationale federatie van professional voetballers (FIFPRO) heeft gedreigd zijn spelers op te roepen tot een staking tijdens de eindronde van het wereldkampioenschap voetbal, indien de arbeidsvoorwaarden voor de beroepsvoetballers niet zouden worden verbeterd.

Tot die betere arbeidsvoorwaarden behoort een vrije transferregeling, meer overeenstemming in de disciplinaire maatregelen in de verschillende landen en een uitbreiding van de sociale voorzieningen. Gerhard Wiesner, de Westduitse secretaris van de FIFPRO zei dat een staking tijdens de eindronde van het wereldkampioenschap tot de mogelijkheden behoort. Wiesner voegde er aan toe: „Op 7 december hebben wij een gesprek gehad met FIFA-officials onder wie Sir Stanley Rous. In die bespreking hebben wij onze verlangens naar voren gebracht, maar sindsdien hebben wij niets meer van de FIFA vernomen. Tijdens onze bijeenkomst van 25 en 26 februari te Rome zullen wij zonder twijfel de gedachte over een staking verder uitwerken".

Reactie

Op het dreigement van de spelers heeft de FIFA onmiddellijk gereageerd. FIFA-secretaris Helmut Käser zei dat de internationale voetbalfederatie bereid is de problemen met de FIFPRO te bespreken. „Wij hebben bestuurders van de FIFPRO gevraagd vrijdag naar Zürich te komen", stelde Käser. „Ik geloof overigens niet dat een staking in Duitsland een verstandige stap is. Op die manier zouden de profs alle schepen achter zich verbranden. De arbeidsvoorwaarden zijn overigens niet in de eerste plaats een zaak van de FIFA, maar van de nationale bonden. De spelers zullen in Duitsland ook onder verantwoordelijkheid van de nationale bonden staan en ik denk dat die een weigerachtige speler onmiddellijk op het vliegtuig naar huis zullen zetten. Overigens zijn in Duitsland slechts vier landen vertegenwoordigd (West-Duitsland, Schotland, Nederland en Italië) die door spelersorganisaties bij de FIFPRO zijn aangesloten.

Karel Jansen, secretaris van de VVCS, de Nederlandse organisatie meende dat de uitlating van Gerhard Wiesner een schot voor de boeg was en niet gezien moest worden als een loos dreigement. „Een staking in Duitsland", zei Jansen, „is al een keer of vier, vijf in discussie geweest. In de boezem van het bestuur van FIFPRO leeft de gedachte dat er eindelijk eens iets moet gebeuren. De FIFA heeft zich tot nu toe weinig van ons aangetrokken en de uitnodiging om vrijdag naar Zürich te komen, is in feite de eerste reactie op onze voorstellen".



Johan Cruyff en Günther Netzer verlieten samen de grasmat na afloop van de Spaanse topper Real Madrid-Barcelona.

Spaanse pers prijst Johan

MADRID — De Spaanse pers heeft de verrichtingen van Johan Cruyff die een groot aandeel had in de 5—0 zege van Barcelona over rivaal Real Madrid enorm geprezen.

In de „Hoja del Lunes" werd Cruyff beschreven als een „spectaculaire midvoor" die tijdens de hele wedstrijd „een prachtig stuk voetbal te zien had gegeven".

De „Pueblo" noemde de ploeg van Barcelona „een harmonieus samenspelend elftal dat wordt geleid door een geniale man, Cruyff".

De „Informaciones" schreef over Cruyff: „Behalve dat hij een geniale voetballer is, is hij een heer op het veld. Hij maakt geen kwalijke gebaren en als hij schopt, dan is dit uitsluitend naar de bal. Met iedereen treedt hij welopgevoed en elegant op. Kortweg gezegd: Cruyff is buitengewoon. Hij is enig in zijn soort".

SJENG VERSTAPPEN

Zege Verstappen

ROTTERDAM — Maastrichtenaar Sjeng Verstappen heeft in het Rotterdamse sportpaleis in het halfzwaargewicht de Belg Gilbert Montyne verslagen. Het gevecht, dat gepland was over zes ronden, werd door de scheidsrechter gestaakt wegens een wenkbrauwblessure van Montyne.
In de eerste ronde had hij zijn tegenstander na een linkse hoek voor acht tellen op het canvas gebracht.
Fighting Mack won in een partij uit het middengewicht (tien ronden) op punten van de Amerikaan Manuel Gonzales. De strijd tussen zwaargewicht Hennie Thoonen en de Fransman Jean Belval werd ook op medisch advies gestaakt. Dat gebeurde in de vijfde ronde.

Jo van de Broek (Den Bosch) won de openingspartij van de Oostenrijker Ludwig Kammerhofer op punten. Het betrof hier een gevecht in het middengewicht.
Verstappen mocht dus na drie ronden tegen de slecht getrainde Gilbert Montyne uit de ring stappen.

Verdere uitslagen: halfzwaargewicht, zes ronden: Franklin Arrindeel (Curacao) wint door knock out in de eerste ronde van Sjoerd Tuininga (Amsterdam).

Zwaar weltergewicht, zes ronden: James Vrij (Amsterdam) wint door k.o. in de zesde ronde van Michel Parent (Bel).

FC Twente Diekman Sound



NEDERHORST DEN BERG — Gisteren vonden de opnamen plaats van een plaatje dat getiteld is "FC Twente Diekman Sound" en dat onder meer de stemming rond de sub-topper in de eredivisie moet verhogen. Eddy Achterberg is de zanger; de twee meisjes behoren tot het koortje dat voor de achtergrondgeluiden zorgt. De populaire FC Twente-speler hoopt nu eens een hit in plaats van een doelpunt te kunnen scoren!

De '22' van Brazilië

RIO DE JANEIRO — Mario Zagallo, trainer-coach van het Braziliaanse elftal heeft de 22 spelers aangewezen, die Brazilië zullen vertegenwoordigen bij de eindronde van het toernooi om het wereldkampioenschap in West-Duitsland.

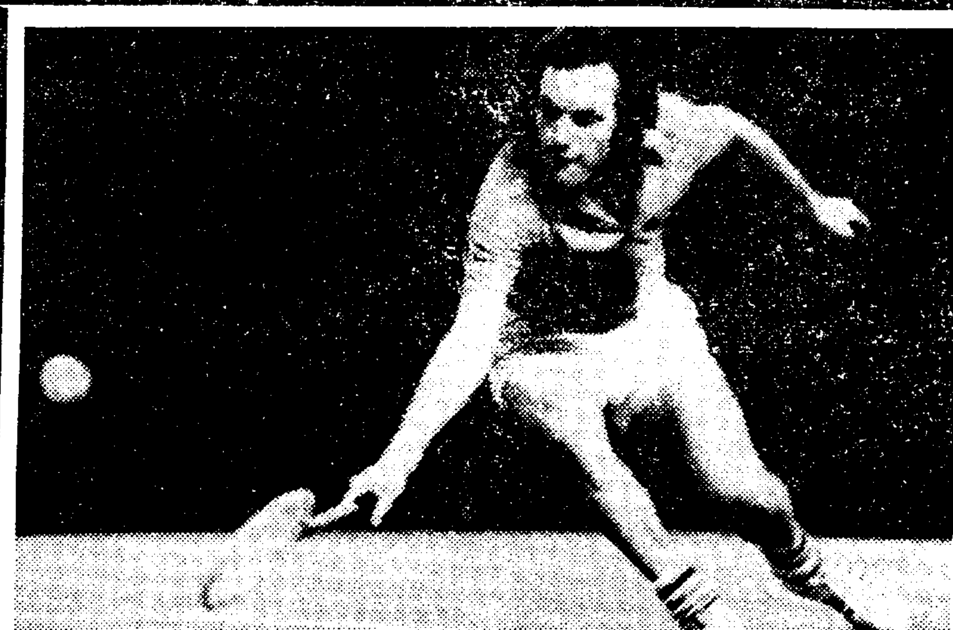
De geselecteerden zijn:

Doel: Leao (Palmeiras Sao Paolo), Wendel (Botafogo Rio de Janeiro) en Felix (Fluminense Rio de Janeiro).

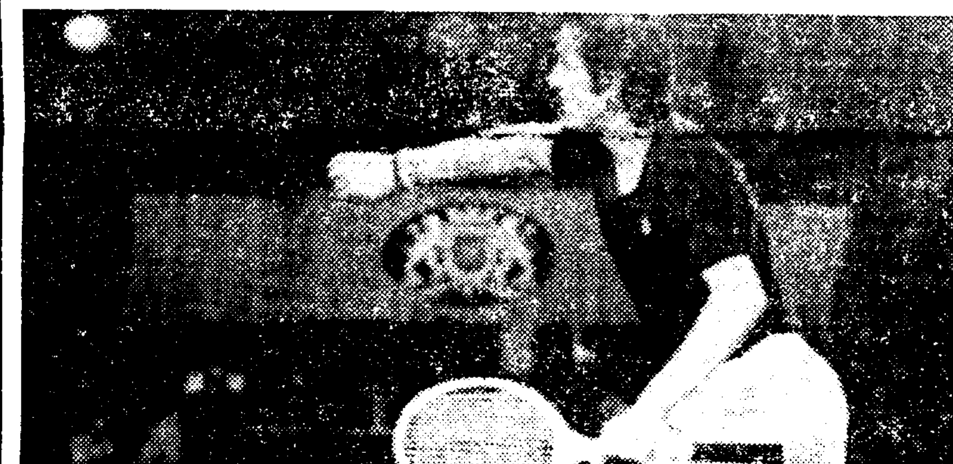
Verdediging: Ze Maria (Portugueza Sao Paolo), Carlos Alberto (Flamengo Rio de Janeiro), Luiz Pereira (Palmeiras), Marinho (Botafogo), Alfredo (Palmeiras), Piazza (Cruzeiro Belo Horizonte), Marco Antonio (Fluminense) en Marinho (Santos).

Middenveld en aanval: Clodoaldo (Santos), Carbone (Botafogo), Ademir (Palmeiras), Paulo Cesar (Flamengo), Leivinha (Palmeiras), Jairzinho (Botafogo), Mirandinha (FC Sao Paulo), Eneas (Portogueza), Paulo Cesar (Internacional Porto Alegre), Dirceu (Botafogo) en Rivelino (Corrinthians Sao Paulo).

Zagallo maakte bekend dat er alleen in het geval van ernstige blessures nog wijzigingen in de groep zouden kunnen worden aangebracht. Onder de 22 spelers bevinden er zich nog zes, die in Mexico vier jaar geleden wereldkampioen werden, namelijk Carlos Alberto, Piazza, Clodoaldo, Rivelino, Jairzinho en Felix. In de groep ontbreekt Pele, die alle aandrang om nog eens mee te gaan naar een eindronde van het wereldkampioenschap heeft weerstaan.



Zege Tom Okker in het WCT-toernooi te Toronto



TORONTO — Tom Okker heeft het WCT-toernooi (rode groep) in Toronto gewonnen door in de finale de Roemeen Ilie Nastase met 6—3 en 6—4 te kloppen. Foto boven: Tom Okker op het punt met de backhand terug te spelen naar Nastase. Foto onder: Een kwade Nastase gooit de bal over het net.

Voorronde Galea-beker in Nederland

PARIJS — De Nederlandse tennisbond zal in het komende seizoen de organisatie op zich nemen van een van de voorronde-groepen in het toernooi om de Galea-beker. In Nederland zal ook een van de kwalificatietoernooien van de wedstrijdenreeks om de Coupe Annie Soisbault worden gehouden. Galea-beker (herenjeugd) en Coupe Annie Soisbault (damesjeugd) zijn te vergelijken met het Davis-bekertoernooi.
In Nederland zal gespeeld worden in groep B uit de eerste ronde van het toernooi om de Galea-beker. In die groep staan de volgende wedstrijden op het programma: Zweden-winnaar België-Polen en Nederland-Denemarken plus de finale. De wedstrijden worden gehouden van 16 tot 21 juli. De eerste ronde van het toernooi om de Coupe Annie Soisbault vindt plaats van 12 tot 14 juli. In de Nederlandse groep spelen: Nieuw Zeeland, Denemarken en Nederland en winnaar van Brazilië-Noorwegen.

Roffel assistent van Michels

AMSTERDAM — Otto Roffel, de direkteur van het Olympisch stadion in Amsterdam is als assisten van supervisor Rinus Michels tijdens het toernooi om het wereldkampioenschap voetbal aangesteld. De 46-jarige Roffel heeft vijftien jaar het doel van GVAV verdedigd en is meermalen uitgekomen voor Noordelijke elftallen en de Zwaluwen. Hij heeft eveneens enkele wedstrijden voor het Nederlands B-elftal gespeeld en was bij de A-ploeg reserve. Zijn taak zal bestaan uit administratieve werkzaamheden. Hij zal zich niet met het technische deel bezig houden.

Otto Roffel toont zich bijzonder ingenomen met zijn benoeming tot rechterhand van supervisor Rinus Michels. „Het was een volslagen verrassing voor mij toen ik een dag of veertien geleden door de KNVB benaderd werd of ik iets voor deze functie voelde. Ik heb enige bedenktijd gevraagd, want er zitten natuurlijk wel wat haken en ogen aan. Met de raad van commissarissen van het Olympisch stadion (de werkgever van Otto Roffel) was ik snel rond en men heeft mij alle medewerking toegezegd. Ik vind deze benoeming erg eervol. Het trekt me geweldig aan een toernooi als het wereldkampioenschap voetbal van zo dichtbij te mogen meemaken", zei hij.



„Uiteraard sta ik er positief tegenover anders aanvaard je niet iets dergelijks. Mijn taak zal zijn Rinus Michels bij te staan in de opzet van het wereldkampioenschapsgebeuren, een taak die niet altijd direct is te omschrijven". Otto Roffel laat zich er nog niet over uit wat hij van plan is. „Natuurlijk heb ik wel ideeën, maar eerst wil ik met Rinus Michels van gedachten wisselen om te horen wat hij wil. Daarna gaan we aan de slag", zei de man die voor de tweede maal voor een complete verrassing in de nationale sportwereld zorgde. De eerste was toen hij — ruim vier jaar geleden — werd benoemd tot directeur van het Olympisch stadion in Amsterdam.

Raaymakers vierde

DEN HAAG — Marten Hoekstra uit Heerenveen heeft op het schaatscentrum „De Uithof" in Den Haag de zesde wedstrijd om de Heineken Schaatstrofee gewonnen. Jos Raaymakers uit Hoensbroek werd weer vierde.

De uitslagen:

1 Marten Hoekstra (Heerenveen) 10.1 punten; 2 Henk Portengen (Diemen) 9 punten; 3 Jan Roelof Kruithof (Havelte) 8 punten; **4 Jos Raaymakers** *(Hoensbroek)* 7 punten.

De stand in het algemeen klassement: 1 Henk Portengen 41.2 p.; 2 Marten Hoekstra 40.2 p.; 3 Johan Wardenier 35.1 p.; **5 Jos Raaymakers** 26 punten.

Hockeyploeg terug

Van onze correspondent

SCHIPHOL — „Geweldig, fantastisch". Dat waren de woorden waarmee het nationale hockeyteam terugkeerde op Schiphol.

Na het optreden in Nieuw-Zeeland mag worden geconcludeerd dat de Nederlandse hockeyers met dezelfde instelling, die ze in het verre Christchurch hebben getoond, tijdens de Europese kampioenschappen tot de kanshebbers voor de titel gaan behoren. Cees Tania. „We gaan erheen met de instelling dat we het hoogste willen bereiken en ik ben ervan overtuigd dat we in ieder geval met deze ploeg niet zullen afgaan. Ik moet echter wel opmerken dat we nog zeker enkele maanden nodig zullen hebben om de mannen weer op het peil te krijgen van Amstelveen."

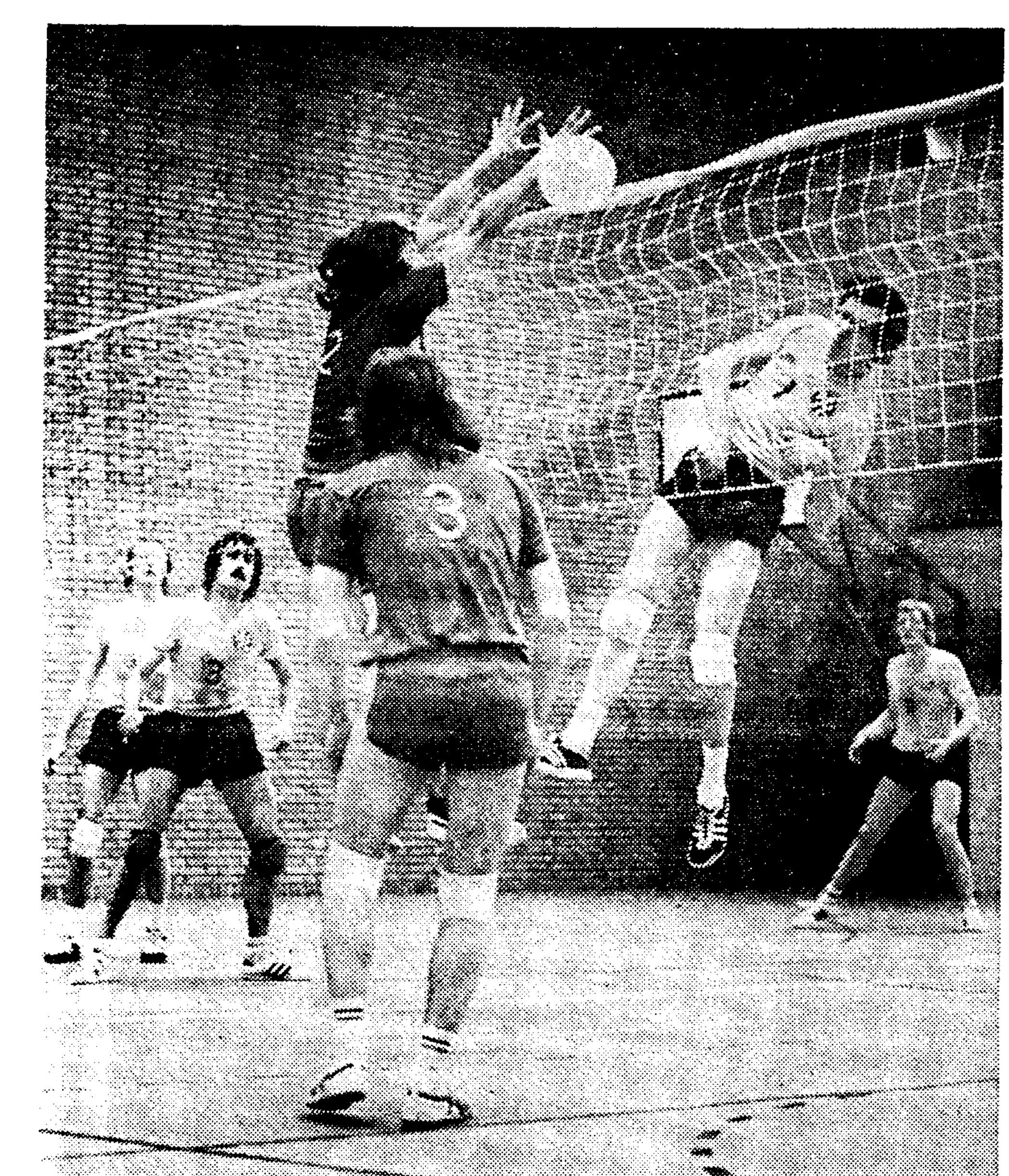
Verbeeck won GP van Nice

NICE — Frans Verbeeck heeft de Grote Prijs van de stad Nice, een wegwedstrijd voor beroepsrenners over een afstand van 156 kilometer, gewonnen. Verbeeck wist zich 20 km voor de finish los te maken van zijn concurrenten.

Uitslag: 1. Verbeeck (Belg) 156 km in 4 uur, 1 min. en 40 sec.; 2. op 32 sec. Polidori (It.); op 1 min. en 48 sec.; 3. Planckaert (Belg); 4. Bitossi (It.); 5. De Geest (Belg); 6. Poggiali (It.); op 2 min. en 25 sec. 7. Tabak (Ned.)

TELEURSTELLENDE VOLLEYBALDERBY

VC Maastricht-Van Houten VCH anti-climax



Rob Boelema (rechts achter het net) van Van Houten VCH smasht de bal door het midden langs de eenmansblok van VC Maastricht.

door Harry Theunissen

MAASTRICHT — Het volleybaltreffen tussen de rivalen VC Maastricht en Van Houten VCH is niet geworden wat velen ervan hadden verwacht. De Heerlense combinatie liet slechts enkele momenten zien leider te zijn van de eerste divisie terwijl de Maastrichtenaren bij vlagen hun gevreesde strijdlust etaleerden en vooral in slagkracht tekort schoten.
Na een uur en 15 minuten werd dit matige duel met 1—3 beslist in het voordeel van Van Houten VCH; de scores: 5—15, 16—14, 12—15 en 5—15.

Met hun gevarieerde en harde aanval en goede netverdediging waren de Heerlenaren superieur hetgeen zij bewezen met royale winst van de eerste periode: 5—15.
De tweede set waren zij ook weer goed op weg, getuige de cijfers van 0—10 en 4—12. Maar eindelijk dan toch kon VC Maastricht in de wedstrijd komen. De gebroeders Thewissen sloegen er eens goed op los en doordat de Heerlense combinatie aarzelend, zeer doorzichtig en zonder resultaat aanviel, kon de thuisclub de grote achterstand geheel wegwerken en de set zelfs winnend afsluiten met 16—14.
Vervolgens namen de Heerlense geelzwarten weer het initiatief. Vooral korte aanvallen door het midden leverden veel punten op, onder meer van Jan Jasper en Rob Boelema. Met 4—7 en 7—14 leek de strijd praktisch beslist. Maar toen volgde weer een opmerkelijk herstel bij de Maastrichtenaren die aan het net en in de lage verdediging zeer succesvol waren. Zij liepen in tot 12—14 waarna de onzeker geworden bezoekers op enigszins gelukkige wijze het vijftiende punt konden scoren.

Na 4—6 en 4—8 benadeelden de thuisspelers zichzelf doordat zij zich ergerden over de soepele, maar correcte arbitrage van scheidsrechter Hof die naar de nieuwe richtlijnen handelde. Van Houten VCH haalde hier alle voordeel uit en met Rob Boelema als productiefste aanvaller en een wanordelijk Maastrichts blok was het heel snel 5—15 en daarmee 1—3.

Ruime zege Jong Roda JC

KERKRADE — Jong Roda JC heeft een gemakkelijke en geenszins geflatteerde 5—0 overwinning behaald op het C-team van Eindhoven. De Kerkraadse ploeg kon tegen het schamele Eindhoven naar hartelust combineren en indien de score nog hoger was geworden zou Eindhoven niets te kort zijn gedaan.
In de 25e minuut kon Vermeulen, na voorbereidend werk van uitblinker Witjes de score openen: 1—0. Drie minuten voor rust vergrootte Bouvrie de marge tot 2—0.
Roda JC bleef na rust doorstomen. Nadat Ketelaers en A. van Hooff de stand hadden opgeschroefd tot 4—0 bepaalde Hans Zuidersma — hij komt sterk terug! — tien minuten voor het einde de slotstand op 5—0.
Roda JC trad als volgt aan: Dacier — Amkreutz, Van Wersch, Philippens, Palmen — Zuidersma, Bouvrie, Witjes, Ketelaers (Smeets) — Vermeulen, A. van Hooff (K. van Hooff).



Moment uit de wedstrijd DVO—Hellas. Valworp van een DVO-aanvalster. De thuisclub verloor met 11—15.

Kapellerbosloop in Schaesberg

Vier zeges Unitas

SCHAESBERG — Voor de derde maal organiseerde Achilles-Top uit Kerkrade in het Kapellerbos te Schaesberg een jeugdcross. De belangstelling was dit jaar iets minder dan de voorgaande jaren. Bij de C-jongens won de plaatselijke favoriet Jo Janssen voor zijn klubmakker Jo Heinrichs. Bij de C-meisjes won de sterke loopster Marlene v.d. Laan (Achilles-Top). Van de acht lopen won Unitas Sittard vier, Achilles-Top drie en DJK Gillrath een keer.

De overige uitslagen waren:

C-jongens: Jo Janssen Achilles-Top, 2. Jo Heinrichs Achilles-Top, 3. Frits Jetten Unitas.

C-meisjes: 1. Marlene v.d. Laan Achilles-Top, 2. Anja Brugmans Achilles-Top, 3. M. Rogge Avon.

D-jongnes: 1. Ignats Scholten Unitas, 2. Twan v. Osch Unitas, 3. Ricky Pleuger Achilles-Top.

D-meisjes: 1. Karin Kusseler DJK Gillrath, 2. Andrea Hinte DJK Gillrath, 3. Rosemarie Jetten Unitas.

Pupillen jongens A: 1. Wilbert Suvrijns Unitas, 2. Arno v.d. Winkel DJK Gillrath, 3. Arnold Vanderlijde Unitas.

Pupillen meisjes A.: 1. Wilma Willems Unitas, 2. Lucienne Boelen Achilles-Top, 3. Sandra Baar Achilles-Top.

Pupillen jongens B.: 1. Jos Vanderlijde Unitas, 2. Roger Klingensteijn Unitas, 3. Willy Schouten Achilles-Top.

Pupillen meisjes B.: 1. Suzy Rooyakkers Achilles-Top, 2. Joan Merx Achilles-Top, 3. Riny Weyermans Achilles-Top.

HV Olympia kampioen

BOCHOLTZ - 't Damesteam van handbalveren. Olympia is kampioen van haar afdeling, de 3e klasse afdeling Limburg, geworden. Dit gebeurde middels een 7—6 overwinning op Wijnandsrade, dat de 2e plaats bezette. Het team werd kampioen zonder ook maar een punt af te staan, met een doelgemiddelde van 128 doelpunten voor en slechts 44 tegen. De dames die dit succes behaalden zijn: A. Brauers, J. Dautzenberg Knops, M. Jacobs N. Janssen, L. Moonen Robben, J. v.d. Gaar, J. Senden, G. Souren en R. Souren.

Verslagen reserve klassen van de afdeling Limburg

SIMPELVELD 2-BERG 2 1—1 — Een sportieve en aantrekkelijke wedstrijd tussen gelijkwaardige ploegen met voor rust Berg iets agressiever. Keunings 0—1. Rust. Na rust een fel offensief van de jonge Simpelveldploeg, waarbij nestor Leo Eussen voor de gelijkmaker zorgde.

SVN 2-MKC 2 0—0 — Snelle wedstrijd met technisch goed spel. De defensies beheersten echter het spel en lieten zich niet passeren.

LIMBURGIA 2-DE STER 2 1—1 — Weinig krachtsverschil, bovendien zat er weinig stootkracht in de aanval. Na de rust kwam er iets meer actie in het spel, en scoorden achtereenvolgens Boonstra 1—0 en Jan Penders 1—1.

SCHUTTERSVELD 2-GELEEN 2 1—2 — Goede wedstrijd en sportief. Crutz 0—1, Arians 0—2 en Brands via een strafschop 1—2. Na de thee wisselend spel, zonder verdere treffers.

Buchten

— Van 10 t.m. 16 maart zal in het Pastoor Reynenhuis te Buchten een avondwielerzesdaagse op home-trainers worden gehouden. Sponsors die met een ploeg aan deze wedstrijden willen deelnemen, kunnen hun inschrijving doen aan het sekretariaat van de organisatie: Bettinumstraat 90, Buchten. Inchrijven vóór 1 maart. Na inschrijving wordt u een wedstrijdreglement met nadere gegevens betreffende deze wedstrijden toegestuurd.

Geleen

— In de strijd voor het damkampioenschap van Geleen 1973 won J. Habets van L. Bosten, en moest H. Soons beide punten aan P. Schols afstaan. G. de Lange verloor van G. Rutten, terwijl J. Jehae zich de meerdere toonde van L. Schepers. De stand aan kop: P. Kuijpers 28—49; P. Schols 25—36; A. v. Cleef 28—34; J. Habets 19—26, J. Jehae 28—25.

Eerste nederlaag van SV Heerlen

Van onze tafeltennismedewerker

HEERLEN — De strijd om de koppositie in de Overgangsklasse C tussen SV Heerlen en het Osse OTTC eindigde in een onverwachte nederlaag voor de jongens van Marcel Prick, die ondanks deze nederlaag nog niet kansloos zijn op een eventuele titel. Daarvoor zijn de diverse teams te zeer aan elkaar gewaagd, hetgeen de spanning uiteraard ten goede komt.

Limburgse derby Kerkrade tegen Ravesteyn onbeslist

De Heerlenaren keken steeds tegen een achterstand op, want de bezoekers liepen steeds uit van 1—4 naar 2—5 en 4—6, waardoor de Heerlenaren niet op adem konden komen en dan ook kansloos waren. Marcel Prick zorgde voor de meeste winst, maar wist geen antwoord op de ongeslagen blijvende Ossenaar G. v. Dijk.

Zijn medespelers Paul van de Laar en Wim Smeets voegden ieder slechts één overwinning hieraan toe op resp. J. v.d. Hogen en H. Couwenhoven. Het beslissende dubbelspel werd reeds eerder uit handen gegeven.

Vreugde in Roermond waar Swift, na drie gelijke spelen, voor het eerst de volle winst behaalde op hekkesluiter Armada uit Horst. De Roermondenaren zijn tot nog toe ongeslagen en bezetten thans met SV Heerlen de derde plaats op de ranglijst met slechts één punt achterstand op OTTC uit Oss. Leon en Hans Janssen wonnen alles, inclusief het dubbel. H. Gootzen was niet in staat om behoorlijk tegenstand te bieden, waardoor hij dan ook met lege handen bleef zitten.
De stand: OTTC 4—6, SV Heerlen 4 5, Swift 4—5, Never Despair 2 4—4. Irene 2 4—4, Armada 4—0.

Tafeltennisoverzicht

Ook in de **Promotie Overgangsklasse E** zijn nog diverse teams die een felle strijd leveren om de bezetting van de eerste plaats. Eén hiervan is het reserveteam van SV Heerlen, dat het punt verlies van Ravesteyn uit Maastricht uitbuitte, en door zelf met ruime cijfers in Sevenum van Seta te winnen, de leiding met slechts één punt overnam. Alleen het dubbel ging verloren, terwijl J. Joosten het onderspit moest delven tegen de Sevenummer H. van Enckevoort. J. Orbons en G. Prick bleven ongeslagen! De zuidelijke derby tussen Kerkrade '68 en Ravesteyn uit Maastricht eindigde in een voor beide partijen bevredigend gelijk spel. Voor debutant Kerkrade was dit een uitzonderlijk goede prestatie, vooral als men bedenkt dat in de gelederen van de Maastrichtenaren de weer aktief geworden achtvoudige Limburgs kampioen A. Geersheuvels meespeelde! De Kerkradenaren konden steeds een voorsprong bemachtigen, doch waren niet in staat om tot de volle winst te komen. Ton v.d. Sleen en A. Schmidt waren met twee zeges de beste Kerkradenaren, maar moesten capituleren tegen de alles winnende A. Geersheuvels. Ook het meespelen van laatstgenoemde in het dubbelspel was voor de Maastrichtse formatie voldoende om te zegevieren. Het vijfde punt kwam van de hand van G. v.d. Burg, die de niet tot winst komende F. Weltens het nakijken gaf.

Kluis leed thuis tegen Helden een gevoelige nederlaag en zit nu in de hoek waar de klappen gaan vallen. Het ziet er dan ook naar uit dat de Geleners hier niet meer vandaan komen. Met ruime cijfers werd verloren en alleen S. Marutiak was in staat om met twee zeges de nederlaag een dragelijker uitzien te geven.
De stand: SV Heerlen 2 4—6, Helden 4—5, Ravesteyn 4—5, Kerkrale 4—3, Seta 4—3, Kluis 4—2.

Kleine winst

In de Landelijke klasse Overgangsklasse B bleef het Heerlense de Gringel, dank zij een magere zege op het Amsterdamse Valkenberg-AMVJ, leider in deze groep. De Heerlense Ine Herberigs leverde het grootste aandeel met drie zeges, die af en toe krap tot stand kwamen. Betty Knoben verloor alleen van H. Mintjens, terwijl José Poels alleen in staat was om M. Schuyt met lege handen te laten. Het dubbel ging mee naar Amsterdam.

In de **Afdelings damesklasse** kwam het Waubachse Succes goed voor de dag, hetgeen resulteerde in een uitstekende zege op het ongeslagen Valkenburgse Falco, die hiermede haar eerste nederlaag leed Alle Successers moesten het onderspit delven tegen G. Spauwen, die verder weinig hulp kreeg van haar medespeelsters. Door deze Valkenburgse nederlaag gaat het aan de kop een gedrang worden, want maar liefst drie teams behoren nu tot de gelukkigen.

Kerkrade'68 won zoals verwacht met ruime 10—0 cijfers van Vijlen, terwijl het Heerlense Coriovallum met 4—6 de boot in ging tegen de reserves van het Waubachse Succes.

De tanden in beide damesklassen:
Overgangsklasse B.: de Gringel 5—8, Gispen 4—7, VVV 2 4—4 ,TOG —B,33 Delta Lloyd 2 3—3, Valkenberg-AMVJ 5—2, Bruynzeel K. 4—1.
Afdelingsklasse: Falco 1 6—10, Kerkrade 5—8, Succes 1 5—8, Falco 2 5—4. Coriovallum 5—3, Succes 2 5—3, Vijlen 5—0.

De heren van de handbalvereniging Fortuna hebben het voorbeeld van de vrouwelijke collega's maar gevolgd en behaalden eveneens het kampioenschap. Op de foto: staande van links naar rechts trainer Theo van der Sluis, Leo Kivit, René van Sloun, Bert Julicker, Piet Vleeshouwers, Han van Mulken, Harrie Aben, Jan van de Wal, Bert Konings. Zittend van links naar rechts: Ger Konings, Henk Donners, Ton van de Wal, Jos Bruinsma, Frits Fenker.



Trainingsweken Falco-jeugd

VALKENBURG — De trainingsweken voor de jeugd van de Valkenburgse tafeltennisclub Falco zijn thans vastgesteld van 29 juli tot en met 3 augustus en van 5 augustus tot en met 10 augustus. Opgave dient uiterlijk op 21 februari te gebeuren bij een van de leden van het jeugdbestuur. Beile weken zijn zowel voor jongens als voor meisjes. Zij staan onder auspiciën van de Stichting Jongeren Onderweg. De kosten bedragen 85 gulden. De helft van de kosten wordt gedragen door de club.

Standen reserve klassen

1e klasse		2e kl. B	
Panning. 2	16-29	FC Oda 2	15-25
Heer 2	16-25	Suster 2	14-22
MKC 2	15-20	Veritas 2	13-19
EHC 2	15-19	Minor 2	15-16
Belf. 2	15-14	Lind'h. 2	14-15
Voer'd 2	15-13	Brev. 2	14-12
Caesar 2	16-13	Roerm. 2	14-11
Alman. 2	16-13	De Ster 3	14-10
Limb. 2	16-13	Geleen 2	14- 9
SVN 2	15-12	Maasbr. 2	14- 8
De Ster 2	16- 9	Schut'v. 3	13- 7
RIOS 2	15- 6		

2e kl. A		2e kl. C	
Berg 2	14-19	Kolonia 2	15-23
Rapid 2	14-19	Heilust 2	15-19
Hulsb. 2	13-17	RKBSV 2	13-17
Heer 3	12-14	Laura 2	12-15
MVV 3	12-14	Gr. Ster 2	14-14
Simp'v. 2	14-13	Roda 3	14-14
Eijsden 2	12-12	KEV 2	14-13
Haslou 2	11-11	KVC O. 2	15-11
Zw. Wit 2	13-11	SVK 2	15-10
Caberg 2	14- 7	Waubach 2	13- 9
Wit Gr. 2	11- 3	RKONS 2	12- 7

Voetbal in afdeling Limburg

HULSBERG 2-ZWART WIT 2 3—2 — De thuisclub behaalde in een middelmatige wedstrijd een belangrijke en verdiende zege. Rooyen 1—0, Heijink 2—0. Rust. Midvoor 2—1, rechtshalf 2—2, Coemans 3—2.

IASON-RKUVC 2—3 — Iets sterkere gasten behaalden in een matige wedstrijd een verdiende zege. Lipsch 1—0, Jacobs 1—1. Rust. Jacobs 1—2, Linsen 1—3, Habets 2—3.

WALRAM 2-STANDAARD 2 1—4 — Gasten waren in de meerderheid en behaalden een verdiende zege. Palmen 0—1, Knubben (pen.) 1—1, Palmen 1—2. Rust. waarna de gasten de score nog opvoerden tot 1—4.

STRUCHT. BOYS-RKSVG 0—2 — Matige wedstrijd waarin een puntenverdeling de verhouding beter zou hebben weergegeven. De machteloze voorhoede van de thuisclub kon echter weer niet scoren terwijl de gasten dat na rust 2x deden.

RKUVC 2-BIESLAND 2 2—3 — De gasten waren voor rust sterk in de meerderheid en bouwden een 0—3 voorsprong op, die na rust echter nog in gevaar kwam toen Ubachs 2x tegenscoorde. De zege was echter toch wel verdiend.

WDZ-NOORB. BOYS 1—0 — Thuisclub domineerde in de tweede helft en rondde de wedstrijd af met een doelpunt van J. Lutgens.

VIJLEN 2-RKSVB 2—1 —Pas in de laatste minuut slaagden de Vijlenaren erin de overwinning te behalen. Klein 1—0, Rosmalen 1—1. Rust. Klein 2—1.

PARTHIJ-RKMVC 2 4—1 — Thuisclub had de gehele wedstrijd een overwicht en behaalde een verdiende zege. P. Cremer 1—0, L. Zenden 2—0. Rust. Tichon 2—1, J. Cremer 3—1 en 4—1.

NIJSWILLER BOYS-WIJLRE 2—0 — In een matige wedstrijd slaagde de thuisclub er in de tweede helft in de beide puntjes in eigen huis te houden. Rust 0—0. W. v.d. Warsenburg 1—0, L. v.d. Warsenburg 2—0.

BANHOLTIA-GULPEN 2 7—0 — Eenzijdige wedstrijd met 4—0 ruststand. H. Sneepers 3x, P. Mingels 3x en J. Mingels namen de doelpunten voor hun rekening.

SPAUBEEK-HAVANTIA 2 4—1 — Vlotte en spannende eerste helft. Terwindt 1—0, Salden 2—0, van Mulken 2—1, rust. Zelissen 3—1 en 4—1.

SVM 2-JABEEK 4—1 — Thuisclub was doorgaans in het offensief en drukte het gevreesde Jabeek in de verdediging. Brands zorgde voor een hattrick en de Heux 4—0. Ritzen redde tenslotte de eer 4—1.

COV-THIENB. BOYS 2—1 — In de eerste periode gelijkopgaande strijd zonder doelpunten. Na de hervatting Klein 1—0, Douwes 2—0, Ehlen uit strafschop 2—1.

ADVEO-SCHINNEN 2 1—1 — Teleurstellende wedstrijd van de thuisclub. Meels 0—1, Meulenberg 1—1. **Na de hervatting verdedigden** de bezoekers met succes en behaalden zodoende het eerste winstpuntje.

SIMPELVELD 3-WAUBACHSE BOYS 2 1—6 — In de eerste helft een gelijkopgaande wedstrijd. Kohl 1—0, Gerards 1—1 en 1—2. Rust. Simpelveld verloor kort achter elkaar 3 spelers en moest bijna hele tweede helft met 10 spelers verder, waardoor Waubach een grote overmacht kreeg en de stand door een zelfgoal, Gerards en Wijers (2) uitbouwde.

OVCS-RKVVD 2—0 — Beide koplopers zorgden voor de nodige spanning. Het werd zodoende een zeer aantrekkelijke wedstrijd met een verdiende zege van de thuisclub Wetzels 1—0, en na de rust stelde Verdonk de overwinning veilig 2—0.

Standen 1e klasse afdeling Limburg

1e kl. A		1e kl. G	
RKASV	16-28	Walburg.	16-24
Schimm.	16-25	Sust. B.	15-23
RKBFC	16-21	Koningsb.	13-20
RHC	15-20	SVH	14-20
RKUVC	15-16	Vlodrop	14-20
Polaris	16-13	Dieter.	16-17
Geulse B.	16-13	Vr'daet	15-13
RKVCL	16-12	RKSNA	16-12
Oranje B.	15-11	Slekk B. 2	15-10
Iason	16-11	PSV 3	14- 8
Amicit.	16-11	RKVVB	13- 5
Amelie	15- 7	Vesta 2	15- 4

1e kl. B		1e kl. H	
Meerss. 2	16-24	Eiker B.	15-21
Keer 2	16-24	Steyl	16-21
WVV 2	16-21	St. Odil.	16-19
Stand. 2	16-18	VCH	15-17
Walram 2	16-17	Buggen.	16-16
RKUVC 2	15-14	RKBVC	14-14
Leonid. 2	16-14	SHH	15-14
Biesl. 2	17-14	Victoria	16-14
Haslou 3	16-13	RKAVC	16-14
RKVVL 2	17-13	Quick B.	16-14
Rapid 3	15-10	Baarlo 2	15-13
Bunde 2	16-10	Irene 3	14- 7

1e kl. C		1e kl. I	
Nijswill.	15-22	SVV H	15-24
Banholt.	15-21	RKVB	16-20
WDZ	15-21	RKESV	14-19
Partij	15-21	RKSVO	15-16
Noorb.	15-18	Leveroy	16-16
Vijlen 2	15-18	Moesel	13-15
RKSVG	13-14	Beegden	15-14
Wijlre	14-14	Grathem	16-14
RKSVB	16-14	Haelen	16-13
Gulpen 2	16-10	Roggel 2	16-12
Strucht. B.	16- 4	KOC	16-11
RKMVC 2	15- 3	RKSVN 2	16-10

		1e kl. J	
OVCS	16-28	Born 2	16-28
RKVVD	16-25	Reuver 2	15-27
N. Einde	16-24	Meref. 2	16-21
Jabeek	14-19	PSV 2	16-19
COV	14-19	DESM 2	16-19
Thienb. B.	16-16	EVV 2	15-16
SVM 2	15-15	Sittard 2	16-15
Adveo	14-11	Thorn 2	16-12
Havant. 2	15-10	Laar 2	16-11
Spaub.	15- 9	Swift 2	15- 9
Caesar 3	16- 5	Megacl. 3	15- 7
Schinn. 2	15- 1	Wilh. 3	16- 4

Met draf- en renbaan in Zuid-Limburg

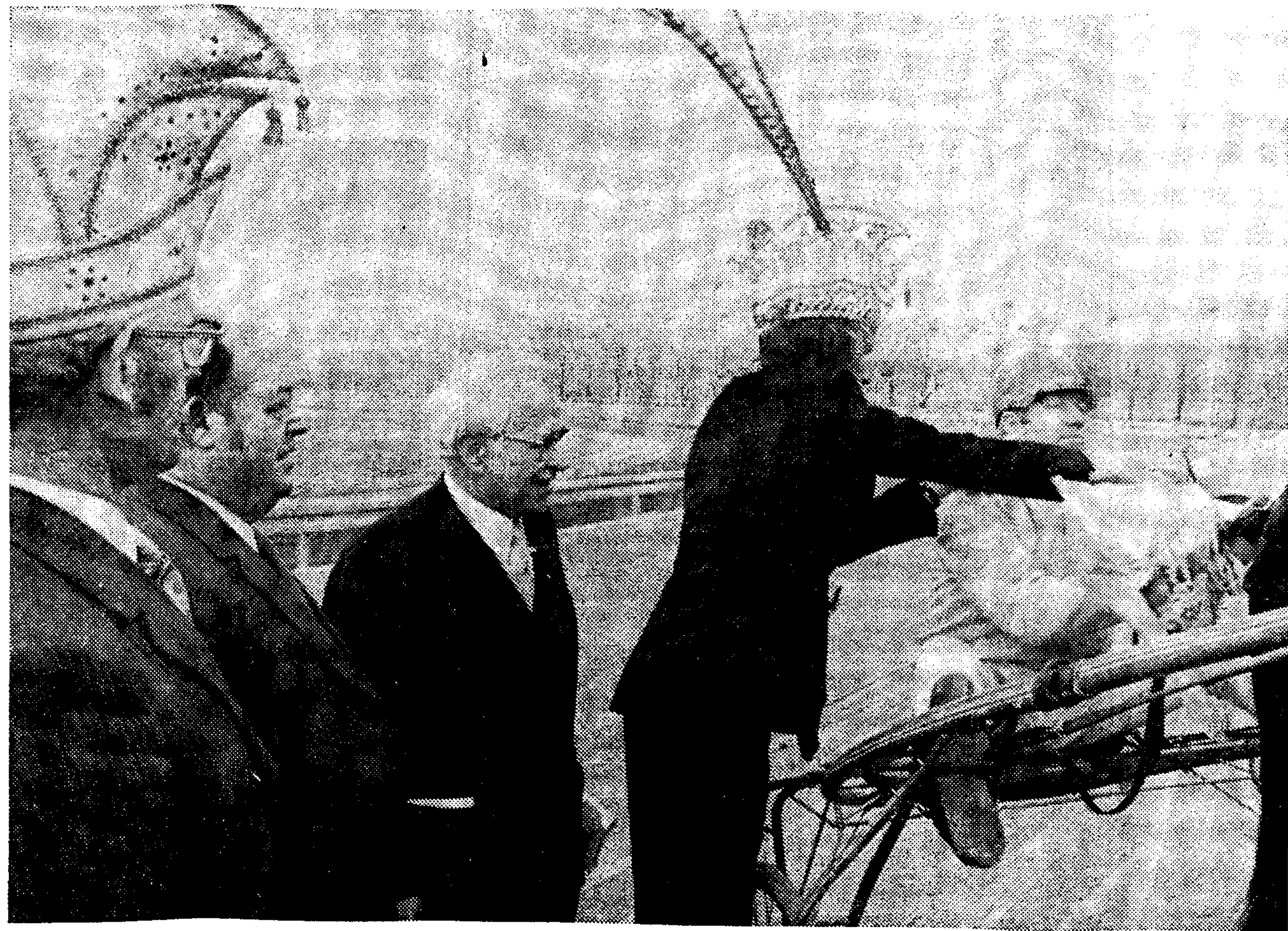
Mönchengladbach ziet samenwerking zitten

door George Taylor

HEERLEN — Het bezoek, dat een aantal burgemeesters uit de Westelijke Mijnstreek, compleet met karnavalsvorsten, aan de draversbaan van Mönchengladbach gebracht hebben, onderstreept nog weer eens de activiteit, die het samenwerkingsorgaan Westelijke Mijnstreek ten aanzien van de aanleg van een draf- en renbaan in Zuid-Limburg, reeds gedurende twee jaar heeft getoond.

Dat bezoek aan de nog steeds in opbouw zijnde baan van Mönchengladbach is zonder meer bijzonder nuttig geweest. Men heeft daar kunnen constateren hoe snel het programma wordt afgewerkt; (twintig minuten tussen twee koersen) op alle koersen trio's, weddenschappen, waardoor de toto-omzet niet onaanzienlijk wordt vergroot; een goede voorlichting tijdens de koersen, zeer snelle bekendmaking van de uitkeringen via de toto en een nu goed aangelegde verlichte draversbaan, waardoor het mogelijk is avondkoersen te houden, die bijzonder in trek zijn.

Onze Westelijke Mijnstreek-vertegenwoordiging, waarbij als gasten de burgemeester van Kerkrade en de heer Wiel Bremen, bestuurslid van de stichting draf- en renbaan Zuid Limburg, alsmede eigenaar Siem Houben uit Maasbracht, hebben ook kunnen constateren, dat Mönchengladbach qua accommodatie volledig uit het oorspronkelijke 'jasje' is gegroeid. „Eigenlijk", zei de directeur van die baan, „moet de hele zaak plat en dient er een complete nieuwe toto- en toeschouwersaccommodatie te komen."



De winnaar van de prijs van Herkenbosch wordt gehuldigd. Op de foto o.a. burgemeester Minkenberg van Herkenbosch (2e van links) en eigenaar S. Houben uit Maasbracht (derde van links).

Primitief

Vandaag de dag gaat het met de verkoop van de totobiljetten erg primitief toe voor volledig open loketten, die in verschillende lokaliteiten onder de tribunes en in aparte gebouwtjes zijn ondergebracht. Er is geen 'cote eventuel', waarmee degenen, die op de totalisator spelen, worden ingelicht over de hoogte van een eventuele uitkering en voorts is de tribuneaccommodatie ten enenmale onvoldoende.

„Dat gaat spoedig veranderen", aldus de directeur van de drafsportbaan in Mönchengladbach, die zich in een toenemende populariteit mag verheugen evenals in een toenemend aantal trainers, die met hun dravers de baan frequenteren.

De koersen waren over het algemeen behoorlijk bezet. Er werd veel gespeeld op de toto en de omzet was daardoor hoog. Er werden grote bedragen ingezet op de koppel- en trioweddenschappen. De uitkeringen waren vooral op deze weddenschappen aan de hoge kant in verhouding met Nederland.

Samenwerking

De baandirectie van Mönchengladbach ziet wel degelijk voordeel in een goede samenwerking met de komende baan in Zuid Limburg. Gedacht wordt aan koersdagen, die op elkaar aansluiten. Bijvoorbeeld de zaterdagmiddagen en vrijdagavonden; de woensdagmiddagen en dinsdagavonden. Gedacht wordt aan een uitwisseling van Westduitse en Nederlandse draversstallen, die op beide banen uitkomen.

Daarom zal het van evident belang zijn voor de Zuidlimburgse baan, dat diverse trainers eigen stallen aan deze baan zullen verbinden. De eigenaren uit Zuid-Nederland kunnen daar veel aan doen. Het is ook hun voordeel, omdat ze met hun dravers zowel op de nieuwe Zuidlimburgse baan als op die van Mönchengladbach met geringe kosten zullen kunnen uitkomen met hun dravers. De prijzengelden dienen op beide banen aan elkaar te worden aangepast en zeker op het niveau te liggen van de Westduitse banen. Dan trekt men dravers en publiek, waardoor de omzetten stijgen, zowel aan entrees als aan toto-inkomsten. Het gehele drafwezen in Limburg zal door deze samenwerking enorm kunnen worden gestimuleerd. Westduitse en Nederlandse dravers op uitgebreide schaal tegen elkaar uitkomend . . . . Het geeft een optimistisch beeld over de toekomst van de drafsport in Zuid-Limburg. Daarnaast moet het dan niet uitgesloten worden geacht, dat ook Belgische eigenaren worden aangelokt met hun dravers in te schrijven in deze internationale koersen.

Openstaan

Het is te hopen dat de stichting Nederlandse Draf- en Rensport juist voor deze ontwikkelingen in het deel van Nederland, dat juist hiervoor open staat, haar volledige medewerking zal schenken en dit voor honderd procent zal stimuleren. De Zuidlimburgse baan ligt zover van de draversbanen in de Randstad en het noordoosten van Nederland af, dat de koersdata eigenlijk volledig afhankelijk van de overige koersdata in ons land kunnen worden vastgesteld.

Zuid-Limburg zal ook wat de drafsport betreft vooral dienen te draaien op eigen inbreng van de zich in Limburg vestigende trainers en draversstallen, de Westduitse inbreng en datgene, wat eventuele Belgische eigenaren wensen te gaan doen.

We zien echt niet veel Noordelijke eigenaren en/of hun trainers met hun dravers naar het zuiden afzakken. Limburg zal wat dat betreft zoveel draversstallen dienen aan te trekken, dat het wat de bezetting van de koersen betreft, zichzelf kan bedruipen. Voor die stallen staan dan alle mogelijkheden open om ook in West-Duitsland en België te starten met hun dravers, zoals bijvoorbeeld stal Antonio van de heer Houben uit Maasbracht al regelmatig doet.

Baanbrekend

Het uitschrijven van af en toe zeer belangrijke en hoger gedoteerde koersen zou ook dravers uit de Randstad naar Zuid-Limburg kunnen 'lokken'. De stichting Nederlandse Draf- en Rensport zou in dit opzicht juist voor Zuid-Limburg baanbrekend werk kunnen verrichten, vooral nu hier de bereidheid aanwezig is om naast een draversbaan ook een renbaan aan te leggen. Een renbaan, die toch altijd het risico met zich brengt een doodgeboren kind te zijn, omdat in ons land de belangstelling voor de rennen nu eenmaal niet zo groot is; het areaal van beschikbare volbloeds nog steeds zeer beperkt is en van matige klasse is, in verhouding dan met specifieke 'ren-landen' als Engeland en Frankrijk.

Het bezoek dat de burgemeesters van de Westelijke Mijnstreek aan Mönchengladbach brachten, is gezien in het licht van deze hopelijk toekomstige ontwikkelingen op het gebied van de drafsport, zeer belangrijk geweest. Want zeer veel voor de toekomst van de Zuidlimburgse draversbaan zal afhangen van de samenwerking met de banen en eigenaren in West-Duitsland en België.

Limburgs Jong turntalent oppermachtig

OISTERWIJK — Het Jong Talent van de Limburgse Katholieke Gymnastiek Bond heeft zich in Oisterwijk duidelijk de meerdere getoond van de Noordbrabantse collega's. De jongens wonen het duel met 727,7—663,0 pt. en de meisjes met 583,4—530,4 pt. De overmacht was zo groot dat zich liefst 11 Limburgse jongens bij de beste 12 plaatsten, terwijl ook acht meisjes zich in hun categorie bij de beste 12 plaatsten.

De individuele utslag:

Meisjes: 1 Monique Devies, Swentibold Sittard 68,5 p. 2 Esmeralda Meijer Eendracht Kerkrade 64.0 p. 3 Lianne Aspers, Jan van Weert 60.4 p.

Jongens: 1 Giovanni Pintori, Eendracht Kerkrade 75,9; 2 Harry Budie TV Kalheide 73.6; 3 Ger Erens, RAP 73.0 p.

Cees Zoontjes niet naar WK-veldrijden

DEN HAAG — Amateur Bennie Meyer en beroepsrijder Cees Zoontjens zullen niet deelnemen aan het wereldkampioenschap veldrijden, dat zondag in Vera de Bidasoa, op vijftig kilometer ten oosten van San Sebastian in Spanje, plaatsvindt. Bennie Meyer heeft nog steeds last van een enkele weken geleden bij een val opgelopen blessure. Cees Zoontjens heeft te drukke werkzaamheden om zich vrij te maken. Bennie Meyer zal worden vervangen door Wil Brouwers (Deurne), die oorspronkelijk als reserve was aangewezen. Nederland wordt in Spanje nu door de volgende vier amateurs vertegenwoordigd: Gertie Wildeboer, Gerrit Scheffer, Jacques Spetgens en Wil Brouwers.

Stand Engelse eerste divisie

DEN HAAG — Wegens het voorkomen van Engelse wedstrijden op Sporttoto 32 van aanstaande zondag geven wij onderstaand de stand van de Engelse eerste divisie:

Leeds U.	29	19	10	0	48	51—16
Liverpool	28	16	7	5	39	37—23
Ipswich T.	28	13	6	9	32	47—42
Derby C.	29	11	10	8	32	35—28
Burnley	27	11	9	7	31	34—31
Everton	29	11	9	9	31	33—31
Leicester	28	10	10	8	30	36—28
Q.P. Rangers	28	9	12	7	30	41—36
Newcastle U.	28	12	5	11	29	39—32
Sheffield U.	29	10	9	10	29	37—35
Tottenham H.	29	10	9	10	29	33—38
Manchester C.	28	10	8	10	28	28—27
Southampton	28	9	10	9	28	37—45
Wolverh. W.	30	9	9	12	27	35—41
Arsenal	30	9	9	12	27	32—38
Coventry C.	30	10	7	13	27	32—41
Stoke C.	28	7	12	9	26	35—30
Chelsea	28	9	7	12	25	41—39
West Ham U.	30	8	9	13	25	37—47
Birmingham	28	5	9	14	19	29—48
Manchester U.	28	5	8	15	18	24—38
Norwich C.	28	4	10	14	18	22—41

• DEN HAAG — De competitiewedstrijd Go Ahead Eagles-FC Utrecht is verschoven van zondag 3 maart naar zaterdagavond 2 maart. De wedstrijd begint om 20.00 uur.

Trofee Vyth

SITTARD — De reglementen van de Trofee Kurt Vyth zullen door organisator Jan Offermans uit Sittard worden uitgereikt tijdens de eerste wielerwedstrijden van dit jaar, te weten de „Hel van Mergelland" (zaterdag 16 maart) en de ronde van Neerbeek (zondag 17 maart).



schaken onder redactie van b.j.withuis

KNSB-verzoeken: A — aandacht voor de verplaatsing van het Bondsbureau naar Passeerdersgracht nr. 32, Amsterdam-C (tel. 020-238788); B — er moeten voor de meest uiteenlopende activiteiten 200.000 loten van f 1,- worden gekocht en/of verkocht. Via de plaatselijke verenigingen kunt U zo'n lot verwerven; er zijn 10.000 prijzen, waaronder een complete auto.

W. uit E. — „waarom geeft U steeds bedenktijd aan bij diverse opgaven' Ik ben altijd of veel te snel of kom er niet uit?" — Antw. We hebben onze lezers in ongeveer 3 categorieën maar onze conclusie is, dat U tot de gemiddelden behoort. Bent U lid van een vereniging?

L. uit H. — „kan men uit schaakbladen beter leren spelen?" — Een pijnlijker vraag dan zo op het eerste gezicht lijkt. De ervaring leert, dat men liever leest dan na-speelt; desondanks staat er veel wetenswaardigs in diverse bladen. Maar U moet zich dan wel de moeite getroosten zo'n 20 uur per maand schaak te studeren. In Nederland komen uit: Schakend Nederland (van de KNSB), Schaakbulletin, Amsterdam en, niet al te frequent, „De Losbladige Schaakberichten".

K. uit Den H. — „Waarom kiest de KNSB de plaatsen waar de V en D-séances worden gehouden zo willekeurig?" — Antw. De KNSB kiest niet. Het gaat er om, of de lokale vestigingen van V en D tot deze „culturele gift" aan de schakers besluiten.

W. van Z. uit M. — „Waarom komt schaken zo weinig op de tv?" —

Vraagt U het eens aan NOS-sport of andere omroep-organisaties....

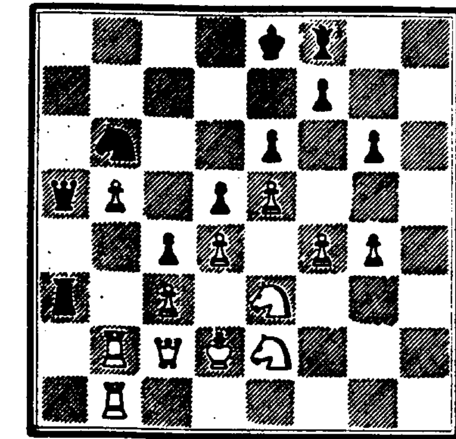


DIAGRAM II

Voor de „aardige schaker". **Zwart speelt en wint.** (Bedenktijd 5 minuten).

L.D. uit N. — „De en-passantregel is volslagen willekeur en strijdig met de logica. Is er ooit over gediscussieerd?" — Geschiedkundig gezien is deze regel „onlogisch", doch aangezien elke spelregel op „willekeurige afspraak" berust, lijkt mij er geen reden toe hierover een forum bijeen te roepen. Zo ver ons bekend, heeft men er zich — sedert eeuwen al — nooit druk over gemaakt.

Van Z. uit O. — „Kan men schaakgeschiedenis studeren?" — In Nederland in elk geval niet. Wel wordt op de cursus „instructeur" van de KNSB enigermate op de historie ingegaan. Het standaardwerk van Murray, honderden en honderden bladzijden, geeft evenwel vrijwel antwoord op alle vragen.

Nu nog een toetje **voor de knapsten van de klas**

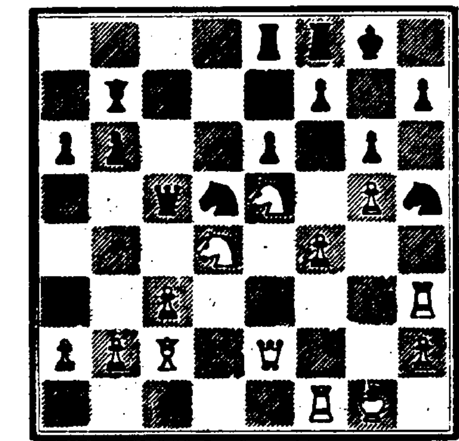


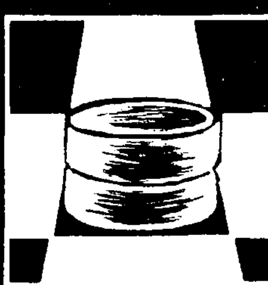
DIAGRAM III

Erg moeilijk. **Wit speelt en wint** (Bedenktijd 30 minuten).

OPLOSSING

Diagram II — 1. ...Tc3: 2. Dc3:.Te2:+, en zwart wint.

Diagram III — 1. Th5:.gh5: 2. Lh7:+,Kh7: 3. Dh5:+, Kg8 4. g6!.Kg7 5. gf7:Pe7 6. fe8:P!Kg8, 7. Dg5+.Kh8 8. Dg7, mat. Uit het Franse kampioenschap, Benoit-Giffard.



dammen onder redactie van l.de rooy

Onze noodkreet om copy is op verschillende adressen gehoord. Hoewel we wensen houden, met name betreffende het aan de gang zijnde provinciaal hoofdklassekampioenschap, kunnen we weer even vooruit. Vandaag komt eerst de jeugd aan de beurt.

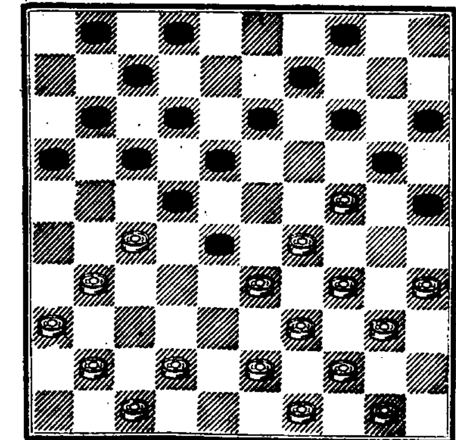
In de rayonwedstrijden, district zuid, deed de Limburgse jeugd het uitstekend. John van den Borst legde, evenals vorig jaar, beslag op de eerste plaats, maar het was verheugend te zien, dat de andere Limburgse vertegenwoordigers, Rob Schippers en Rob Haszing de derde en vierde plaats wisten te veroveren. Schippers moest pas na toepassing van het Sonnenborn-Bergersysteem de tweede plaats aan de Brabander Brouwers laten. Laten we hopen dat Van den Borst dit jaar in de nationale jeugdtitelstrijd zijn grote spelkennis ook in punten weet om te zetten en dat de zenuwen hem niet te veel parten zullen spelen. Het is verheugend te zien, dat deze sterke speler ook op provinciaal niveau concurrentie gaat krijgen. Haszing is gelijk met Van den Borst op de eerste plaats geëindigd in het provinciaal jeugdkampioenschap — deze spelers moeten nog een beslissingsmatch spelen — en Schippers heeft met zijn 15 jaar nog een grote toekomst voor zich. Ook het vertoonde spel maakt indruk. Weliswaar werd Schippers door Van den Borst in de rayonwedstrijd blijkens onderstaande partij onder de voet gelopen, maar het feit dat beide spelers zo consequent durfden te spelen, spreekt boekdelen. Een Roozenburgopstelling, beantwoord met de (dubieuze) Springerdoorstoot komt men niet dagelijks tegen.

Wit: John van den Borst. Zwart: Rob Schippers, 2e ronde, 3 januari 1974.

1. 32-28; 19-23. 2. 28x19; 14x23. 3. 37-32; 10-14. 4. 35-30!; 20-25! Volgens het modernste recept, al wordt met 35-30 meestal nog een zet gewacht. 5. 33-29; 14-19. 6. 40-35; 5-10. 7. 41-37; 9-14. 8. 46-41; 3-9. 9. 45-40; 23-28!?

Dit is de Springerdoorstoot, voor het eerst toegepast door Springer in zijn tweekamp tegen Roozenburg in oktober 1945. Hierover is het laatste woord nog niet gesproken, maar zwart schijnt het meeste kans op nadeel te krijgen. 10. 32x23; 19x28. 11. 30-24; 14-20. Om 38-32 te kunnen beantwoorden met (18-23) 29x18 (13x22) 32x23 (20x18). 12. 38-33; 10-14. 13. 33x22; 17x28. 14. 31-27! Deze zet gevolgd door 37-31 is de bekende omsingelingsmanoeuvre tegen zwarts speelwijze. Zwart zal veld 22 moeten gaan bemannen. Het is duidelijk dat (18-23) verlies brengt door 29x18 (13x31) 36x27 (20x29) 34x32.

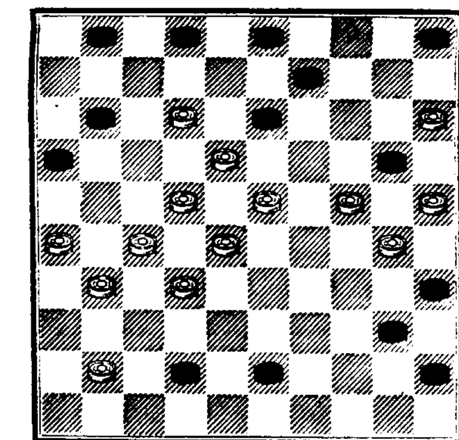
R. Schippers



J. v.d. Borst
Stand na 18......;8-12'

14.....; 11-17. 15. 37-31; 17-22. 16. 42-28; 6-11. Voor de beginners: (28-32) mocht niet wegens 31-26. 17. 38-33; 12-17. 18. 48-42; 8-12? (zie diagram. Nu staat zwart verloren. Hij had 7-12 moeten spelen. 19. 50-45! Zwart heeft geen goede zet meer. Op (2-8) of (4-10) volgt 35-30 en de dreiging 24-19 en 31-26 is niet te pareren. (Op 14-19 volgt dan 29-23. Op 1-6 wint wit door 35-30 (17-21) 42-38 (21x32) 38x27 en nu is de enig overblijvende zet, (12-17) verhinderd door 24-19 13x35) 29-24 (20x38) 43x1).

Zwart besloot daarom in de partij tot 19...... 17-21 en nu kreeg de partij nog een combinatief slot door 20. 34-30; 25x23. 21. 31-26; 20x38. 22. 26x10 en zwart gaf het op. Een fraaie partij, al zal Schippers het achteraf wellicht betreuren dat hij niet meer op zekerheid heeft gespeeld, want zo had hij wellicht een plaats in het jeugdkampioenschap van Nederland kunnen verdienen.

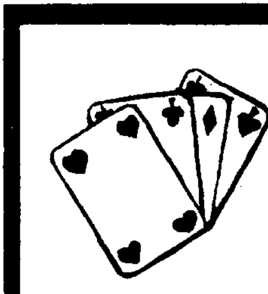


Probleem nr. 7.

Probleem nr. 7 is ontsproten aan het brein Bert Fermin uit Schaesberg. Hij maakte het tijdens de zomervakantie in Engeland.

Naar de aanvangsstand te oordelen, was hij tijdens het maken van dit probleem enigszins door de warmte bevangen, maar Bert Fermin doet nooit moeite om tot mooie standen te komen. De schoonheid en moeilijkheden van de oplossing komen bij hem op de eerste plaats.

Oplossingen kunt u, samen met die van de nrs. 5, 6 en 8 tot 15 maart inzenden aan Leen de Rooij, Meidoornstraat 59 te Heerlen. Onder de goede oplossers van dit viertal problemen worden drie prijzen verloot.



bridge onder redactie van ir.j.w.gielkens

In Hilversum zijn de halve finale en de finale voor de open kampioenschappen gemengde paren verspeeld. Van de 7 Limburgse paren die tot de halve finale waren door gedrongen wisten er 2 ook de finale te bereiken. Dit waren Cox-mevr. Sniekers (Heerlen) en het echtpaar V.d. Haar (Heerlen), die bij de finalisten 14e resp. 27e eindigden. Mevr. Gerards (Heerlen) eindigde met Boekhorst (Utrecht) op de 11e plaats.

Een van de moeilijkste onderdelen van de biedtechniek is het concurrerend bieden, vooral op hoog niveau. Wanneer moet men een manche van de tegenpartij uitnemen, wanneer doubleren en wanneer gewoon niets doen? Met distibutionele spellen waarbij men zelf een goede fit heeft — en de tegenstanders dus waarschijnlijk ook over een goede fit beschikken — kan men het beste maar agressief te werk gaan. Een voorbeeld daarvan is het volgende spel uit de halve finale:

O/NZ

	♠ VB1082 ♥ B63 ♦ — ♣ B10642	
♠ 73 ♥ A98542 ♦ 10 ♣ 8753		♠ A4 ♥ HV107 ♦ B9872 ♣ AH
	♠ H965 ♥ — ♦ AHV6543 ♣ V9	

v.d. Haar en mevr. v.d. Haar (NZ) kwamen als volgt in 4 Sch:

N	O	Z	W
	1R	D	pas
2Sch	pas	4Sch	

Zoals U ziet is 4Sch onverliesbaar en het resultaat leverde NZ 74 punten op (top 94). Had Zuid niet direct geboden dan zouden OW in 4H hebben gezeten voor ze weer aan de beurt was en zou het bereiken van 4Sch vrijwel onmogelijk zijn geworden. Opvallend is wel de passiviteit van OW die dan ook terecht op dit spel niet veel over hielden.

Cox-mevr. Sniekers deden dat als OW beter. Het bieden ging daar:

N	O	Z	W
	1R	2R	pas
2Sch	3H	4Sch	5H

Dit contract is eveneens onverliesbaar. Doordat Zuid met ruiten Aas uitkwam en met klaver vervolgde(?) kon Cox zelfs een overslag maken hetgeen goed was voor 85 punten (top 94).

Hoewel het bieden van OW hier niets te wensen over liet toonden nu NZ gebrek aan voldoende agressiviteit. NZ hoeven nl. geen 450 p op dit spel te verliezen; zij kunnen het 5H bod afkopen met 5Sch, dat slechts ééntje down gaat. Eigenlijk had Zuid wel 5Sch kunnen bieden nadat zijn partner 5H niet had kunnen doubleren. En dan komt nu de hamvraag: stel dat Zuid in bovenstaand biedverloop nog 5Sch biedt, wat doet U dan als West?? U zult nu moeten passen. Ten eerste omdat U de situatie moeilijk kunt beoordelen en dat dus beter aan uw partner kunt over laten en ten tweede omdat U met 5H al in de aanval bent geweest. Agressiviteit is goed, maar niet tot de dood er op volgt.

Jeugd van Stein opende carnaval

STEIN — Het straatcarnaval in Stein werd zondagmiddag geopend met de jeugdoptocht, die tevens als omlijsting diende van de officiële intocht van prins Sjé I van de Steinder Bök in zijn rijk.

Gezeten naast opperbok Sjan in een prachtige witte koets en voorafgegaan door zijn raad in open wagens, leidde Sje I de stoet. Deze werd geopend door een groep ruitertjes van de ponyclub Stein en omvatte vele leuke wagens en groepen, die voor het eerst dit jaar met prijzen werden gewaardeerd.

De stoet werd besloten met de eigen prinsenwagen van jeugdprins Henk I van Stein, die hierop gezeten was met zijn jeugdraad. Voor een muzikale opluistering zorgden de Steinder verenigingen DES, schutterij St.-Jozef en de fanfare St.-Martinus. Bij de ontbinding van de optocht nabij prinsenhof Creuwels in de Kruisstraat volgde een tractatie van de deelnemende jeugd door de beide prinsen.

Prins Sjé I dankte voor de betoonde medewerking en belangstelling en vroeg allen om als één man achter het Steinder carnaval te gaan staan en algemeen aan de komende grote optocht van zondag a.s. deel te nemen.

VAN PLAATS TOT PLAATS

Geleen

— Aan K. A. uit Geleen en H. M. uit Halsteren werd door de politie een rijverbod opgelegd toen zij onder invloed van drank met hun auto wilden wegrijden. F. H. uit Oirsbeek werd achter het stuur vandaan gehaald ook al omdat hij dronken was. Hij moest zijn rijbewijs op het politiebureau achterlaten en kreeg bovendien een bekeuring.

Stein

- De kollekte voor de Memisa bracht in de parochie Nieuwdorp dit jaar net iets meer op dan verleden jaar. De opbrengst was nu ruim f 546.

De parochiële Vrouwenvereniging van Nieuwdorp heeft voor maart de agenda rond. Op maandag 11 maart om 14 uur houdt de vereniging haar eerste koffieuurtje in het Gemeenschapshuis. Op 20 maart, bij gelegenheid van de wereldvrouwengebedsdag, is er een eucharistieviering om 20 uur en daarna een dia-avond met koffie in het gemeenschapshuis. Op 28 maart wordt een uitstapje gemaakt naar de Dash-fabrieken. Het vertrek is bepaald om 9.30 uur aan de kerk van Nieuwdorp.

Lindenheuvel

— De stand na de vijfde week in de kaojongcompetitie voor bejaarden en gepensioneerden te Lindenheuvel is als volgt: Ter Vaarwerk-van Oppen 14 punten, Moonen-Berkmans 14, Voesten-Woldenburg 13, mevrouw Ter Vaarwerk-Schaap 13, Conjaerts-Vranken 13, de heer en mevrouw Alers 12, de heer en mevrouw Nijsten 12, Rijks-Mestrom 12, de dames Houben-Tummers 11, de heer en mevrouw Bartels 10 en Ever-Debie 10. De beide laatste koppels hebben één wedstrijd minder gespeeld.

Spaubeek

— Zaterdag 9 maart organiseert de mannenzangvereniging Vriendenkoor haar jaarlijkse kienavond in café De Witte Hoek. Tevens zal het Vriendenkoor in november dit jaar op concours gaan in Ubach over Worms. Hoewel het koor momenteel bestaat uit een dertigtal zangers zag het bestuur van de vereniging dit aantal graag nog wat uitgebreid. Daarom zijn belangstellenden, steeds van harte welkom. Aanmeldingen voor lidmaatschap kunnen plaatsvinden iedere zondagmorgen tijdens de wekelijkse repetitie van 11.15 tot 12.45 uur in café De Witte Hoek. Het Vriendenkoor dat uitkomt in de B-afdeling van het Koninklijke Zangersverbond staat onder leiding van de heer Th. Heunen.

— Zondag 3 maart start de plaatselijke schutterij St. Laurentius voor leden en niet-leden met een schietconcours met de zware buks. Het concours, dat gehouden wordt aan de schietstang bij het schutterslokaal Kelleé aan de Dorpstraat, zal over tien zondagen verschoten worden. Opgave voor deelname kan tot zondag 3 maart plaatsvinden bij het schutterslokaal of bij de heer H. Wachelder.

Sittard

— De voetbalvereniging Stadbroek organiseert op dinsdag 5 maart in het wijkcentrum van Stadbroek om 19.30 uur een gezellige avond voor alle bejaarden van Stadbroek. Ook nietleden kunnen gratis deelnemen. Er treden ondermeer Jubel Schings en troubadour Frits Rademacher op. Verder wordt de bejaarden een koffietafel aangeboden terwijl ook nog een gratis loterij gehouden wordt.

— De voetbalclub Stadbroek organiseert op dinsdag 5 maart een gezellige avond voor alle bejaarden van Stadbroek in het wijkcentrum, aanvang 19 30 uur. Ook de bejaarden, die niet lid zijn van de bejaardensoos van Stadbroek, zijn van harte welkom. Onder meer treden voor hen op Jubel Schings en troubadour Frits Rademacher. Verder staan op het programma een koffietafel, tractaties en een gratis tombola. Dit alles wordt de bejaarden door de voetbalclub Stadbroek aangeboden.

— De viering van de eerste Communie van de kinderen van de tweede klas van de school te Leyenbroek heeft plaats op zondag 19 mei.

— Reeds nu worden voorbereidingen getroffen voor de 12e Kennedymars, die gehouden zal worden op 20 april. Deelnemers aan deze mars van 80 km — binnen 20 uur — kunnen zich opgeven bij de heer Van der Loo, Olterdissenstraat Baandert-Sittard. Start en finish zijn ook nu weer bij het stadion aan de Hemelsley in de Baandert. Er zal dit jaar ook weer een groep professionals van start gaan, die proberen de 80 km zo snel mogelijk af te leggen.

— Zaterdag, 23 februari, wordt het jaarlijkse carnavalsfeest voor de leden van de hockeyclub Sittard weer op denderende wijze gevierd. Dit is de elfde keer. Het is slechts toegestaan één introducee mee te nemen.

Rimburg

— Zaterdag 30 maart zal de zangvereniging Eendracht wederom deelnemen aan het internationale koorfestival en Zangerstreffen in de Belgische plaats Raeren. Hieraan nemen naast Eendracht nog twee Belgische en vijf Duitse gemengde koren deel. De eerste plaats betekent het winnen van een fraaie wisselplaquette. Twee maal achtereen gelukte het dirigent Franssen met zijn zangeressen en zangers deze plaquette mee naar Rimburg te brengen. Een derde maal winnen betekent het definitief in bezit krijgen.

— Donderdag 21 februari viert de grootste groep peuters in het Heggekwarteerke carnaval. Dit is de groep van 3½ tot 4 jaar. Vrijdag 22 februari zijn de kinderen van 2 tot 3 jaar aan de beurt en vrijdagmiddag de kinderen van 3 tot 3½ jaar. Ook alle andere kinderen kunnen aan deze carnavalsviering meedoen. Wel had men gaarne dat de kinderen verkleed zijn.

Schaesberg

— HAC won met 1—0 op het laatste moment van de VVN van Nieuwenhagen dank zij een doelpunt van Sjaak Sierseman. Het was een goede wedstrijd.

Win een Bauer T16 sound

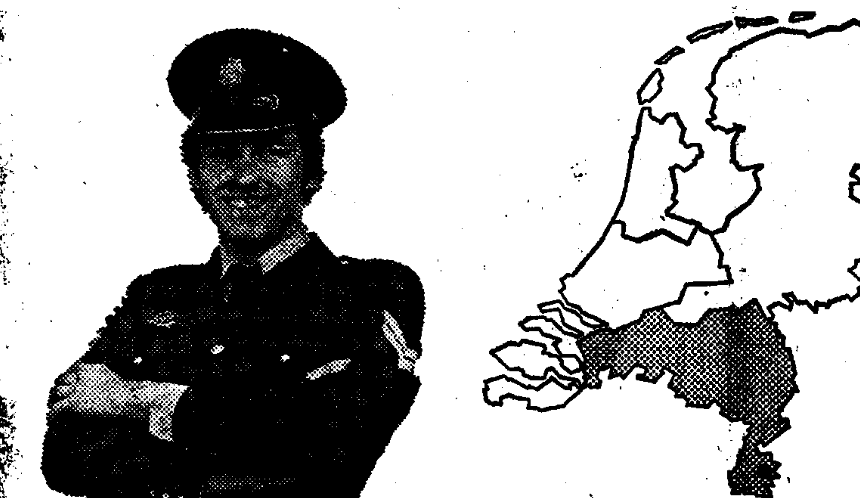
Met onze puzzelactie ten bate van het Nederlands Astma Fonds kunt u voor één gulden een BAUER T 16 Sound geluidfilmprojector winnen met o.a. 180-m spoelen voor 40 min. projectie, ingebouwde luidspreker en 5 W versterker, waarde f 866. WILLEM VAN RIJN B.V., Amsterdam, schonk 13 van deze projectoren.

Bij vonnis van de Arrondissementsrechtbank Maastricht van 14 dezer is in staat van faillissement verklaard **Brunhilde Susanna Nruschwender, wed. Houben,** wonende te Schaesberg, Wachtendonckstraat 16, met benoeming van Mr. J. C. E. Wordtmann tot rechter-commissaris en ondergetekende tot curator.
Kerkrade, 15 februari 1974

Mr. J. F. L. Geelen,
Akerstraat 157,
Kerkrade-West

NEGEN VAN DE TIEN VALLEN AF.

VÓÓR 1 APRIL WEET JE OF JE TOEGELATEN WORDT OP DE POLITIE OPLEIDINGSSCHOOL TE HEERLEN.



'n Politieman moet een aantal zeldzame eigenschappen in zich verenigen. Tact naast doortastendheid, koelbloedigheid naast menselijkheid, humor naast zakelijkheid.

Als jij zo'n persoonlijkheid bent, hebben we je graag.

En dat weten we gauw genoeg als je onze uitgebreide test hebt gedaan. In april start er een nieuwe cursus op de politie opleidingsschool in Heerlen. Daar word je opgeleid voor één der gemeentelijke politiekorpsen in de provincies Brabant en Limburg en gemeente Nijmegen.

BON. 08-1172

☐ Stuur mij voor nadere oriëntatie de Politie-informatiekrant (editie regio Heerlen).

Naam
Adres
Plaats
Leeftijd
Opleiding

Invullen en aankruisen wat van toepassing is en in gesloten envelop zenden aan: de heer J. J. van der Zwan, Bureau Personeelsvoorziening Gementepolitie, Binnenhof 19, 's-Gravenhage.

☐ Ik ben tussen de 17 en 21 jaar;heb een MAVO-diploma of een daarmee gelijkgestelde opleiding.
☐ Ik ben tussen 21 en 28 jaar;heb tenminste enige jaren voortgezet onderwijs.
☐ Ik ben minstens 1.70 lang en goed gezond.

Durf je 't aan?

ANDEX BV

een textielindustrie gevestigd op het Industrieterrein de Beitel te Heerlen vraagt een

ASSISTENT

voor de BOEKHOUDING

Minimale opleiding MAVO/HAVO alsmede het praktijkdiploma boekhouden.
Leeftijd 20—25 jaar.

ASSISTENTE

voor de BOEKHOUDING

Minimale opleiding MAVO/HAVO, goede typevaardigheid.
Leeftijd 17-22 jaar.

Andex

Als U belangstelling heeft voor de geboden functies, kunt U zich schriftelijk of telefonisch in verbinding stellen met afdeling personeelszaken.

Textiel Industrie Andex bv
sourethweg 5,
postbus 163, heerlen, holland.
telefoon 045/410441*

VOORLICHTINGSAVOND uitbreidingsplan "puth"

In het plan „puth" worden 3 typen halfvrijstaande woningen gerealiseerd.

Tijdens een informatie-avond stellen wij geïnteresseerden in de gelegenheid alles over dit plan te weten te komen.

U bent van harte welkom. Vanavond in het Parochiehuis, Kerkweg 155, Puth. Aanvang 20.00 uur.

DRS.RUIJTERS
projektontwikkeling
makelaardij onroerend goed
sittard-venlo-eindhoven

Sittard/Stationsplein 1/Telefoon 04490 9151*

BERG a/d MAAS
MORGEN, WOENSDAG 20 FEBRUARI
het alombekende
AUW WIEVERBAL
in de HARMONIEZAAL
Orkest: THE MUSIC STARS.
Beleefd uitnodigend, Bestuur Harmonie

GEBIT GEBROKEN
met NAGTEGAAL gesproken
Reparatie in 1 uur klaar.
St. Franciscusweg no. 24
HEERLEN
telefoon 045-711504

Voor optimaal rendement!

GRATIS KONTROLE MOTORAFSTELLING

Opdat u zeker weet dat uw auto zo economisch mogelijk rijdt. Maak even een afspraak. Deze gratis kontrole geldt voor al onze SIMCA-CHRYSLER-MATRA modellen.

Garage G. Bos B.V.
Grasbroekerweg 28,
Heerlen,

A. Jasper,
Akerstraat 182,
Kerkrade,
tel. 045-414243 - 412362

Autobedrijf „Tourisme",
C. Caube,
Tentstraat 126
nieuwe Hertogenweg
Vaals
tel. 04454-1960

Maatwerk in transport

Hanomag-Henschel's gesloten bestelwagentypen F40KA t/m F65KA met rechthoekige laadruimte, verschillende wielbases en binnenhoogten, motorvermogen van 65 t/m 94 SAE pk, leverbaar in benzine- en dieseluitvoering.

HANOMAG HENSCHEL
efficiënt transport

N.V. Garage **SMEETS**
Rijksweg N.125, GELEEN, tel. 04494-6333
"OOK VOOR LEASING"

Centrale verwarming
Vraag vrijblijvend prijsopgave.

SCHÖRMANS WAUBACH
Kantstr. 29, tel. 045-322267

ELDLENINGEN

...nde leningen voor iedereen die in bezit is van ..., aflossing t.m. 120 mnd. termijnen, alle finan... en P.L. t.m. 36 mnd. termijnen. b.v.:

...de leningen ... t.m. f 100.000	Financieringen en P.L. v.a. f 1.000 t.m. f 100.000
... afl. p.m. f 71,—	f 2.500,— afl. p.m. f 85,—
... afl. p.m. f 86,—	f 3.000,— afl. p.m. f 103,—
... afl. p.m. f 100,—	f 4.000,— afl. p.m. f 138,—
... afl. p.m. f 114,—	f 5.000,— afl. p.m. f 147,—
... afl. p.m. f 129,—	f 6.000,— afl. p.m. f 176,—
	f 7.000,— afl. p.m. f 205,—

...strekken ook tussenliggende en hogere bedragen ...den wordt restant schuld kwijtgescholden.
..., prov.- of gem.-ambtenaren verstrekken wij ... f 20.000,— max. duur 48 mnd.

...oop van een nieuwe auto verstrekken wij leningen ...anbetaling met een max looptijd van 48 maanden ...ouding verzekerd en zeer snelle afwerking.

...vt. aanvraag of realisering van een crediet bren... geen kosten in rekening.

...urantiekantoor H. M. Geurts
...wstraat 22-24, Hoensbroek
telefoon 045 - 211668

Bij vonnis van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 14 februari 1974 is in staat van faillissement verklaard: **Willem Jansen**, geboren te Schaesberg 4-12-1920, van beroep handelaar, wonende te Schaesberg, Wilhelminastraat 39, zulks met benoeming van de E.A. Heer Mr. J. C. E. Wortmann tot Rechter-Commissaris en van ondergetekende tot curator.

Mr. J. J. M. Goltstein

Kerkrade, 15 februari 1974
Hoofdstraat 36

Bij vonnis van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht, d.d. 14 februari 1974 is in staat van faillissement verklaard: **B.V. Service Bedrijf R. & W. B.V.**, gevestigd te Kerkrade, Industriestr. 7, zulks met benoeming van de E.A. Heer Mr. J. C. E. Wortmann tot RechterCommissaris en van ondergetekende tot curator.

Mr. M. L. J. P. L'Ortye

Kerkrade, 15 februari 1974
Hoofdstraat 36

...geknipt voor u...

MEVROUW, U HAD GELIJK....

de vorige advertentie was misleidend, vandaar nu: COMPOSÉ'S, DUS ACRYL JAQUARDS en

EFFEN ACRYL

in leuke lichte tinten 160 cm breed prima zelf te wassen

7.50 PER METER

...toffenhandel driessen
DAUTZENBERGSTRAAT 23, HEERLEN

Teleurgesteld?

Was U te laat?
GRIJP DAN NU UW

LAATSTE KANS

Coupons tapijten MET LEKKERE FLINKE KORTINGEN

DICK VAN DEN BERG
STEENWEG 60
SITTARD
TEL. 04490-5520

---

telexist/e bij de Koninklijke Luchtmacht in Zuid-Limburg

een fijne en goed betaalde baan!

Zowel voor meisjes als voor jongens, van 17 jaar en ouder tot resp. 30 en 23 jaar; als LUVA- resp. KVV-korporaal.

Vereiste opleiding: 3 jaar MAVO met een ruim voldoende voor Engels.

Meisjes die worden aangenomen krijgen - na opleiding - hun eerste plaatsing bij een internationale staf in Maastricht; jongens worden in Brunssum of Maastricht geplaatst; als het even meezit is dit tevens een definitieve plaatsing.

Voor nadere mondelinge informaties:

meisjes en jongens bij:
Hoofdwacht (Provinciaal Garnizoenscommando)
Vrijthof 25, Maastricht.
Op woensdag 20 februari a.s. van 15.00 tot 17.00 en van 18.30 tot 21.00 uur.

jongens tevens bij:
Commandant Admin.sq. AFCENT,
Venweg, gebouw 23, Brunssum, telefoon: 045-262492.

Voor schriftelijke informaties, gebruik de coupon.

informatiecoupon

Als brief verzonden aan: Afd. Personeelsvoorziening Kon. Luchtmacht, Grote Marktstraat 40, Den Haag.

Zend mij uitvoerige inlichtingen over LUVA-/KVV-korporaal-telexist(e) bij de luchtmacht *)

naam en voornamen: ______
adres: ______ opl.: ______
plaats: ______ geb.datum: ______

*) doorhalen wat niet van toepassing is.

Bel voor al uw
SPUITWERK
AUTO'S, RADIATOREN, etc.
04494—1520

Brillen
FRANS OOSTWEGEL
Akerstraat 6
HEERLEN

VERENIGDE LIMBURGSE BAKKERIJEN b.v.
VOSKUILENWEG 131, HEERLEN

vragen voor directe indiensttreding

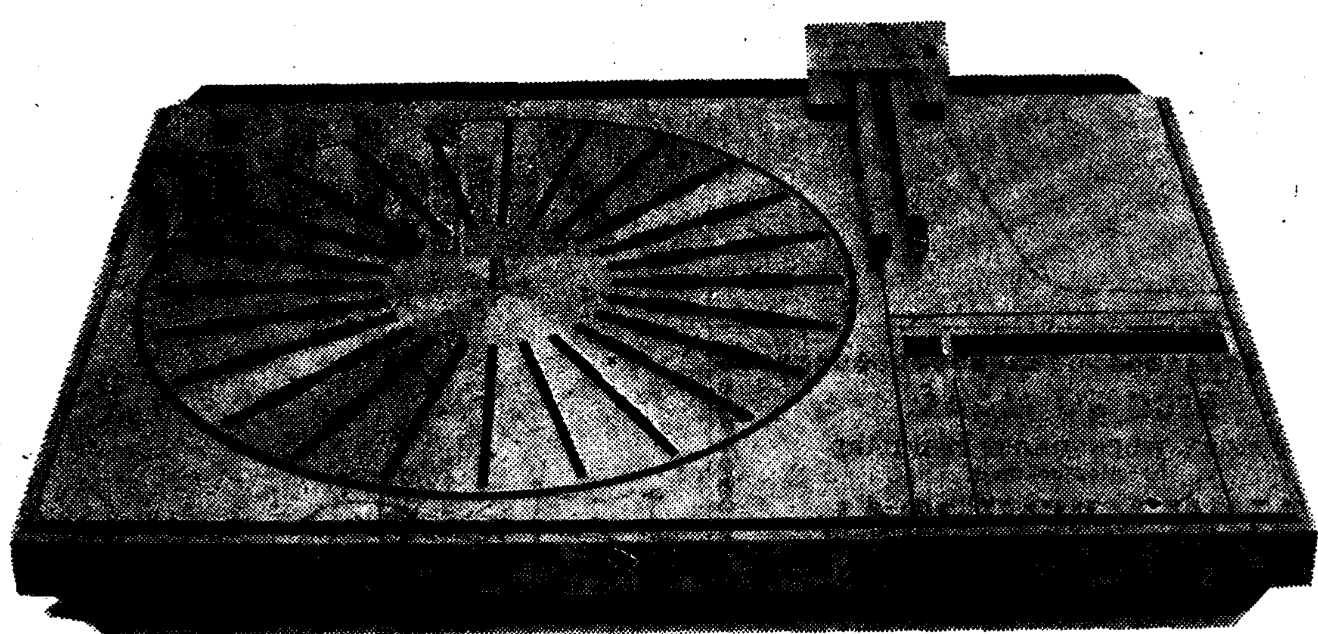
MAGAZIJN-PERSONEEL

Leeftijd boven 18 jaar.

De werkzaamheden worden in 3-ploegendiensten verricht.

Sollicitanten gelieven zich persoonlijk te melden aan bovenstaand adres en te vragen naar de heer Hoedemakers.

Bang & Olufsen presenteert van 20 t/m 23 februari Denemarken in beeld en geluid in Brunssum



Een unieke gelegenheid voor u om kennis te maken met het volledige programma van het Deense kwaliteitsmerk B&O. Niet alleen om de geavanceerde vormgeving, ook vanwege de hoge technische prestaties en de toch eenvoudige bediening, worden deze toestellen overal ter wereld zeer gewaardeerd. Tijdens de „Deense Week" kunnen wij u ook een B&O-primeur tonen; de **Beogram 4000**. Deze platenspeler wordt terecht een wonder van technisch vernuft genoemd. Als enige platenspeler ter wereld is hij uitgerust met een tangentiale toonarm, terwijl alle functies volledig electronisch en automatisch geregeld worden. De demonstratie van deze unieke grammofoon - u ziet hem hierboven afgebeeld - alleen al is een bezoek aan de „Deense Week" waard.

Maar ook de andere apparaten uit het programma van Bang & Olufsen zullen uw bewondering wekken. De Beosystems, complete HiFi-installaties, samengesteld uit op elkaar afgestemde componenten, tuners, versterkers, platenspelers, cassetterecorders en geluidboxen.

Dat de B&O-produkten uw vertrouwen volledig waard zijn, mag ook blijken uit de termijn van 3 jaar volledige en schriftelijke garantie. Tot ziens tijdens deze „Deense Week". Het zal een luisterrijke ervaring voor u zijn!





Bang & Olufsen



WEIJDEN

toonaangevend voor het zuiden

BRUNSSUM tel: 045-252342* Kerkstraat 55-59 GELEEN tel: 04494-2805 Annastraat 2 HEERLEN tel: 045-715484 O. Nassaustraat 26 KERKRADE tel: 04445-2765 Markt 34

IK BEN JAN DE DOECOM MAN

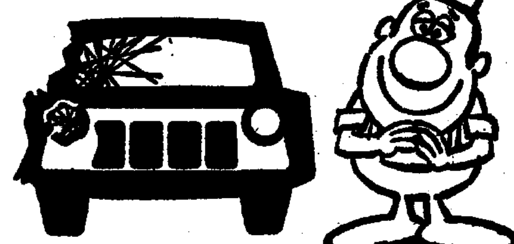
Ik breng U wekelijks — groot — doe 't zelf nieuws

PROFITEER ER VAN!

DOE COM

BOUWMANS — MAASTRICHT
GEURTEN — HOENSBROEK
HOBOMAT — KERKRADE
ZEF LEMMENS GELEEN
RUSSEL — SCHAESBERG
HUB WINKENS BRUNSSUM

AUTOSCHADE?



Kies een FOCWA-bedrijf

BEEK (L.):	Lemmens-Hover, Stationsstraat 16.
	Smeets & Zn, Haardboomstr. 33, Neerbeek.
GELEEN:	Cremers, Pieterstraat 8.
HEERLEN:	Laco-Geurten auto-interieur, Geerstr. 63-67
	v. Well en Goerke B.V., Benzenraderw. 299
HELDEN:	Smets-Schutte B.V., Maasbreeseweg 23.
HORST:	Gebr. - Timmermans-Horst B.V., Meterikseweg 101.
	van Vegchel, St.-Janss.straat 32.
KELPEN:	H. Schrurs, Ellerweg 4 A.
MAASTRICHT:	„Niba" fa. Bastiaens en Rings, Bourgognestraat 31 B.
	de Bruyn B.V., Meerssenerweg 69 B.
	Nafzger B.V., St.-Gerardusweg 40.
NIEUWSTADT:	Bronneberg, Gouv. Houbenstraat 61.
REUVER:	Cremers, Parallelweg 1.
SITTARD:	Mostard-Sittard B.V., Handelsstraat 4.
	Schoenmakers, Geerweg 33.
TEGELEN:	Fa. L. Canjels & Zn, Erkenkamp 36.
VENLO:	Bergmans, Parkstraat 14.
	Pierre Janssen, Antoniusstraat 90 B.
	Kusters B.V., Sinselveldstraat 10.
	Gebr. Staaks „Groot-Boller", Voltastraat [illegible]
VENRAY:	[illegible], Kruisweg 5.
WEERT:	Bergmens, Kanaalstraat 15.
	G. A. Knoop, Roermondseweg 81.



kenmerk voor vakwerk

Wij zijn lid van de Nederlandse Vereniging van Carrosseriebedrijven.

Rectificatie

KATHOLIEKE SOCIALE ACADEMIE SITTARD

vraagt per 1 mei a.s. in verband met vertrek wegens huwelijk van de tegenwoordige een

HULP-CONCIERGE (vrl.)

in een volledige betrekking voor huishoudelijke en concierge-werkzaamheden.

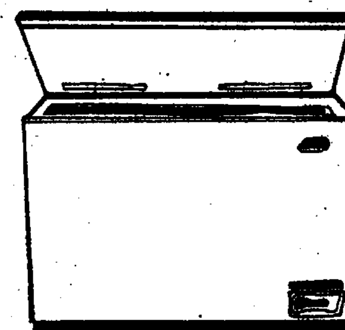
— Betrekking omvat een 5-daagse werkweek - overdag
— Minimum leeftijd 23 jaar; woonachtig te Sittard of directe omgeving
— Salaris volgens rijksregeling - bruto per maand ƒ 985,50 tot ƒ 1059,—. Na minimaal 6 jaar diensttijd uitloop ƒ 1.167,. Bedragen exclusief verhoging per 1 januari 1974. Premie AOW/AWW voor rekening werkgever.

Sollicitaties te richten aan de directrice, Mej. Mr. M. A. Noël, Gouverneur van Hövellstraat 2, postbus 69, te Sittard. Inlichtingen telefonisch ab. 3545, toestel 11.

DIEPVRIEZERS

nu spotgoedkoop, 130 - 200 - 260 en 300 liter van de meest bekende merken... met lichte uiterlijke beschadigingen, maar met volle garantie en service.

100 tot plm. 200 gulden onder de prijs



Profiteer ervan. De voorraad is beperkt.

VAN UDEN

Hoofdstraat 12 - HOENSBROEK

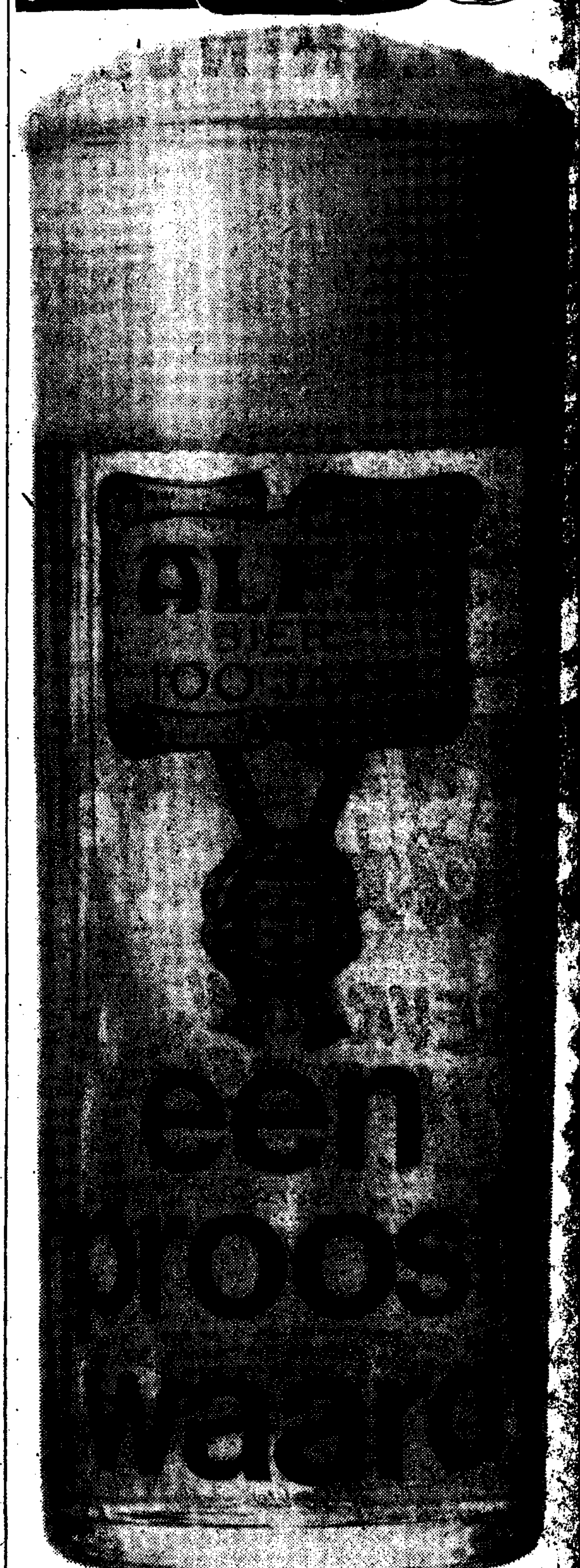
TELEFOON 045-212655

---

alfa

een edele prins uit het dolle heer
riep: ik drink van mijn leven niet meer.
totdat hij laatst Alfa proefde
en tegen zijn vrienden snoefde:
dit bier smaakt geweldig, elke keer weer





3 glazen voor 43 cent

roermond, kempweg-hoek-karel doormanplein 12, tel. 23652
heerlen, eikenderweg 88, tel. 716570
nieuwenhagen, kerkstraat 41, tel. 312536
heer, raadhuisstraat 12, tel. 23880
sittard, past. jacobsstraat 16, tel. 6139
geleen-west, markt 10, tel. 2971
schinnen, thull 19, tel. 1972
echt, bovenstestraat 57, tel. 1766
venlo, stnibergerweg 135, tel. 11224
kerkrade, holzstraat 126, tel. 6989

Jalouzieënfabriek BELAMI

Een jalouzie van slechts 17 mm dik,
een jalouzie met 5 jaar garantie,
een jalouzie in 28 kleuren,
een jalouzie binnen 5 dagen klaar,
een jalouzie van aluminium,
een jalouzie van 250 breed en 180 hoog,
kost ƒ 116,— bij:

Jalouzieënfabriek BELAMI

H. Sillen
Heekstraat 5, Roermond-Maasniel, tel. 23862. x

HEEFT U SCHULDEN?

BENT U ACHTER MET BETALEN?
KUNT U UW VERPLICHTINGEN NIET MEER NAKOMEN?

Het ene gat met het andere dekken heeft geen zin

DAAROM SANEREN WIJ OOK AL UW SCHULDEN TOT ééN

N.V. General Transactions Holland Ltd.

Nassau Dillenburgstraat 43 - DEN HAAG
Telefoon 070—247445 of 243726
Geen behandelingskosten aanvraag. x

---

6 METSELAARS en 2 HANDLANGERS

gevraagd voor langdurig werk in omgeving Maastricht (200 woningen). Alleen serieuze mensen gelieven te solliciteren. Bouwbedrijf B. ZUIDEMA, Dr. Poelsstraat 24, Heerlen, tel. 045—716580, 713372 en 04446—1697. x

---

Energiecrisis voorbij!!

Timmer weer aan uw toekomst.

Wij helpen iedere bouwer met GOEDKOOP en GOED HOUT.

Profiteer van onze gunstige prijzen van: BALKEN en KEEPERS, onze prima MAHONIE DEUREN (met garantie).

Wij ontvingen een grote partij SPAANPLATEN (zeer hard en glad). Ook hiervan liggen de prijzen laag.

Komt zien en overtuigt u

SWART'S HOUTHANDEL B.V.

Wattstraat (bij Baanstraat) SCHAESBERG tel. 045—313079
Kampstraat 8 GELEEN tel. 04494—3778

Ook 's zaterdags zijn BEIDE zaken geopend van 9—12 uur.

Stichting Nutsschool Treebeek

Voor onze basisschool te Treebeek-Heerlen vragen wij een

ONDERWIJZER

in tijdelijke dienst tot 1 augustus a.s.

Inlichtingen te verkrijgen bij het hoofd der school, de heer R. Kok, tel. 045—211357.

Sollicitaties met referentie-adressen te sturen naar de secretaris van het schoolbestuur, p.a. Horizonstraat 25 te Treebeek.

HEDEN 19 FEBRUARI GROOT

AUW WIEVERBAL

BAR-DANCING 'T WOLFJE
Kasperenstraat 54 — Orkest: CORDI TRIO

BAR-DANCING SAN REMO
Kasperenstr. 29. Orkest: DE ZORGENBREKERS

In beide zaken vrije entree Kerkrade-West